

BOSCH SERVICE **EDECO** **BOSCH** DISTRIBUIDOR OFICIAL

manuel bellido, 20 tel. 219133 castellón

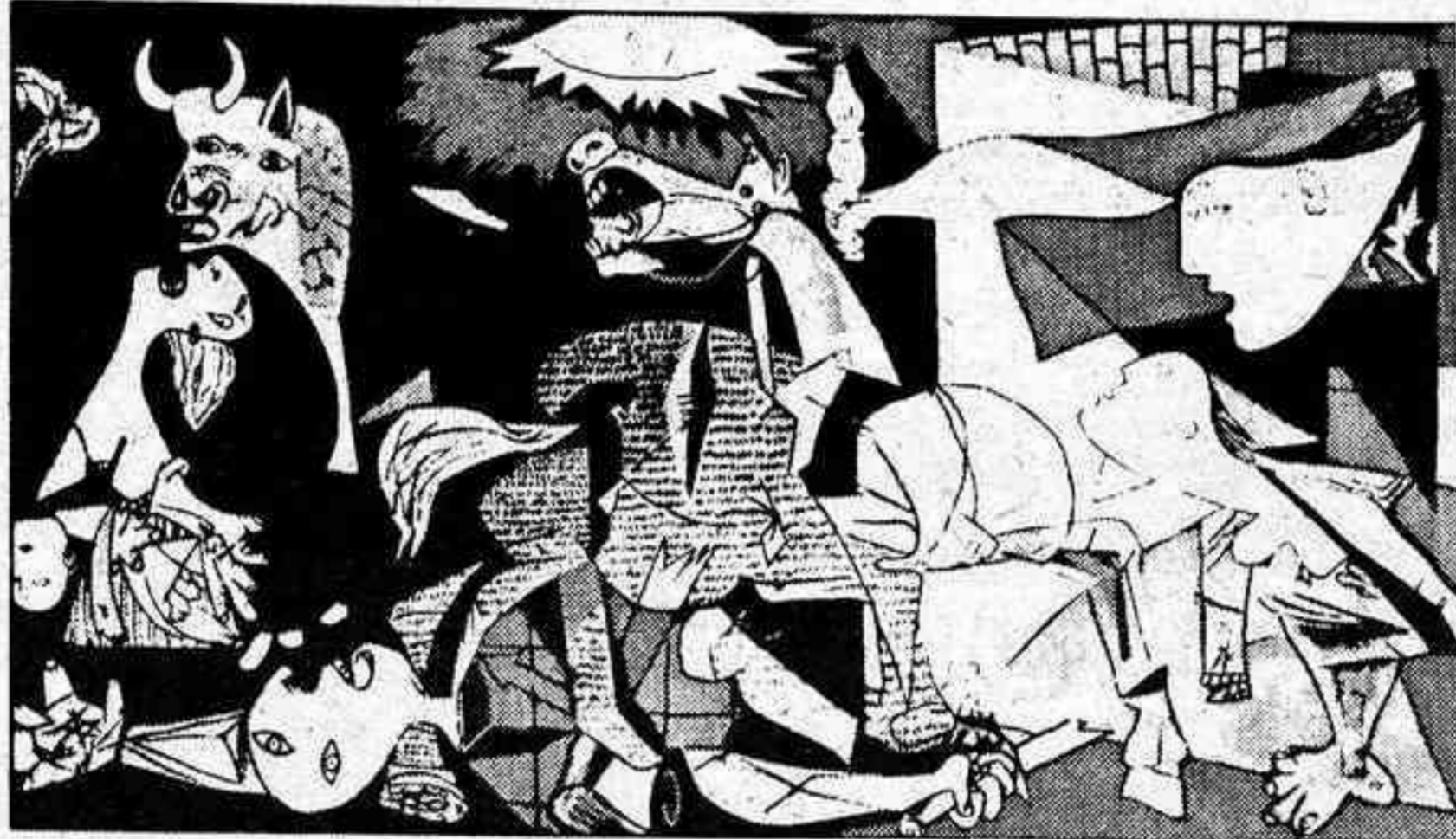
JUNKERS
BLAUPUNKT
venta y asistencia técnica

electricidad del automóvil

herramientas eléctricas y neumáticas



Concluye un exilio de 42 años



La reconciliación cruza el último umbral



Ayer, por fin, la obra maestra del genial pintor malagueño, Pablo Picasso, llegó a España. Concluía así una larga espera.

Horas antes, en Nueva York, Iñigo Cavero recibía el lienzo. «A todos nos subió algo a la garganta cuando el último documento jurídico de transferencia», dijo el ministro de Cultura momentos antes de salir hacia España con la preciosa carga.

Con la llegada del Guernica a España, «último exiliado» como se le ha dado en calificar, ha quedado felizmente concluida la reconciliación de todos los españoles.

El cuadro, que será definitivamente instalado en el Casón del Buen Retiro —edificio dependiente y próximo al Museo del Prado—, podrá ser visitado a partir del día 25 de octubre, fecha en que se celebra el centenario del nacimiento de Pablo Picasso. Junto al lienzo quedarán instalados los 63 dibujos previos y posteriores a su terminación, valorados en tres mil millones de pesetas. El valor del Guernica sobrepasa los cuatro mil millones. A pesar del enorme valor, el Gobierno español había decidido no formalizar ninguna póliza de seguro. «Como se ha hecho en otras ocasiones, hemos preferido autoasegurarlos», dijo Iñigo Cavero.

En el mismo avión, repartidos estratégicamente, custodiaban los 4.600 kilos de carga artística, sentimental y simbólica, ocho miembros del Cuerpo General de Policía y otros ocho del Grupo Especial de Operaciones (GEO).

Esta genial creación, de gran valor artístico, va a permitir enriquecer el patrimonio pictórico de España, con una de las obras más importantes de la pintura universal.

Gregal

Un duro de lava

Del volcán de la inflación surgió la lava de una nueva subida. Los autobuses de Castellón —la fecha está ahí al lado— van a subir un duro. El otoño de los precios se ha adelantado. No ha tenido la delicadeza de esperar a que todos nos mojáramos en la cotidianidad. No ha dejado que bebiéramos hasta en la última de sus fuentes y ha mostrado sus colmillos amenazantes. Las preguntas vuelven a danzar sobre el futuro más inmediato, cuando se penetra en la batalla de los convenios y la subida de gasolina se huele para Navidades.

La hebilla podría dañarnos el ombligo.

La huelga de la AFE, a punto de consolidarse otra semana

El panorama futbolístico vuelve a ensombrecerse. Desde el martes por la noche en que se anunciaba la desconvocatoria de la huelga por parte de Eugenio Montes Cabeza, presidente de la comisión de clubes, la situación ha cambiado radicalmente.

Joaquín Sierra, Quino, presidente de la AFE, añadió también el mismo martes que faltaban unas pequeñas matizaciones para la desconvocatoria, a la que se procedería el miércoles, una vez reunido el Comité de Huelga. Un rayo de esperanza iluminó los corazones de la sufrida afición quien espera con ansiedad el comienzo de la Liga.

Pero, en contra de «dulcificarse» las negociaciones parece que éstas se han llevado a un callejón sin salida. Hasta el punto de que la huelga de la AFE puede consolidarse una semana más, de momento.

(Pág. 15)

MONCOFAR

Aún no se vislumbra ningún acuerdo en el affaire de la Caja Rural

Tras los sucesos acaecidos el domingo en la asamblea de la Caja Rural de Moncófar, el lunes se reunieron en Castellón los miembros del Consejo Rector con los de la Comisión Permanente de la Caja Rural Provincial. A la reunión asistió, especialmente invitado, el director de la Caja Rural de Moncófar, Arturo Cubedo.

El presidente, Juan Tena, en declaraciones efectuadas a «Mediterráneo», señalaba ayer que había presentado dos propuestas como solución al conflicto en que se encuentra inmerso la entidad. Ambas, sin embargo, fueron rechazadas por los miembros del Consejo Rector.

Por otra parte, respecto a los sucesos del domingo, el señor Tena señala que el vicepresidente, señor Paradis, intentó tirarle del estrado, justo en el momento en que algunos asociados iniciaban la pelea que detendría minutos más tarde la Guardia Civil.

(Pág. 3)

CON ARRANQUE ELECTRICO

DERBI
RABASA

Concesionario:
Cano
Ronda Magdalena, 74
Telef. 21 15 99
CASTELLÓN



Agenda

VIERNES, 11 DE SEPTIEMBRE
 El Sol en Castellón sale a las 7,36 h.
 y se pone a las 20,15
 Luna llena el 14

SANTOS DEL DIA

Ntra. Sra. de la Cueva Santa.— Ss. Proto y Jacinto, hermanos, Vicente, ab.; Diodoro, Diómedes, Dídimos, mrs.; Pafnucio, Paciente, Emiliano, Daniel, obs.; Teodora de Alejandría, mr.; Esperanza, abadesa. Misa: De Feria. Día de Penitencia.

SANTOS DE MAÑANA

Ntra. Sra. Santa María de Lluc, Reina de Mallorca y Ntra. Sra. de la Fuensanta.— Ss. Autónomo, Curónoto, obs.; Hierónides, Leoncio, Serapión, Selesio, Valeriano, Estratón, Macedonio, Teóduo, Taciano, mrs.; Sacerdote, Silvino, obs.; Guido, ef.; Vifredo, abad.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97

Navarra, 84. Castellón

DELEGACIONES:

Almazora: 56 02 59 Burriana: 51 04 56 Villarreal: 52 18 14

FARMACIAS DE GUARDIA

24 HORAS
 Latasa, Gobernador, 15

8 TARDE A 10 NOCHE
 Rodrigo, Trinidad 115

EN EL GRAO
 Almela, San Pedro, 35

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

127

MADERAS CLÉMENTE, S. L.

Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00
 VILLARREAL
 NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos» Tel. 216825

Traslados España y Extranjero c/ Añiza, 111 CASTELLON DE LA PLANA

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	19.03 Unidad Rápida
Hacia Valencia	19.55 Unidad Eléctrica, hasta Tortosa
0.46 Expreso a Granada	DE CERCANIAS
2.11 Expreso a Almería, Jaén y Badajoz	Castellón-Valencia (Salidas)
10.13 Electrotren, a Sevilla	6.20 Unidad Eléctrica
11.00 Intercity, a Madrid	6.58 Semidirecto
12.49 Unidad Rápida	8.14 Unidad Eléctrica
13.57 Unidad Rápida, de Port-Bou	9.00 Unidad Eléctrica
15.23 Talgo, a Murcia	11.18 Unidad Eléctrica
19.53 Expreso, a Málaga	14.20 Unidad Eléctrica
20.36 Unidad Rápida	16.10 Semidirecto
21.08 Expreso, a Sevilla	16.48 Unidad Eléctrica
Hacia Barcelona	18.37 Semidirecto
2.54 Expreso de Badajoz, Jaén y Almería	21.18 Unidad Eléctrica
7.05 Expreso, de Sevilla	Valencia-Castellón (Llegadas)
7.50 Expreso de Granada	8.59 Unidad Eléctrica
9.01 Unidad Eléctrica	10.07 Semidirecto
9.34 Expreso, de Málaga	12.33 Unidad Eléctrica
10.33 Unidad Rápida	14.37 Unidad Eléctrica
13.22 Talgo, sigue a Cerbére	16.37 Unidad Eléctrica
14.46 Unidad Rápida, a Cerbére	18.22 Semidirecto
16.49 Electrotren, de Sevilla	19.52 Unidad Eléctrica
	21.02 Unidad Eléctrica
	21.44 Semidirecto
	22.18 Intercity, de Madrid
	23.12 Unidad Eléctrica

PARADAS DE TAXIS

SERVICIO NOCTURNO DE GUARDIA	21 38 14
AVDA. REY D. JAIME (CORREOS)	21 38 16
AVDA. REY D. JAIME (CLAVE)	21 39 00
AVDA. REY D. JAIME (TELEFONOS)	21 37 02
PLAZA SANTA CLARA	22 20 46
GRAO - AVDA. PUERTO	22 20 48
PLAZA DEL REAL	21 37 03
ASENSI	22 20 56
ESTACION RENFE	21 38 14

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	23 30 13
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S. S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	23 22 99
OXIGENOTERAPIA	21 40 41

Fue actualidad en Castellón



Esta masificación de personas acudió a recibir al secretario general del Movimiento. El señor Solís visitó Castellón en 1959, concretamente en el mes de noviembre. La comitiva oficial se abrió paso entre la aglomeración que acudió a darle la bienvenida. Eran otros tiempos...

11 de Septiembre

Hace 50 años

— En la sesión celebrada por la Corporación Municipal se aprobaba la liquidación de las fiestas del mes de julio que ascendieron a 59.373,75 pts.

— En el Salón Goya se estrenaba la película «El valiente», protagonizada por Juan Torená y Angelita Benites.

— Regresaba de Segorbe el gobernador civil, Francisco Escalá.

Hace 25 años

— Antonio Balaguer Fibla y Emilio García se proclamaban vencedores del II Concurso de verano de Pesca que organizaba la Cultural Deportiva de Castellón.

— El equipo de Chilches resultó subcampeón del Concurso nacional de siega de arroz disputado en Catarroja.

— Numerosos aficionados marcharon a Villarreal a presenciar el partido disputado por El Español y equipo local.

CULTOS

SANTA MARIA.—Hoy, misas a las 8.30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misa a las 8.20 de la mañana.

SAN PEDRO.—Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 8 y 9.30 de la mañana. Tarde, misas a las 7.30 y 8.30

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.—Hoy misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.—Hoy misas a las 9.30 de la mañana y 8 de la tarde.

SANTA JOAQUINA DE VEDRUNA.— Hoy misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana. Tarde a las 8.

Efemérides

Hoy viernes, 11 de septiembre se cumplen los siguientes aniversarios:

- 1524.— De noble familia, nace en Francia el poeta Pierre de Ronsard.
- 1541.— Guatemala sufre el mayor terremoto de su historia que destruyó por completo la capital.
- 1557.— Nace en Peralta de la Sal (Huesca) el que sería canonizado como San José de Calasanz, creador de las Escuelas Pías.
- 1599.— Ejecución de Beatrice Cenci acusada del asesinato de su padre.
- 1609.— Felipe II decreta la expulsión de los moriscos de Castilla y Valencia.
- 1711.— El pueblo Carioca expulsa de Río de Janeiro al Capitán Francés Duclerc y sus fuerzas que ocuparon la ciudad un año antes.
- 1766.— Real cédula de Carlos III de España disponiendo la admisión de los indígenas americanos en las comunidades religiosas, su educación en los colegios, y su aceptación para cargos y dignidades de orden civil.
- 1849.— Fallece en un teatro de Santiago de Chile el actor Juan Casacuberta.

AYUNTAMIENTO DE VILLARREAL

DE LOS INFANTES

(Castellón)

ANUNCIO

El Boletín Oficial del Estado, número 204, de fecha 26 de agosto de 1981, publica la convocatoria de subasta para la contratación de las obras de urbanización de la calle Gamboa, de Villarreal (Castellón), por el tipo de licitación a la baja de 9.157.876 pesetas.

Presentación de plicas hasta el día 18 de septiembre de 1981.

Villarreal, 3 de septiembre de 1981

El Alcalde, Bautista Carceller

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.397

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
 Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: LUIS HERRERO
 Redactor Jefe: ANTONIO EGEA
 Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina
 de Justificación
 de la Difusión

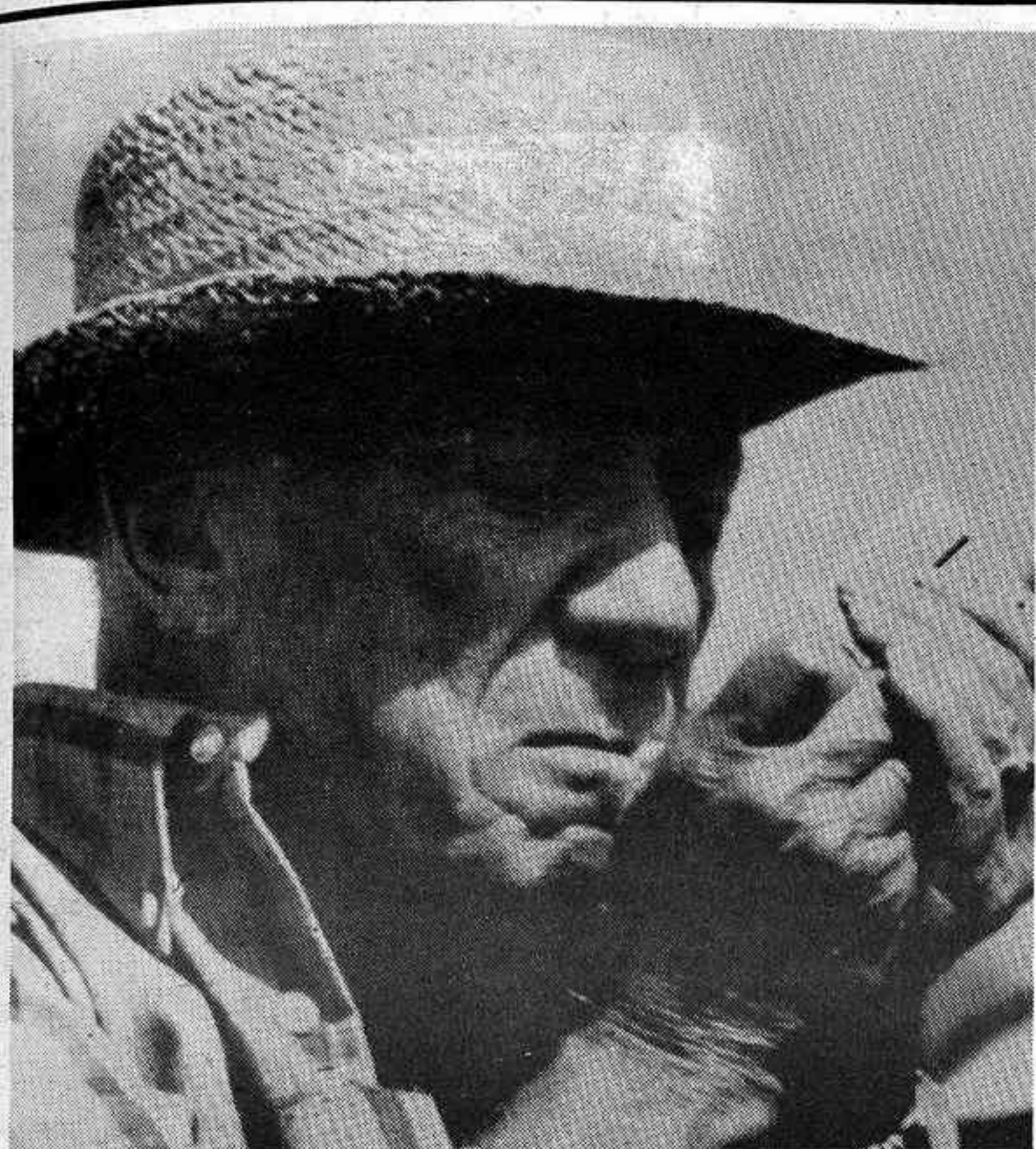
Hoy
en
Castellón

● EL AUTOBUS
SUBIRA 5 PESETAS

● BINGO: LOS RICOS NO JUEGAN



● EL CONSELLER DE TRABAJO
PREOCUPADO POR EL PARO



Protagonista

Pablo Ruíz Picasso

Pablo Ruíz Picasso, el más importante de los pintores españoles contemporáneos, nació en Málaga en 1881. Hijo de un profesor de dibujo, vivió en Málaga hasta los nueve años, ciudad en la que comenzó a pintar. En otoño de 1890 se trasladó con su familia a La Coruña; allí tuvo lugar la verdadera eclosión del genio del pintor, antes de abandonar esa ciudad realizó en ella su primera exposición en una trastienda de la ciudad. Su llegada a Barcelona, ciudad clave en la vida del artista, se produce en 1895. En la capital catalana comenzó sus estudios en la Escuela de Bellas Artes, allí conoció a otro alumno, Manuel Pallarés que se convirtió en uno de sus mejores amigos. El curso de 1897-98 lo pasó en Madrid donde ingresó en la Escuela de Bellas Artes de San Fernando. De vuelta a Barcelona abrió a principios de 1900 una exposición en «Els Quatre Gats». En Octubre del mismo año emprendió su primer viaje a París. A mediados de enero de 1901 fundó en Madrid la revista Arte Joven, tras una época en París, volvió a Barcelona para emprender en 1902 su tercer viaje a París. De 1911 a 1914 su evolución fue casi paralela. La I Guerra Mundial interrumpió su evolución. En 1918 tuvo lugar en enlace matrimonial con la bailarina Olga Koklova, naciendo su hijo Paulo en 1921. En 1937, inspirado por un episodio de la Guerra Civil española pinta el Guernica. Durante la II Guerra Mundial su compañera fue Dora Maar. Con Françoise y el nacimiento de dos hijos, la obra de Picasso conoció un momento de felicidad. Fue entonces cuando se adentró en el arte de la cerámica; a sus 70 años realizó un nuevo tipo de escultura y empezó la serie de grabados al limóleo. A partir de la exposición de París de 1966, Picasso pasa a encarnar en el arte, al hombre del siglo XX. A partir de ese momento Picasso da rienda suelta a su imaginación, tanto en dibujos como grabados y pinturas. En 1963 se inauguró en Barcelona el Museo Picasso, Museo que nunca pudo contar con la presencia del artista que falleció en su residencia francesa en 1973.

Con su muerte, desaparece el pintor más significativo del arte contemporáneo. El Guernica se convirtió, por la dureza de su contenido y la fuerza de su expresividad, en el símbolo de la paz mundial. Pablo, uno de los tres Pablos decidió que su cuadro regresará a España cuando en este país la democracia y las libertades estuviesen presentes. Ayer, llegó a Madrid.

Juan Tena, presidente de la Caja Rural de Moncófar

«Cubedo se aprovecha de todos»

«La verdad es que no sé lo que pasó, pues bastante tenía con mantenerme en el estrado. Todo fue muy rápido: un socio rompió las urnas y se enzarzaron algunos socios en una pelea».

Los sucesos acaecidos en la asamblea que mantenían el pasado domingo los socios de la cooperativa «La Prosperidad» de la Caja Rural de Moncófar tardarán mucho tiempo en olvidarse. No hay duda que no es la forma más lógica el que una reunión de este tipo finalice con fuerzas de la Guardia Civil desalojando el local. Fuerzas del orden que fueron avisadas por el presidente de la entidad, Juan Tena Martí, con quien «Mediterráneo» mantuvo ayer una amplia entrevista.

—Los hechos acaecieron como efectivamente reflejaba el periódico. Tal vez, únicamente me gustaría apostillar, para aquellos que hayan leído la información, que estos hechos son excepcionales en nuestro pueblo. No es normal que ocurran.

—Pero ocurrieron, y quizá haya que buscar como detonante de los mismos la actuación que tuvo uno de los socios, que en un determinado momento rompió las urnas que habían en el local.

—Al socio que rompió las urnas le dio, al parecer, un ataque de nervios.

—Sí, pero casualmente se trata de Pedro Paradís, a quien en su día se le expulsó de la Caja Rural Provincial.

—Así es.

—En la información que publicamos el martes, por razones obvias —la asamblea no era pública— faltaron algunos datos. Uno de ellos podría ser la situación que vivió el propio presidente tras la ruptura de las urnas.

—No sé lo que pasó, pues bastante faena tenía con mantenerme en el estrado, desde donde el vicepresidente, Benjamín Paradís, que me había quitado el micrófono minutos antes, intentaba tirarme del estrado.

—Otro socio intentaría —según el presidente— ayudar al vicepresidente en el intento de tirar al señor Tena del escenario. Por fortuna, no fue así y el presidente pudo avisar a la Guardia Civil.

—Tuvieron que llevarme en coche, pues el dueño de la sala no me dejó telefonar.

—Realmente, a la vista de los acontecimientos, su situación no es especialmente cómoda.

—En efecto. Es muy incómoda, porque el consejo no me apoya. La prueba es que a veces lo convoco y no acuden. Normalmente lo hacemos José Picher y yo. Antes lo hacía otro consejero, Manuel Martí, pero debido a un incidente, que le afectó mucho, ya no viene, aunque siga contando con su total apoyo.

—¿Cuántos consejeros hay?

—Doce. Tengo nueve en contra; el resto a favor. Como puede comprenderse es una posición como para coger las maletas y marcharse.

—Lo lógico, a la vista de esto sería que lo hiciera.

—No, porque estoy convencido de que tengo la razón.

—¿Qué razón?

—En las diferencias que mantengo con el director, Arturo Cubedo. Nosotros únicamente le hemos servido de tapadera. En una palabra, que se ha venido aprovechando sistemáticamente de nosotros. Y lo pienso con datos. Con los que hemos venido recibiendo por parte de dos ex empleados, uno de la Caja Rural Provincial y otro de la Caja Rural de Moncófar.

—¿Y basta con estos datos...?

—Por el de la Caja Rural Provincial me enteré de la existencia de dos avales que se había concedido el director, cada uno de ocho millones, sin autorización ni conocimiento del Consejo Rector. Por el otro ex empleado, he tenido conocimiento, recientemente, noticia del cargo a la cuenta que la Cooperativa Agrícola mantiene con la Caja Rural de unos talones de Cemonsa. La inspección de la Caja Rural Provincial comprobó la existencia de dichos talones, viendo otros que me hicieron sospechar.

Entonces subimos al archivo a comprobar los talones y quien los firmaba, comprobando que en uno de ellos aparecía la firma de Arturo Cubedo, otro lo firmaban el ex empleado y Vicente Ramón García y el resto Vicente Ramón García.

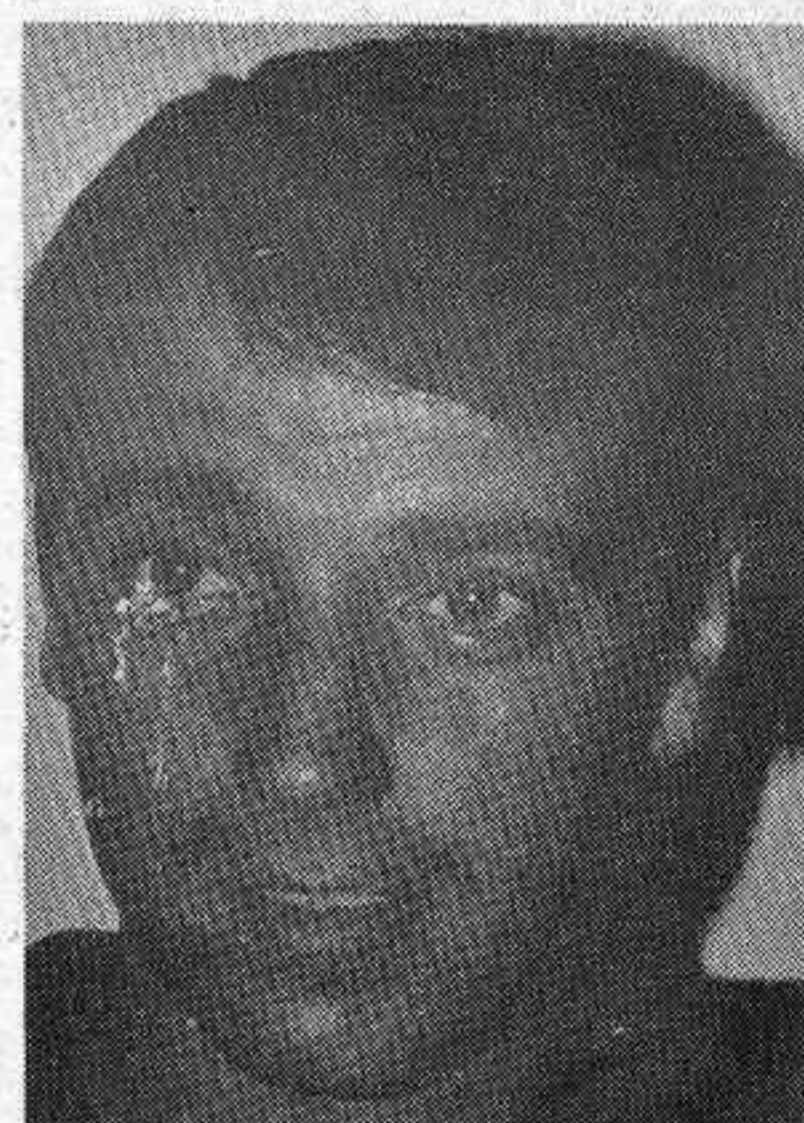
Además, había un cargo de un talón de dos millones que no aparece en el archivo.

Al comprobar todo esto en el libro diario de la Cooperativa vimos que en las fechas a que corresponden dichos talones no se efectúan pagos de Cooperativa, lo que me hace sospechar que son cargos indebidos a la cuenta que la Cooperativa tiene en la Caja Rural.

—Lo cierto de esta historia es que demanda, aunque sólo sea por los socios de la entidad, de una solución.

—En busca de ésta nos reunimos el pasado lunes en Castellón el Consejo Rector de Moncófar y la Comisión Permanente de la Caja Rural Provincial, asistiendo «especialmente invitado» el director, Arturo Cubedo.

Por mi parte, aporté dos posi-



Juan Tena, presidente de una Caja conflictiva (Foto Archivo)

bles soluciones: una, que interviniera nuestra Caja la Provincial, hasta que la situación se normalice; la otra, que la Caja Rural Provincial acelere la inspección que está llevando a cabo en la Cooperativa, y después, a la vista de los resultados, convoqué otra asamblea.

—Para aceptar cualquiera de las dos soluciones la Caja Rural Provincial solicitaba que la petición fuera presentada avalada por la mayoría de los consejeros. Sin embargo, la mayoría no se consiguió.

—¿Qué causas adujeron para no aceptar estas soluciones?

—Particularmente pienso que la primera solución no les interesa a los consejeros que apoyan al señor Cubedo, porque esto sería apartarlo del cargo. La segunda tampoco fue aceptada, porque ellos tal vez deseen una solución más drástica.

—¿Cuál?

—La de pedir mi dimisión.

—Dimisión que no piensa presentar.

—Naturalmente que no, hasta que todo esté lo suficientemente aclarado.

—Entonces se encuentra el conflicto en una encrucijada.

—Sí, ahora todo depende de lo que diga la inspección. Inspección que se ha retrasado demasiado, ya que la pedimos en febrero.

—¿Es esto lógico?

—No. Lo normal es que el director estuviese cesado desde el momento en que se han comprobado las irregularidades que citaba anteriormente, ya que mientras él permanezca es difícil que saque papeles que le perjudiquen.

—Lo que a todos extraña es que pese a estas irregularidades hayan socios que apoyen su gestión.

—Tal vez sea debido a que existe algún extraño interés...

Antonio Egea
(Foto: Archivo)

Organizado por el Ayuntamiento

Entrega de diplomas del I Curso de Socorrismo

faceta existencial de los funcionarios que se dedican a servir a la ciudad». Asimismo, y haciendo hincapié en este aspecto, el alcalde añadió que el ciudadano no conoce la inmensa labor que está desempeñando la Policía Municipal.

Una vez finalizadas las palabras de Antonio José Tirado, el Ayuntamiento hizo entrega al cuerpo de Policía Municipal de una ambulancia para cubrir servicios de urgencia. El vehículo, equipado con material de primeros auxilios, estará servido por nueve personas de los cuarenta participantes que han realizado el curso de socorrismo.

El cursillo ahora clausurado, entre dentro del programa previsto por los responsables de nuestra policía municipal tendiente a mejorar y aumentar la capacidad de servicio de los policías municipales. En este sentido, y durante el año anterior, se realizaron un total de 11 cursos distintos en los que participaron un total de 69 guardias urbanos.

El miércoles tuvo lugar en el Ayuntamiento de Castellón la entrega de diplomas a los participantes del primer concurso de socorrismo. El acto fue presidido por el alcalde de Castellón, Antonio José Tirado, miembros de la Corporación y del Ayuntamiento de Villarreal, una representación de la Cruz Roja de Castellón y el director de los cursillos, doctor Bellido.

En este primer curso de socorrismo, organizado por el Ayuntamiento, han participado cuarenta personas pertenecientes al Cuerpo de Bomberos, Policía Municipal de Castellón, Villarreal y Almazora.

Las clases han sido impartidas, de forma gratuita, por el doctor Bellido, doctor Costa y sra. Begoña, quienes recibieron por parte del Ayuntamiento una placa de agradecimiento.

El acto concluyó con unas palabras pronunciadas por Antonio Tirado en las que resaltó la labor humanitaria de la Policía Municipal, señalando que este carácter configura «la

II Setmana de la Joventut

Alberti y Nuria Espert, recital de poesía en el Teatro Principal

Se realizó, finalmente, la exhibición de montañismo en las paredes del Fadrí y lo cierto es que significó un éxito para los organizadores de esta II Setmana de la Joventut que lograron atraer hasta la Plaza Mayor a un buen número de chavales ansiosos de presenciar la prueba. Prueba que, tal como informó «Mediterráneo», se vio envuelta en polémica al repartir entre los asistentes unas octavillas del Centre Excursionista de Castelló en las cuales mostraban su desacuerdo con el acto que iba a llevarse a cabo. Lo cierto es que la aventura resultó interesante por cuando agradó al público concentrado.

Siguiendo con el programa de actos de esta semana de la juventud, para esta noche, concretamente a las 22.30, está previsto en el Teatro Principal, un recital de poesía a cargo de Rafael Alberti y Nuria Espert; el hecho, ha causado una gran expectación en el mundillo cultural de Castellón por

cuanto es la primera vez que actúan juntos en nuestra ciudad. El precio de la localidad, totalmente popular, es de cien pesetas.

Además de esta importante manifestación cultural, los niños volverán a ser protagonistas de los actos de hoy; así, para las cinco de la tarde está prevista una proyección infantil en la Casa de la Cultura del Ayuntamiento, sita en la calle Antonio Maura.

Por lo demás, esta semana de la juventud entra ya en su recta final, mañana, último día de la misma, se celebrará en el Pinar un Aplec musical con la participación de importantes figuras como María del Mar Bonet, Lole y Manuel, etc., con este Aplec finalizará esta segunda edición de una experiencia que, aunque discutida por muchos, habrá que analizar con calma una vez finalice. Lo cierto es que, tal como anunció el responsable de su organización, se han superado las coras participativas del año anterior. Ello, de por sí, ya es importante.

Programa de actos

VIERNES, día 11.- 17 horas: Cine Infantil, en el Salón de la Casa de la Cultura del Ayuntamiento. 19.30: Concierto de la Banda Municipal en el Teatro Principal. 20.30: En los Salones del Edificio Hucha de la Caja de Ahorros (entrada por la calle Enmedio). Proyección: «Expedición 81 de Castellón a los Alpes», a cargo del Centro Excursionista de Castellón. 22.30: En el Teatro Principal recital de poesía a cargo de: Nuria Espert y Rafael Alberti. Precio de la entrada: 100 pesetas. SABADO, día 12.- 10 horas:

Rotonda del andén Central del Paseo Ribalta, «Volta ciclista humorística». Los equipos deberán estar formados por grupos de dos personas, deberán ir provistos de una bicicleta por pareja y un limón por participante. A partir de las 19 y hasta la madrugada.

Aplec musical al Pinar. Actuarán por orden de aparición: 1º Claudina y Alberto Gambino. Canción Sudamericana. 2º María del Mar Bonet. Cancó Catalana. 3º. Lole y Manuel. Cante Flamenco. 4º La Orquesta Pirata. Salsa y marxa.

Quedó aprobado en la Comisión Municipal Permanente

Viajar en autobús por Castellón costará un duro más.

A propuesta de la Comisión de Servicios Públicos, la Comisión Municipal Permanente reunida el pasado miércoles en el Ayuntamiento de Castellón, decidió —entre otros— el acuerdo de aumentar el precio de las tarifas del transporte urbano de viajeros solicitado por la empresa «Autotransportes Colectivos Castellonenses, S. A. (ACCSA). En virtud de este acuerdo, el billete normal pasa de 18 a 23 pesetas, y el billete de ida y vuelta pasa de 31 a 41 pesetas. La noticia, sin duda, es importante por cuanto afecta a un buen número de usuarios.

Aprobada el acta de la sesión anterior se pasó a tratar los asuntos del orden del día establecido.

A propuesta de la Comisión de Urbanismo se concedieron varias licencias de construcción para obras menores. Se aprobó un dictamen referente al exceso de obra en el proyecto de urbanización de la calle Río Turia, entre la Avda. de Valencia y la calle Juan Ramón Jiménez; otro dictamen sobre exceso de obra en el proyecto de pavimentado de calzadas y aceras en la calle Río Ebro, entre la calle Culla y la Travesía de Almazora; y

un tercer dictamen relativo a los precios contradictorios del proyecto de remodelación del Parque de Donoso Cortés.

Seguidamente, a propuesta de la Comisión de Servicios Públicos se aprobaron dos dictámenes referentes a valoración de daños causados en la vía pública por distintos vehículos.

A continuación, y a propuesta de la Comisión de Hacienda, se acordó: conceder la baja en la adjudicación de la caseta número 17 y del puesto número 25 del Mercado del Grao, a propuesta de doña

Carmen Albiol; aprobar las liquidaciones por el canon de concesión y explotación del aparcamiento subterráneo de la plaza Cardona Vives desde febrero de 1979 a diciembre de 1981; aprobar la distribución de la exacción de 2.000.000 de pesetas fijadas en el Concierto Fiscal para empresas afectadas; aprobar una propuesta de gastos que asciende a 472.249 pesetas; y aprobar la relación de gastos para su autorización número 35/1981 por la cantidad de 1.657.237 pesetas.

A propuesta de la Comisión de Asistencia Social se concedieron ayudas benéficas por importe de 45.000 ptas.

Finalmente se aprobaron varios dictámenes sobre personal y uno referente a la adquisición de prendas de uniforme presentados por la Comisión de Personal.

En despacho de oficio la Comisión Municipal Permanente quedó enterada de las disposiciones oficiales y de interés publicadas durante la semana; y de un saludo del Presidente del Automóvil Club Castellón solicitando un trofeo con motivo de la II Carrera a la Cuesta de Villafranca «Coll de Ares», que tendrá lugar el próximo día 13 de los corrientes, trofeo que fue concedido.

En despacho extraordinario la Comisión Municipal Permanente aprobó un dictamen, presentado por la Comisión de Servicios Públicos, informando favorablemente el aumento de las tarifas del transporte urbano de viajeros de esta ciudad solicitado por la empresa «Autotransportes Colectivos Castellonenses, S. A.» (ACCSA) en virtud del cual el billete normal pasa de 18 a 23 pesetas y el billete de ida y vuelta pasa de 31 a 41 pesetas.



Ahorrar energía en autobús costará un duro más. (Foto Archivo).

...I canya El precio de un billete

Ya está, de nuevo el precio en las tarifas del transporte público en Castellón ha sufrido un aumento. Así se decidió, a petición —claro está— de la propia empresa, en la última comisión permanente del Ayuntamiento celebrada el miércoles. La noticia según hemos podido comprobar ha sido acogida con malestar y resignación por parte de los ciudadanos que diariamente se lanzan a la aventura de cruzar Castellón en autobús.

Resulta que, acostumbrados como estábamos a digerir las campañas publicitarias sobre la necesidad de ahorro mediante los transportes colectivos, el desencanto ha llegado también —y cómo no— hasta esta familiar faceta de la vida de la ciudad. Las razones son varias. En primer lugar, como punto de partida, el precio del billete. La nueva subida supone que para ir —por ejemplo— de la Plaza La Paz al Estadio, cualquier ciudadano tendrá que abonar casi cinco duros —con el agravante de que son precisamente las clases menos pudientes los principales usuarios del bus—; en segundo lugar, y tal como reconocía días atrás el concejal de Medio Ambiente del ayuntamiento, Ricard Colom—, sucede que a la gente no se le garantiza un transporte público eficiente y barato. Muchos son los ejemplos que demuestran esto, como muestra vale el botón de un viaje Castellón—Benicasim cualquier día de verano.

La nueva subida surtirá efecto en breve, el aumento supone una elevación cercana del 30 por ciento. Como siempre, los sufridos consumidores son los perjudicados, hace falta cuanto antes una coherente normativa municipal sobre transporte público que pueda garantizar un servicio rápido, económico y eficaz. Sería la única solución para lograr aquello por lo que estamos todos: ahorrar energía, utilizando los transportes colectivos.

J.A.

E.G.B.

pruebas de aptitud a las escuelas universitarias

Se abre del 11 al 18 de septiembre un período de inscripción para poder presentarse a las Pruebas de Aptitud a las Escuelas Universitarias de Profesorado de Educación General Básica. Las instancias que facilitarán las Secretarías de los centros dependientes de esta Universidad que imparten los citados estudios, deberán presentarse debidamente cumplimentadas dentro del plazo antes citado, en los Centros en los que los interesados deseen cursar su carrera, y que son los siguientes:

Escuela U. de E.G.B. de Castellón, calle Herrero, sin número; Escuela U. de E.G.B. de Valencia, calle Alcalde Reig, 9. Integrada: Escuela U. de E.G.B. de Cheste, Universidad Laboral Cheste. Adscrita: Escuela U. de E.G.B. «Edetania», Godella (Valencia).

Las Pruebas tendrán lugar a partir del próximo día 24 en los lugares y horarios que oportunamente se harán públicos a través de los medios de comunicación social.

Frente al otoño del 81

Senador UCD

Por José Antonio González Monterroso

Las próximas semanas van a suponer con toda probabilidad una exigencia de clarificación que la sociedad española está necesitando para enfrentarse al futuro con la ilusión y la convicción precisas para generar un nuevo orden de valores que instale a los ciudadanos — hoy inseguros por las sucesivas crisis que han venido sucediéndose en los últimos tiempos — en posiciones definidas y, sobre todo, plenamente asumidas.

Porque en tantas veces aludido desencanto de nuestra gente no es más que la expresión del fracaso de una plena identificación entre ciudadano y sistema, cuestión ésta que era de esperar y por lo que no hay que rasgarse las vestiduras, pero que no es bueno se prolongue más allá del tiempo mínimamente necesario. La participación activa en el gran

proyecto común de regenerar nuestro país exige comenzar sin más dilaciones un proceso de clarificación política que lleve a cada cual a situar su esfuerzo y su voluntad en apoyo de aquella causa que llegue a sentir como propia. Y no me refiero solamente a los políticos sino, en general, a todos los ciudadanos que han de aceptar el legítimo protagonismo que les corresponde en la conducción del país.

Con las siguientes elecciones deberemos dar por concluida la transición culminada de manera dramática pero positiva con la superación del intento golpista de febrero último. Debemos acercarnos a la plenitud democrática que en esencia persigue la gestión de un gobierno del pueblo y para el pueblo capaz de dar respuesta a los problemas que afligen a las mayorías o que

oprimen y marginan a las minorías.

En el próximo acontecer político los hombres y las ideas deberán llegar al más profundo y honesto contacto con los ciudadanos evitando y denunciando tentaciones de ambigüedad o electoralismo capaces de desorientar el ejercicio del voto y sumir durante otro largo período de tiempo en el abandonismo por desencanto al conjunto de la sociedad española. Y es que no dudo en afirmar que este proceso regenerador que puede ser el motor que haga despegar nuestro futuro colectivo debe comenzar en la propia estructura de la clase política para sintonizar con la inquietud popular compartiendo una búsqueda de valores más auténticos basados en el ejercicio de la libertad y la responsabilidad.

Es estúpido, además de inmo-

ral, pensar que se podría seguir gobernando nuestro país desde la mentira o la componenda amparándose en la indiferencia, o en la apatía, cuando no en la ignorancia política del conjunto de nuestro pueblo. Las personas o los pequeños grupos que piensan así viven de espaldas a la realidad, viven en situación de permanente frustración y abocados a aptitudes violentas y peligrosas. Estamos en el momento crucial de ganar al ciudadano

para la democracia ofreciéndole lo mejor que un hombre puede ofrecer a otro, a saber, el diálogo abierto y fraternal por medio del cual se establece una plena comunicación ideológica y afectiva. No importará tanto quien gobierne como el hecho de que gobierne honestamente, fiel a la idea mayoritaria del país expresada libre y conscientemente lo que exige no sólo el ejercicio libre

del voto sino la posibilidad de formación de criterio en base al conjunto de información, propuestas y conclusiones generosamente trascendidas entre políticos, intelectuales, trabajadores, etc.

El reto no debe ser pues tanto el de ganar unas elecciones como el de conectar con la auténtica voluntad popular para instalarla en el poder. Sólo así habremos terminado definitivamente la transición. Sólo así podremos afrontar la construcción de un futuro que se aparece muy difícil y que exigirá de esfuerzo y sacrificio para resolver una interminable serie de torpezas cometidas en las últimas décadas de nuestra sociedad industrial y reconducirla a los cauces de la mejor convivencia humana de los que nunca debe salirse el fundamento de nuestra existencia.

Cartas al director

El tema de los perros

Distinguido director:

Referente a la carta del miércoles 26, sobre el tema de los perros, quisiera aportar unas ideas, siempre en plan constructivo, que considero aclaratorias.

No puedo negarle en ningún momento mi aprobación al conjunto de enfermedades de que son transmisores los perros, pero me gustaría puntualizar en este aspecto. Y es que la solución no consiste en dejar los perros en casa, debemos afrontar el problema. Los perros no transmiten enfermedades, sino «ciertos perros», los que están enfermos. Y estos son los que no están debidamente cuidados, aquellos que abandonan las «personas», después de que éste les ha servido de precioso juguete para sus niños durante las vacaciones. Pero cuando hay que llevarlos a casa, integrarlos en la vida cotidiana, dejar de atenderlos y los abandonan, porque aún hay personas (...) que consideran que la vida de un animal no tiene ningún valor; esos son los verdaderos culpables de que las enfermedades de los perros no sean erradicadas. Y contra estas «personas» sí que debería el Ayuntamiento tomar medidas.

Así como los médicos curan a las personas para que todos vivamos tranquilos y con salud, los veterinarios hacen lo propio con los perros. Pasó ya a la época en la que los médicos recetaban a las personas, y a los perros (los más afortunados), les hacían ingerir cualquier brabajo que tuvieran a mano.

Hoy por hoy, los perros están «casi» totalmente integrados en la sociedad, y los veterinarios son sus médicos. Así, con mayúsculas.

Respecto a otro punto de la carta en la que se opone al «deterioro estético» de calles y parques, le diré que durante lustros se está intentando solucionar el problema de los residuos orgánicos del perro. Lo que se intenta es dar una solución, no proponer una fórmula mágica ni saltarnos el problema olímpicamente. Porque los descampados, ni abundan ni están al alcance de todos (y en Castellón, todavía no nos podemos quejar demasiado).

Y un recuerdo a Pasteur. Cuando esta gloria de la humanidad estudió y trabajó sobre la rabia y sus consecuencias, intentaba salvar a los perros y al mismo tiempo a los hombres. Y gracias a él podemos hoy ir con la completa seguridad de que nuestro perro está completamente sano.

Y un perro sano, educado y con sus convenientes cuidados (corderas, bozales) no debe escandalizar a nadie.

Julio Enrique Hernández Fabra
D.N.I. 18.951.542

El Parque Ribalta

Sr. Director:

Le agradeceré publique estas líneas en la sección de «Cartas al director» a fin de contribuir modestamente, con la objetividad que me da el alejamiento de toda militancia política, a hacer justicia en relación con un tema desdichadamente tratado en el número del pasado jueves, día 3 del periódico de su dirección bajo el título de «más que una pintada».

El Parque Ribalta ha permanecido durante muchos años en el más absoluto e inminente abandono y es precisamente ahora cuando el Ayuntamiento se preocupa seriamente por su restauración y conservación. Cualquier persona que pasee por dicho parque puede comprobar que se han replantado los innumerables setos que habían sucumbido al abandono de tantos años, se barren y se riegan a diario las calles interiores y se labran oportunamente los macizos. Ya no se ven los montones de basura que frecuentemente se almacenaban en algunos rincones y siempre puede apreciarse un nutrido grupo de personas trabajando en el cuidado del parque.

No comprendo, pues, qué motivaciones pudo tener el redactor de tan desafortunado comentario, pero es evidente que lo escribió sin siquiera darse un paseo por el parque, movido, tal vez, por la torcida inspección sugerida por la foto de una pintada en un banco que hubiera podido dar lugar a un, sin duda, más recto y apropiado comentario sobre la falta de civismo de algunas personas.

La crítica resulta estimulante, pero también los críticos deben estar sometidos a la crítica. El estilo melodramático del referido comentario además de injusto llega a resultar grotesco, de ahí que recogiendo sus palabras tenga que decirles que para hacer crítica hay que desplegarse de las entretelas del sillón y salir a la luz, a la calle. Para hacer crítica, al menos hay que conocer lo que se critica.

Un cordial saludo.

Maribel Peña
D.N.I. 18.842.703

Llegar a Valencia

Sr. Director:

En el «Mediterráneo» del día 3/9 viene insertado un artículo titulado «Llegar a Valencia» y firmado por «Mirón», sobre cuyo tema quisiera aportar mi opinión.

He estudiado durante 6 años en la Universidad de Valencia, y en mi propio curso asistían a clase 3 alumnos de Castellón, los cuales nunca fueron discriminados en ningún sitio.

Pienso que la Universidad no es precisamente, en sí, discriminatoria con los alumnos, que en ella cursan estudios. Si hay alguno de sus funcionarios, que no actúa debidamente y lesiona con ello derechos de alguien, tiene cauces para la denuncia de los hechos y me parece que suficientemente efectivos.

Insisto, no es del comportamiento de una persona de donde se puede conocer la forma de hacer y decir de un colectivo.

En cuanto a la segunda Parte de dicho artículo, referida a un problema de tráfico en la ciudad de Valencia, no entiendo por qué, para exponer un hecho, hay que emplear tan tajantes y enérgicas frases, ni mucho menos concluir casi en el insulto.

¿No piensa el ponente del artículo, que el Ayuntamiento tiene sus organismos para regular el tráfico rodado por las ciudades, con suficiente preparación para ordenarlo convenientemente?

¿Es lógico pensar, que al tomar una decisión como la que apunta, haya sido motivada para crear el caos en la ciudad, desorientar al viajero, fastidiar al que llega, impedir llegar a su destino a los

ciudadanos... etc.?, o más bien, tratar de solucionar algún problema, que nos pasa desapercibido a los profanos, pero no a los expertos que lo llevan a cabo.

Para terminar, reflejaré un párrafo leído hace poco, y que con todo el respeto, sugiero medite «Mirón»: «Es muy cierto que uno no ve lo que quiere ver y siente lo que quiere sentir, cuando no es la razón la que define lo que se quiere, sino algo más profundo que está en las capas no escudriñables de la personalidad».

Luis Martínez Isach
D. N. I. 19.807.313

El «boom» turístico del verano 81

Sr. Director:

No salgo de mi asombro al leer ciertos artículos publicados en la prensa española sobre el «Boom turístico del verano 81». Yo personalmente hice unas declaraciones a este nuestro diario sobre el tema, basadas en la auténtica avalancha que se produjo en la primera quincena de agosto y unas posteriores sobre el descenso vertiginoso del turismo en la segunda quincena a la cual contribuyó en parte la abundante lluvia de la madrugada del veintidós, pero la realidad sea dicha, sólo en parte, ya que el turismo únicamente adelantó en unos días el retorno a sus ciudades y pueblos de origen.

Por lo tanto después del mediocre —turísticamente hablando— de julio, unido a la segunda quincena de agosto y al auténtico fin de fiesta que constituye septiembre, creo que el famoso «Boom del verano 81» debería cambiar sus términos por los de «Boom de la primera quincena de agosto» y entre paréntesis (conseguido gracias y por gracia del turismo nacional). Pues si de turismo internacional hubiese tenido que subsistir la empresa dedicada al turismo, la cosa hubiera estado rozando la catástrofe. Pero quién tiene la culpa de esto último?. Me imagino que está en la mente de todos.

Sr. Director, ¿hubiera ido Vd. a pasar sus vacaciones a un país en el cual se han dedicado a hundir por todos los medios la campaña turística con todos los agravantes posibles que van desde el famoso 23-F, y su larguísima y viscosa cola hasta el auténtico «boom 81» que es la neumonía tóxica; sin vías de solución por el momento y cuyo causante es un artículo de primera necesidad y de uso diario en todas las cocinas del país. Y cómo no, la «traca final» no podía faltar; huelga de gasolineras. ¿Desean algo más negativo, señores turistas?.

Señores, hay que hacer la campaña turística con otro enfoque, hay que resaltar nuestro sol, nuestras playas, todo lo que tiene de maravilloso nuestro país, pero no exclusivamente nuestras desgracias y nuestra parte negativa. Esto que quede para nosotros, que ya es suficiente.

Señores, que el verano no son quince días, sino tres meses y durante tres meses se podría paliar un poco el gran problema del paro y se podrían obtener muchas divisas, que falta le hacen a nuestro país.

Francisco Blasco Fillol
D.N.I. 18.888.455

A los lectores:

«Mediterráneo» comunica que a partir de la próxima semana, en la sección de «Cartas al director», únicamente se publicarán aquellas que estén mecanografiadas, escritas a 60 espacios y de una extensión máxima de 60 líneas.

En TORREBLANCA puede adquirir

MEDITERRANEO

en el kiosco de Francisco Tena y Eliseo Vinuesa

¡¡Bingo!!

● LOS RICOS NO JUEGAN

«En este trabajo se gana bastante dinero, pero es muy pesado y obligado».

José Ignacio Montilla es el jefe de sala del bingo del Círculo Mercantil, primero de cuantos se abrieron en Castellón, hace ya de esto, cuatro años.

«Trabajamos desde las siete de la tarde a las tres de la madrugada incluidos sábados y domingos. Los sábados abrimos media hora antes y cerramos media hora después, excepto en verano, en que terminamos a las cuatro de la madrugada».

El bingo del Mercantil es realmente familiar. Va poco público en relación a las personas que frecuentan todos los días el del Círculo de Cazadores San Huberto, pongamos por caso.

Los asiduos son casi siempre los mismos, por lo que prácticamente se conocen todos. Juntos lamentan su mala suerte cuando quedan a un número de cantar bingo o simplemente comentan el último encuentro del castellón.

«Las personas que vienen a jugar al bingo suelen hacerlo generalmente por distraerse simplemente y olvidarse de los problemas diarios. El bingo es, además, relajante. Mientras la locutora canta los números, no piensas en otra cosa y eso hace olvidar los malos ratos pasados durante el día».

Diariamente acuden unas quinientas personas al Bingo del Mercantil. Haciendo un cálculo muy por encima pueden ser unas cinco mil personas las que diariamente

juegan al bingo en nuestra ciudad.

«Generalmente la gente no suele gastarse más de tres mil pesetas cada vez que viene, salvo excepciones. Además nosotros habitualmente jugamos cartones a cien pesetas por lo que el dinero dura más tiempo».

Los bingos suelen pagarse entre cinco y siete mil pesetas. Hay que reconocer que si no tienes mucha suerte, compensa poco.

«¿Qué clase de público suele ser el habitual?»

«Los ricos no juegan al bingo. Sólo vienen esporádicamente. La mayoría son comerciantes de clase media. Vienen, juegan dos o tres mil pesetas, beben, charlan un rato y juegan unas cuantas partidas. Si a demás tienen suerte, pues se marchan contentos».

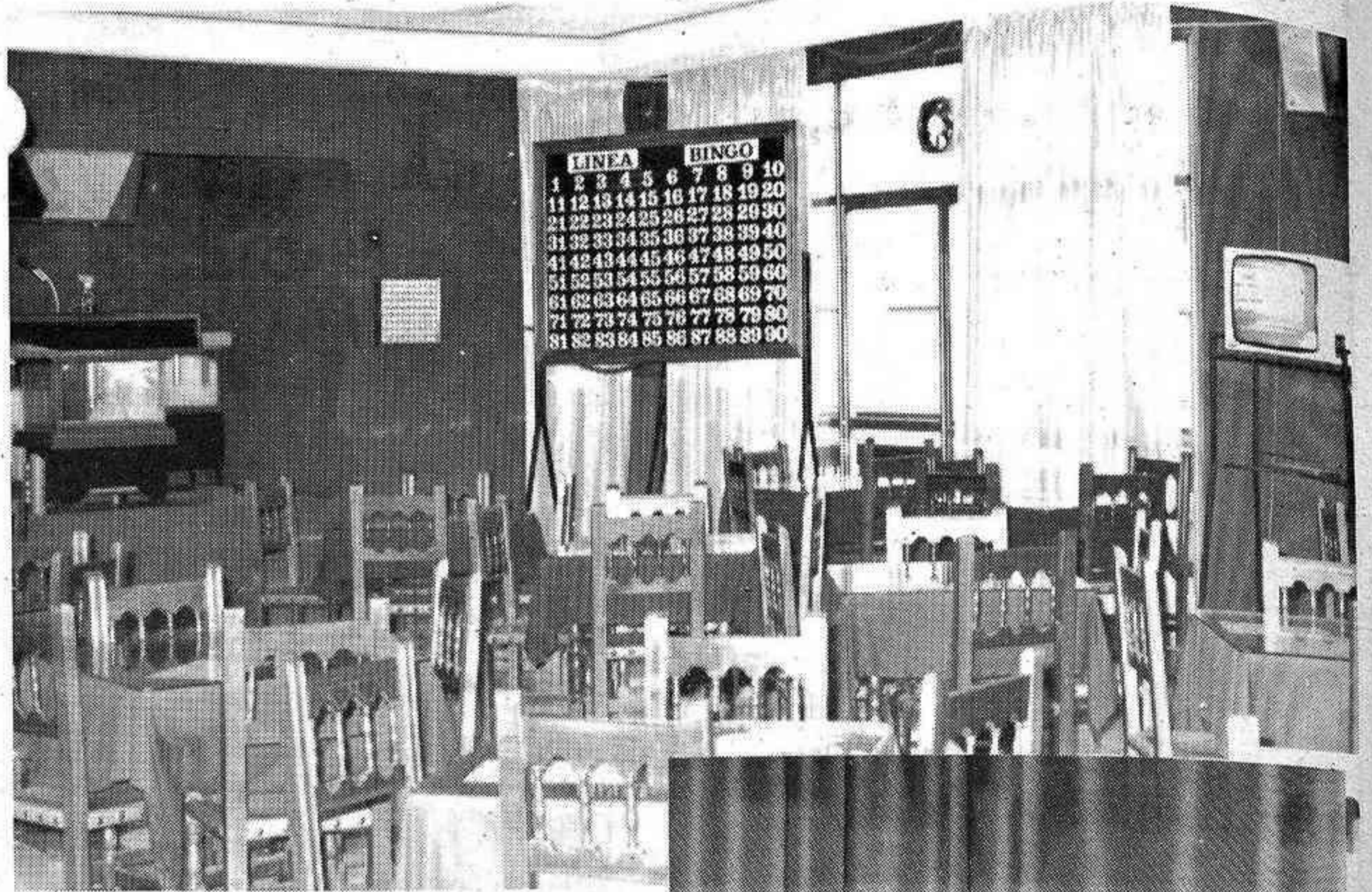
«¿Cuánto ganan las azafatas?»

«Es una labor muy ingrata, porque tratan diariamente con gente de toda clase y hay algunos ya de madrugada que cuando toman una copa de más son peligrosos, pero ganan dinero. El sueldo es de 35.000 pesetas mensuales más unas mil aproximadamente que suelen sacar de propinas. Total pueden sacarse casi setenta mil pesetas todos los meses».

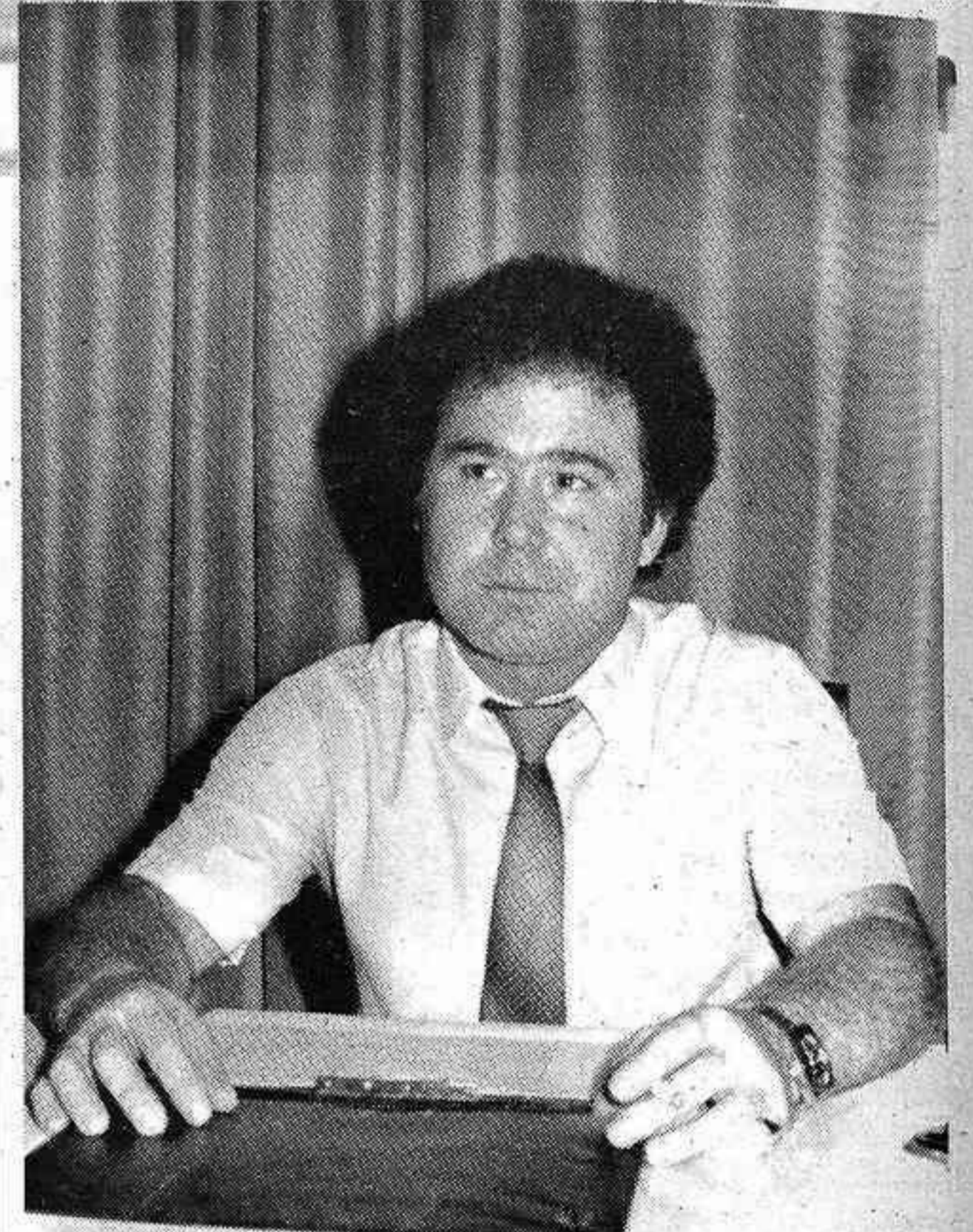
«¿Trabaja mucha gente en bingos?»

«En Castellón calculo sobre las cien personas».

Sin duda, hoy en Castellón, el bingo es el «deporte» mayoritario. Con una particularidad, que no hay espectadores. Aquí no hay deportistas «de grada». Todos son practicantes.



● **ES UN TRABAJO MUY PESADO PERO DISTRAIDO CASI NUEVE HORAS DIARIAS**



Y deporte caro. No hay que hacer muchos números para calcular por encima, cuanto dinero nos gastamos diariamente los castellonenses jugando al bingo y consiguientemente el que ingresa Hacienda por este concepto.

Si al Mercantil van diariamente unas quinientas personas, multipliquen esta cifra por tres y añádanle a San Huberto tanto público como a Mercantil, Frontenis y Pérgola juntos. Total, unas tres mil personas.

Hacienda se lleva el quince por ciento más una peseta por cartón comprado. Por el contrario, cuando Vds. entran en la sala, su dinero vale un quince por ciento menos.

Eduardo Mas

El campanar

Mosquitos y acequias

El Ayuntamiento de Castellón inició hace ya algunos años una campaña contra los mosquitos. La idea es buena y la verdad es que los resultados fueron positivos. En poco más de un par de días la mayoría de los mosquitos morían víctimas del líquido que las avionetas iban dejando caer sobre las zonas más afectadas por estos insectos de todo el término municipal castellonense y los colindantes.

Pero, ¡oh desilusión!. Al parecer los mentados insectos han llegado ya a acostumbrarse al producto que en principio se inventó para matarlos y ahora por el contrario, los engorda.

Quienes vivimos en la costa castellonense, sobre todo en la zona del Grao a Benicasim, hace unas semanas que, a partir de la hora de la caída del Sol, nos disponemos muy seriamente a defendernos de la increíble plaga de mosquitos que nos invade.

Probablemente tenga esto una relación directa con la gran cantidad de agua caída hace unas semanas y que inundó un amplio sector de Las Villas de Benicasim. Dicen algunas personas que los charcos que se produjeron, muchos de ellos todavía existentes han sido el motivo de la proliferación de los mosquitos. De cualquier forma no es la causa el problema, sino la consecuencia de la misma. Los mosquitos nos achicharran, esa es la cuestión.

Y si a los insectos aludidos añaden Vds. el más que bochornoso aspecto de abandono y suciedad de la acequia de La Plana y la del Obra, con emanaciones pestilentes más que frecuentes, pueden imaginarse el panorama que se nos presenta a los moradores de aquella amplia zona.

Porque el tema de las acequias es otra cuestión. Son ciegas, no tienen salida al mar, no sirven ni para regar, los vecinos de más de un chalet tienen el mal gusto de tirar desperdicios al cauce y por unas u otras causas se han convertido en verdaderas cloacas de insoportable olor.

Hay dos soluciones: secarlas ó taparlas. Con ello ganaríamos todos. Recuerdo que hace ya varios años, cuando me interesé por las acequias de marras cerca del Ayuntamiento, me dijeron que ese problema estaba en una de las fases del Plan de Saneamiento que en su día inició la Corporación Municipal. Debe ser la última fase, porque la solución no llega. Aquello es insano, pestilente y muy frecuentemente insoportable. Más de un responsable de que se encuentren en tan lamentable estado, le convendría pasar una noche cerca de la acequia de La Plana, tal vez esto colaboraría a que la fase del Plan de Saneamiento en la que han de solucionar ese problema, llegase antes.

Eduardo

COSAS

Antonio José Gascó Sidro, catedrático y escritor castellonense, autor del libro «La Cofradía de la Sangre, un capítulo de la Historia y del Arte de Castellón», que fue editado por la Diputación provincial, tenemos noticias va a emprender muy pronto un nuevo volumen sobre los orígenes históricos de nuestra ciudad. El tema es verdaderamente sugestivo y entrañable por lo que auguramos un éxito destacado a esta publicación, mucho más si tenemos en cuenta que el profesor Gascó es un profundo estudioso del tema y que ya ha publicado mucha información sobre el particular.

«El presidente de la Diputación castellonense, Joaquín Farnós voló a Tenerife. El doctor Farnós asiste estos días a una reunión de la Mancomunidad de Diputaciones españolas. Independientemente de que no dudamos del interés de estas reuniones, de lo que no cabe duda es que los presidentes de las Diputaciones saben elegir sus lugares de reunión. Podría servir de ejemplo a seguir. Probablemente aumentaría el interés por alcanzar cargos públicos en nuestro país si las reuniones en lugar de celebrarse generalmente en Madrid se celebrasen en Marbella, Torremolinos, Benidorm, Ibiza o, por qué no, en Benicasim».

«En el Estadio Castalia se está construyendo una tribuna para Prensa y Radio. La idea es buena porque la tribuna está situada en la parte superior de la preferencia y en teoría se debe dominar el terreno de juego mejor que desde un lateral. Sin embargo, nos da la impresión que más de un compañero de la Prensa lo va a pasar bastante mal. Los de la Radio, si se sitúan en primera fila de cada cabina, pueden verlo todo, pero pobres de aquellos de la pluma que les corresponda segunda o tercera fila, porque las paredes, que debían ser de cristal, las han hecho de ladrillo. No hay más remedio que mirar al frente».

«El alcalde de Villarreal, Bautista Carceller, ha protagonizado una curiosa anécdota. Como consecuencia de los diez millones de pesetas que le correspondieron hace un par de meses en la Lotería dijo en Radio Popular, tal vez medio en broma que una de las cosas que podría hacer es regalar un toro en las fiestas de la Virgen de Gracia. Al parecer alguien se tomó en serio las palabras de Carceller y ha habido quien le ha recordado la promesa del toro. Al alcalde, con la parsimonia que le caracteriza ha dicho muy serio que había reconsiderado aquello y había decidido no patrocinar ningún toro. El argumento que esgrime es éste: «Si el toro sale muy bravo y hiere a alguien, dirán que por culpa del alcalde se ha producido una desgracia y si por el contrario el toro salía manso dirían que había comprado un saldo y que en vez de un toro, contrató un borrego». O sea, que el alcalde se salió olímpicamente por la tangente y no hubo toro».

Tovar mantiene conversaciones con las locales

El Congreso Regional de A.P., en Castellón

La secretaria de prensa de Alianza Popular ha hecho público un comunicado en el que se pone de manifiesto el trabajo cara a la organización de la Asamblea provincial que tendrá lugar el próximo mes de octubre. Por otra parte, de la nota informativa parece desprenderse con seguridad la celebración en Castellón del Congreso Regional de A.P.

«Sigue incesante la actividad del Comité Ejecutivo de Alianza Popular, ante la Asamblea Provincial del próximo mes de octubre. Durante el corriente mes se están llevando a cabo las asambleas locales, primeros pasos ante la provincial y camino necesario con vistas a la cita del mes de noviembre en que con fecha 28, sino surgen imponderables, Castellón será sede del III Congreso Regional de Alianza Popular del Reino de Valencia.

Ante la perspectiva que se apunta y con la nueva presencia de D. Manuel Fraga entre nosotros (es profundo y vivo el afecto del líder de Alianza Popular por Castellón), las juntas locales han iniciado, con

diligencia que habla bien alto de su espíritu de responsabilidad, contactos y reuniones tendientes a la elección de compromisarios que representen los intereses de todas y cada una de ellas. El presidente provincial, José Tovar Vicente, mantiene conversaciones con las diversas locales, habiendo visitado en la última semana las localidades de Vinaroz, Benicarló y Burriana, teniendo programadas las de Vall de Uxó, Nules, Borriol, Benicasim y otras.

En otro orden de cosas pero con la atención puesta en la expansión manifiesta de Alianza Popular en la provincia, se trabaja en la creación de nuevas juntas, que D. m. inaugurará D. Manuel Fraga en ocasión del Congreso Regional en el próximo mes de noviembre.

Resumiendo, queremos resaltar las palabras del presidente provincial, José Tovar, el referirse al partido: «Alianza Popular se encuentra en continuo proceso de expansión en Castellón, siendo su particular sentido de la moderación toda una doctrina política».

La Federación Provincial de padres de alumnos se ratifica en la desvinculación política

Tuvo lugar en los locales del Centro Social del Ministerio de Cultura, la primera reunión plenaria de la Junta Directiva de la Federación de Asociaciones de Padres de Alumnos, (F.A.P.A.).

Los objetivos que se trataron en esa Junta, para su realización en el presente curso, son muy ambiciosos, y pasan desde la dedicación más minuciosa hacia las AA.PP.AA. que la forman, en servicios de información y atención, si cabe, a sus problemas, hasta el estudio de la posibilidad de una proyección a nivel nacional.

«Esta Junta, cree que ha llegado el momento de dejar los planteamientos teóricos, para adoptar posturas y proyectar acciones concretas que hagan realidad aquellos planteamientos que en principio son necesarios como base y fundamento de toda obra.

Es nuestra intención como uno más de los objetivos de esta Junta, mantenerles informados a través de los medios de comunicación, de todo aquello que vayamos proyectando y realizando para tenerles al día de la marcha de la Federación», afirman.

Desvinculación política

«Es posible, puede darse el caso de chocar con alguna filosofía de

partido, pero desde estas líneas nos ratificamos en nuestra desvinculación de toda política, por la razón tan sencilla de que representamos a los padres de toda la provincia, y a éstos, no se les puede encasillar en un sólo partido político, sea el que sea. Por esta razón, la única política que podemos y debemos hacer, es la de recabar por todos los medios, aquellos intereses que como Padres de alumnos, tengamos en la enseñanza y educación de nuestros hijos y defender los derechos que tienen los alumnos, como destinatarios de esa enseñanza y educación. Hacia ellos, va todo nuestro interés, trabajos y desvelos, porque en definitiva son nuestros hijos, y por ellos estamos en las Asociaciones de Padres de Alumnos.

Quisiéramos también con ello, dar un paso adelante en nuestra sociedad, tan individualista, para que se empiece a pensar y trabajar por el bien común, anteponiéndolo incluso a nuestros intereses particulares y partidarios, para hacer una sociedad más solidaria y más humana», destacan finalmente en el comunicado hecho público.

El conseller de Trabajo ve con preocupación la crisis de algunos sectores económicos

Luna buscó su hombre en Castellón

Ayer cuando aún no se había formalizado la constitución del Consell estuvo en Castellón Angel Luna futuro conseller de Trabajo del gabinete preautonómico. El motivo de la visita estaba relacionado fundamentalmente con la organización del equipo de la Consellería que él va a dirigir.

De momento según manifestó a «Mediterráneo» no ha mantenido ningún tipo de contacto con las centrales sindicales aunque en el futuro el conseller socialista piensa que serán fundamentales las relaciones con todas las organizaciones representativas del mundo laboral.

«Por el momento, —argumentó— tendrá dos objetivos de actuación. Por una parte, el establecimiento del arbitraje necesario que surge a partir de la desaparición de los laudos. En esta vía de arbitraje un importante papel a jugar la consellería de Trabajo. Y en segundo lugar, una línea de actuación que pasará por la preparación de las transferencias que van a recibirse y del calendario por el que se efectuará el mismo». Actualmente la Consellería de Trabajo y Seguridad Social no tiene ninguna transferencia y en consecuencia según el conseller el trabajo va a ser la preparación de la recepción de las cuestiones a transferir.



Angel Luna conseller de Trabajo. Viaje de contacto a Castellón.

(Foto: Heredio)

Paro y crisis

En relación con el paro el conseller de Trabajo mani festó que en el País Valenciano —hasta ahora una de las regiones menos afectadas— «va tomando tintes muy negros». «Actualmente el paro en el País Valenciano oscila entre 150 y 200.000 parados que son unas cifras realmente graves. Pero no es el simple dato frío. Las situaciones próximas y críticas que están atravesando sectores como el textil, la siderurgia y el calzado son realmente difíciles».

Consideró asimismo muy preocupante la posibilidad de no poder acabar en toda su magnitud una política de relanzamiento económico.

Coordinación económica

«Por primera vez están en poder del Partido Socialista las consellerías relacionadas con la economía más directamente. Esto va a ser muy positivo cara a una coordinación ya que en estos momentos no se puede elaborar una política económica sin tener en cuenta una política social y a la inversa», manifestó Angel Luna.

Finalmente el conseller Luna que al parecer ya tiene su hombre en Castellón, se mostró partidario de establecer amplias relaciones con todos los elementos y grupos que concluyen en el proceso de producción y, en definitiva, en el mundo laboral.

Según pudo saber «Mediterráneo» el conseller Luna mantuvo contactos con miembros de UGT encaminados a conseguir la formación de su equipo asesor en Castellón —que podrán ser conjunto— para las consellerías de cariz económico que ha de gestionar el Partido Socialista. **Ximo Puig**

En el Hall

De asesores y «staffs»

A medida que va acercándose el día 14 los nominados consellers andan a la caza de equipos y «staffs» diversos dentro y fuera del ilustre cap i casal.

Ayer Angel Luna llegó a buscar su hombre en Castellón, y según parece lo ha encontrado.

Entre las bases —o al menos entre las bases cualificadas— de los partidos se ha abierto durante estos días la vorágine de contactos y rumores en torno a la consecución de esos grupos asesores que saldrán fundamentalmente de entre las militancias concretas.

Ayer, cuando Luna apuntó la posibilidad de haber encontrado su hombre en Castellón, tres militantes me citaban el nombre de Juanjo Vázquez. El secretario general de la agrupación local socialista, sin embargo, desconocía cualquier cuestión que tuviera relación con el tema. Pero en

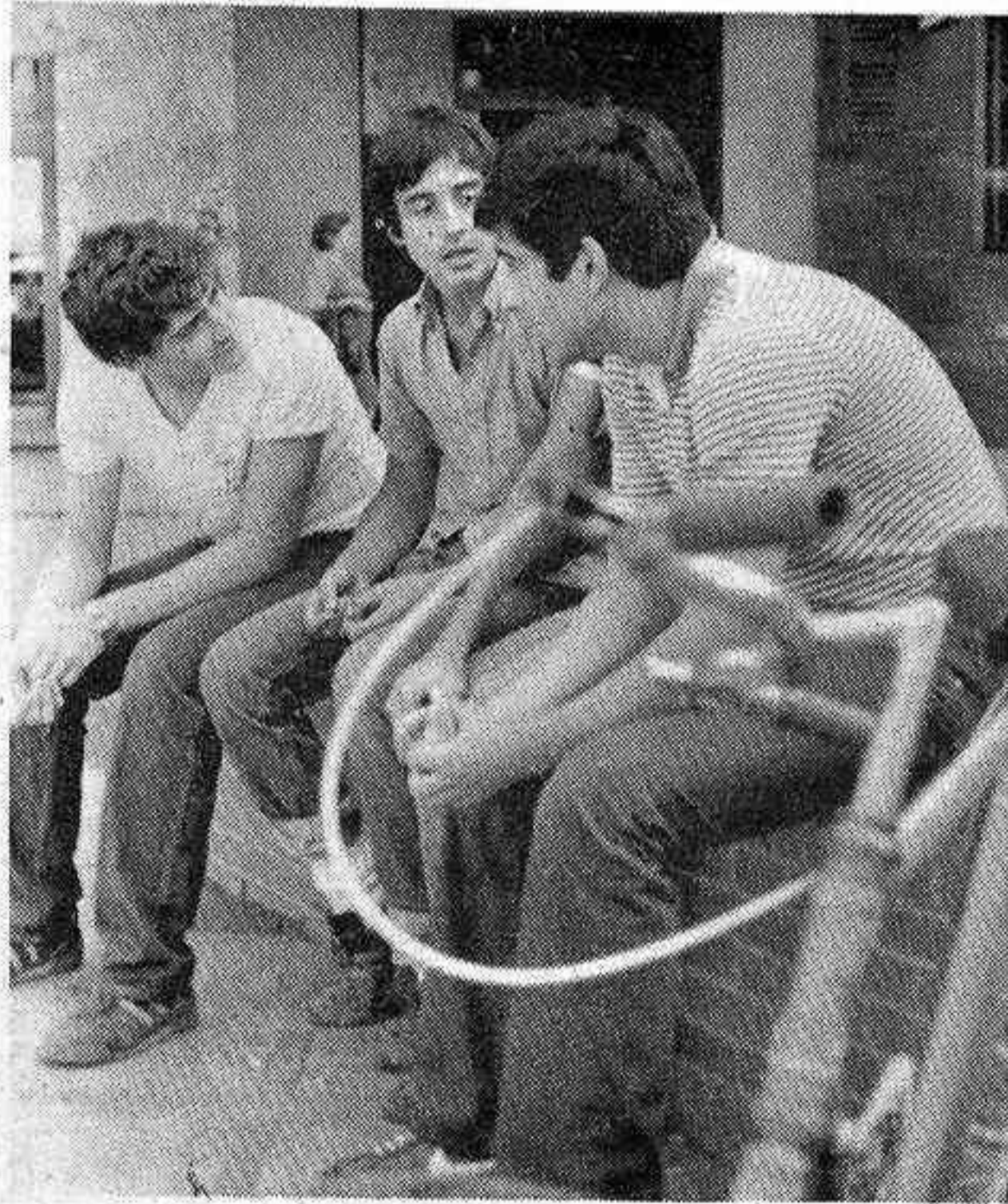
el bombo había más bolas. Se hablaba de Julio Montañés hombre de UGT, que precisamente ayer se marchó a Francia y que según algunas versiones era un hombre bien mirado por Guardiola para ese puesto. Nada está confirmado. Ni, por supuesto, la incorporación de Quico Mira a la Consellería de Cultura.

Por lo que se refiere a la UCD se ha organizado una presidencia a modo de superministerio, con Sorribes en la Consellería propia y Gil Orozco como jefe supremo del importante gabinete que se formará en torno a la presidencia. Los propuestos no han de pensárselo mucho si quieren aterrizar de pleno en la política. Sino pregunta dlo a Broseta, hoy secretario de Estado para autonomías, ayer asesor del innumerable Albiñana o a Abril, asesor de asesores,

Ximo Puig



HOY VIERNES 11 NOCHE
ELECCION DE MISS
Picasso



Es difícil englobar a toda la juventud y poder reflejar su problemática, pero todavía es más complicado hablar de la adolescencia, esa juventud que todavía no es mayor, pero que ya no son niños. Ni hombres, ni mujeres, niños y niñas. Para algunas cosas son adultos y para otra todavía están en plena etapa infantil. La incompreensión y marginación se establece aquí.

No existe una edad concreta que se pueda tomar como base, los pedagogos discuten sobre este tema y no consiguen ponerse de acuerdo. Es evidente que no todas las personas atraviesan por etapas y períodos idénticos, el grado de madurez oscila según la capacidad de cada individuo. Para no llevarnos a equívocos podemos fijar la adolescencia entre los 13 y 20 años, aunque algunos autores afirman que es la etapa comprendida entre los 12 y los 25. No vamos a discutir el tema, nuestro objetivo en esta ocasión se centra en la problemática del adolescente en Castellón.

«Mediterráneo» dialogó con numerosos jóvenes de diversas edades y condición social. Un recorrido por los diferentes locales de la ciudad nos mostró la diversidad de criterios y ambientes.

Realmente es imposible englobar a todos los adolescentes, tienen problemas comunes, pero hay factores totalmente distintos.

Uno de los pedagogos con los que dialogamos nos decía:

—«En Castellón podríamos diferenciar tres tipos, claramente definidos, de adolescentes. Ocurre como con el resto de la población, la edad no es un dato lo suficientemente significativo para delimitar. Se establecen grupos en función de la ideología, del ambiente

o de las aficiones, al margen de la edad. Por una parte tenemos las clases propiamente trabajadoras, cuya preocupación básica es el dinero para poder pagar la entrada a cualquier discoteca, su único medio de diversión.

Por otro lado está la clase acomodada, los estudiantes, que podemos denominar intelectuales. Y por último existe una minoría política afiliada o simpatizantes de diferentes partidos políticos.

JUVENTUD (II)

Entre la infancia y la madurez

La adolescencia una etapa difícil

Por lo general los dos últimos grupos suelen mezclarse.

Testimonio «progre»

Lidón es una joven de 17 años, la encontramos haciendo ascos ante la cartelera de espectáculos, al final de la calle Colón. Con el pelo alborotado y su vestido a flores parece una auténtica pordiosera, su capazo de paja repleto de panfletos y libros de Marx sirve de contrapeso. Su delgader excesiva y su bronceado parduzco hacen de ella una perfecta adolescente. «Mis amigos dicen que soy una «progre» anticuada», no me importa. En casa están hartos de mi modo de vestir. Soy progre, pero a las 10 debo estar en casa, tengo unas enormes ganas de ganar dinero y largarme a un piso con otra gente. La niña debe estar con los padres, obedecerles y guardarles respeto, esto es un verdadero asco. Lidón está muy molesta con las autoridades competentes «Castellón es una ciudad muerta, aquí no existe actividad cultural de ningún tipo. Me dirás, como buena periodista de aquí, que está la semana de la Juventud. Mira esto parece cualquier cosa menos eso. ¿A quién se le ocurre celebrar la Semana de la Juventud en septiembre?, mucha gente está de vacaciones, o en Benicasim, otros, como yo, en época de exámenes de septiembre, y el resto pasa mucho de Juventud. Además esto parece que sea un justificante para demostrar el presupuesto municipal de que disponen. Eso es, un simple justificante».

Nos sorprende la actitud de Lidón, habla con tono ofendido, mostrando expresión de placer, para ella poder denunciar unos hechos es todo un acontecimiento.

«Mira, estoy harta de que nadie

me escuche, todos me toman por una cría ingenua..., unas palmaditas en la espalda y..., de mayor ya cambiarás, tienes muchos pajaritos en la cabeza».

Negro futuro

Seguimos recorriendo las calles y nos adentramos en una de las más típicas heladerías de nuestra ciudad. En una mesita de mármol, en el rincón del fondo se encuentra un grupo de jovencitos. Horchata en mano pedimos permiso para dialogar con ellos, muestran cierta extrañeza. Lo cierto es que siempre se nos ha acusado de separatistas y cerrados, pero no ha habido problema, todos los jóvenes entrevistados han mostrado gran interés por comunicar sus problemas e inquietudes.

Los jóvenes del helado tienen entre 12 y 15 años.

«Acabamos de salir de la academia, solemos venir aquí a refrescarnos, luego a comer y seguir estudiando, septiembre es el mes fatídico».

¿Qué hacéis los fines de semana en Castellón?

«Aburrirnos, dice Vicente, la mayoría de los días solemos ir al cine, aunque la película sea mala, es mejor eso que nada. «También vamos algún día a merendar» —interrumpe Ana—. «Sí, pero es una pena que no existan lugares adecuados para nosotros. Los pubs son para los mayores, las discotecas también y los bares donde podemos merendar y pasar un rato no nos dejan entrar mientras no cumplamos 16 años, así que es un rollo malo, como se dice ahora».

Preocupaciones

¿Qué es lo que más os preocupa en estos momentos?

«Aprobar las asignaturas pendientes, y poder seguir estudiando, llegar a la universidad y poder encontrar un sitio de trabajo».

«Eso es lo más difícil —dice Amparo— mis hermanas han terminado la carrera y están de brazos cruzados en casa. Así no da gusto estudiar, ¿para qué?, siempre tendrás que depender de los padres y nunca te podrás independizar económicamente».

El desencanto juvenil es una constante vital, no existen estímulos capaces de interesar al adolescente.

Las cifras de parados se van barajando como una amenaza creciente entre este sector de la población. Ellos ven el porvenir muy negro. Al carecer de ideales, la motivación no existe.

La mayoría de estos muchachos se aferran a cosas materiales, pierden su propia identidad y se mueven como marionetas al son que toca la moda.

Enrique nos decía: «En Castellón no existen locales con ambiente propio, todo funciona según la época y la moda de cada temporada. Llegas un día a un pub y ves un ambiente con el que te sientes identificado, vuelves al cabo de un tiempo y aquello es totalmente distinto».

Gran incertidumbre

Ante este descontento general y la incertidumbre del ¿qué hacer?, algunos, demasiados, por desgracia, optan por beber o drogarse. Al pasar por la zona de las tascas nos dimos cuenta de esas miradas tristes. Con los brazos caídos, y la

mente en el infinito acudían poco a poco los adictos a este tipo de entretenimiento. Unas cañas de cerveza, algunos chatos de vino o un simple cubata sirven como justificante para decir: «Hoy lo he pasado bien, apunto estuve de emborracharme».

Ana tiene 18 años. «En casa no saben que bebo, tampoco les digo que fumo, a las 10 tengo que estar en casa, lo primero que hago es lavarme los dientes y perfumarme, un beso a mamá, otro a papá. La niña a las 10 ya está en casa».

Los adolescentes son conscientes de esa especie de marginación a la que se ven sometidos. Nadie les escucha, todos esperan que pase cuanto antes, como si se tratara de una enfermedad. Algunas pandillas, grupos de amigos intentaron llevar a cabo actividades culturales, deportivas, hacer algo por su cuenta. Esto pronto se vino abajo.

Miguel nos comenta: «Quisimos organizar cosas, hacer cortos, conciertos..., es imposible, nadie nos prestó el mínimo apoyo, al final te decepcionas y optas por pasarlo bien a tu manera. Nosotros salimos al campo, hacemos excursiones, escaladas».

El ligue

«Mira tía, aquí cada uno se monta el rollo lo mejor que puede». Era la jerga del Miguel, un joven de 19 años que estaba intentando ligar con una jovencita en una discoteca de la ciudad. «Me gusta la marcha, aquí tienes oportunidad de relacionarte y enrollarte bien con las tías, lo peor del caso es que te gastas toda la pasta, y la espalda se resiente más de currar en la obra que de mover el esqueleto durante unas horas aquí».

Diferentes ambientes, distintas clases sociales, pero los adolescentes tienen algunas cosas claras: divertirse al máximo y tener un poco de dinero para ello. Siempre les han ofrecido las cosas masticadas, son incapaces de divertirse por su cuenta, por eso piden más cines, discotecas, pubs, bares... Siempre más y más porque nada les satisface. Todo es poco para ellos.

C. Prats

EDIFICIO HUCHA

C/. Enmedio, 82. Tel.: 23 25 51.

ESCUELA DE DANZA

NIÑOS Y ADULTOS

Horarios compatibles con estudios o trabajo



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

IMPORTANTE EMPRESA
METALURGICA PRECISA

PERITO INDUSTRIAL

Interesados escribir al Apartado de Correos
116 de Castellón

Ref. I.N.E.M. CS-30571

PARCELAS DESDE
150.000 pesetas

Dos años facilidades

Teléfono 23 22 34

De 11 a 1

Y carretera Alcora
Km. 13,300 Castellón

Una aproximación a la Fenomenología Religiosa de los Santuarios Marianos Castellonenses.

LLOCS SAGRATS (IV)

● Vallivana, en Morella

Morella, la histórica capital «dels Ports», recortada en el cielo y constreñida por sus murallas, como un cingulo que buscara impedir su despenhe, es la Ciudad Fiel, Fuerte y Prudente de las batallas del Cid, de Jaume «el Conqueridor» y del general Cabrera. Romanos y árabes alzaron sobre lo que fuera poblado ibérico, sus habitaciones, pero ya éstos lo habían hecho antes sobre firmes cimientos del Neolítico, estableciéndose un progresivo proceso de aculturización, con sus testimonios originales en las pinturas parietales de «Morella la Vella», que nos traslada a través de la historia, hasta la realidad más actual y deprimida de este pueblo y su comarca, seño en el tiempo, y que hoy agoniza sobre sus piedras seculares.

Morella legendaria, testigo de la predicación de Santiago y del paso en cautiverio hasta Zaragoza del diácono valenciano Vicente, es «logar que no fa a hom, sinó a Rei». Conquistada en el invierno de 1232 por Blasco de Alagón, era permutada en 1235 por varios castillos y Villas, pasando a propiedad de la Corona de Aragón y del monarca fundador del País.

Las centurias góticas verían, como con una infraestructura económica de signo boyante, gracias a la lana de sus ovejas, comercializada a todo el Mediterráneo, Morella crecía, al compás que sus artesanos levantaban las casonas medievales, torres y «peirons», mientras que en 1265 se colocaban las primeras piedras de su imponente basílica de Santa María, joya del gótico catalán por nuestras tierras, testimonio de la devoción y fervor medieval por Santa María, en el misterio de su Asunción.

Morella es su Basílica, pero es también su Convento de Sant Francesc, de los siglos XIII y XIV, con iglesia en vías de restauración y claustro remozado, sepulcro de ilustres familias; els Miquel, els Serra, —saga de pintores— y aún del heróico Francesc de Vinatea. Lo es su Ayuntamiento de 1361,

su casa de Ciurana, la de Piquer y la renacentista del Cardenal Ram.

El Santuario de la Virgen de Vallivana

En el término de Morella, y al pie de las cuestas que hay que ganar para llegar hasta su mole, se encuentra el Santuario de la Mare de Déu de Vallivana, en la antigua dehesa de Vallivana y Salvassoria.

El complejo actual, se configura a partir del siglo XVIII, con iglesia barroca de buena portada de época, de una sola nave, con crucero, capillas laterales y camarín neoclásico. Junto a ella, la hospedería y dependencias anejas conservan algún resto medieval, tales como los ventanales ajemizado de los aposentos donde, según la tradición, se albergó Vicente Ferrer en 1410.

El origen del Santuario, se remonta según tradición inverosímil hasta tiempos romanos en los que el lugar estaría dedicado a Júpiter y Diana, veneradas en un templo al uso.

En el año 34 d. C. el Apóstol Santiago, desembarcado en Los Alfaques y penetrando tierra adentro, ocho o nueve leguas —en el lugar de Vallivana—, destruyó el edificio pagano erigiendo una pequeña capilla donde depositó la imagen de la Virgen, moldeada por S. Lucas.

La leyenda jacobea, obviamente hoy ya totalmente desfasada y rechazada, era ya puesta en tela de juicio por el propio Segura Barreda, afirmando que la tradición tan sólo se remontaba al siglo XVII, como tantas otras paralelas, y que aún en las fiestas sexenales de 1702, se tuvo como cosa peregrina.

Tras su hallazgo, también legendario, en 1234, la Virgencita se veneró en una capilla, cuyos restos se conservaban hasta principios de la centuria actual. En ella recibió culto durante doscientos años.

En 1428 se amplió la primitiva ermita, tras visitar «els Jurats» el ermitio de la Salut en Traiguera, que subsistiría con reformas y

modificaciones hasta 1738 en que se levanta el actual Santuario barroco.

Hallazgo de la imagen

Según la tradición, generalizada en la mayoría de las historias que rodean hallazgos e invenciones de imágenes de María, la diminuta figura traída por Santiago y venerada desde tiempos apostólicos, será ocultada el año 714 en una gruta cercana a su capilla, para evitar la profanación agarena.

Conquistada Morella por Blasco de Alagón y cedida a D. Jaime, otorgaba éste Carta Puebla a los morellanos a 16 de febrero de 1239, reservándose no obstante la dehesa de Vallivana a favor de su esposa doña Violante de Hungría. La reina renunciaría al privilegio en enero de 1221 para que sirviese de baldío a sus habitantes y aldeas de su jurisdicción.

Madoz, junto a otros historiadores conocidos como don Carlos Gazulla de Orsinos, o anónimos, como aquel de 1721, relata su invención.

«Nuestra regeneración religiosa-social comienza a principios de enero de 1232 de la Encarnación. En un libro que se conservaba hasta 1840 en las Salas Capitulares, constaba que el año siguiente de la conquista se encontró la imagen de María Santísima en el fondo del barranco de Vallivana; que un pastor al atravesar los matorrales advirtió el fulgor de una luz que salía de una cueva, al propio tiempo que su mastín avisaba con los ladridos, y que al entrar se encontró con una imagen de María Santísima a cuyo lado ardía una vela, y bajo su pedestal habían unos pergaminos escritos que no pudieron entenderse».

El anónimo historiador de 1721 todavía añade que «se vio salir una fuente de aguas cristalinas y saludables de la gruta, en donde fue hallada esta santa imagen, que ahora en nuestros días está conducida del monte hasta la propia



casa de su templo, que está edificada al pie del mismo alto monte».

Romerías

Al contrario de otros Santuarios Marianos castellonenses, de gestación medieval, Vallivana no descuellan —al menos no queda constancia documental exhumada—, como centro de peregrinaciones constantes y organizadas de carácter masivo. No será hasta 1672, cuando con motivo de unas fiebres «malignas», es subida la imagen hasta la ciudad, proclamándose el voto del «els Jurats», origen de las fiestas Sexenales.

Queda sin embargo la noticia histórica de la estancia en Vallivana, en julio de 1414 de Fernando de Antequera, rey de Aragón, el Papa Benedicto XIII y el taumaturgo valenciano Vicente Ferrer, de camino hacia Caspe para dilucidar el espinoso capítulo de la sucesión de la Corona aragonesa.

A resultados de la vista, en mayo de 1428 se reunían Justicia, Jurados, clero y Prohombres acordando levantar nueva iglesia más capaz, nombrando una comisión

para que pasase a Vallivana en compañía de los maestros de obras y designasen el punto más a propósito, aunque estuviese distante de la primitiva capilla.

En el libro de los Capítulos del Clero de la Arciprestal, se lee que ya en 1520, el primer sábado de mayo se iba en procesión de Rogativa a un Santuario de la Virgen. Un año a Vallivana, otro a Castellfort y otro a la Balma de Sorita. así se prosiguió yendo cada tres años a cada uno de ellos, hasta 1673 —año del primer sexenio— que por acuerdo de las autoridades eclesiásticas y civiles se determinó ir a visitar a la Virgen todos los años, excepto el de fiestas, el primer sábado de mayo, para implorar su protección.

No queda constancia de que las rogativas tuviesen su origen en los siglos del medievo, aunque así cabe suponerlo.

BIBLIOGRAFIA

ALBORS ALBORS, C. «Memoria histórica y Descriptiva del Santuario dedicado a la Santísima Virgen de Vallivana en Morella». Imprenta Mariana. Lérida 1894.

SEGURA BARREDA, J. «Morella y sus Aldeas».

GAZULLA DE URSINO, C. «Versos del Sexenio de 1702, con noticias del hallazgo de María Santísima de Vallivana».

Festivales culturales de la Diputación

Burriana

Día 11 de septiembre. 10'30 noche. Festival de Bandas de Música. Banda de Música de las Alquerías. Banda del Centro Instructivo de Arte y Cultura de Vall d'Uxó. Asociación Musical «Santa Cecilia», de Almenara.

Villarreal

Día 11 de septiembre. 11 noche. En la Plaza Mayor. «Universal Comics», de Castellón, presentan «Qui vol un miracleta?», sobre textos de Dario Fo, Calderón y Shakespeare.

El Tormo

Día 11 de septiembre. 10 noche. Grupo de Teatro «Carbonaire» de Vall de Uxó, presentan «Eco», montaje colectivo sobre temas ecológicos.

Benicarló

Día 12 de septiembre. 8'30 de la tarde. Concierto Extraordinario de la Orquesta de Cámara de Castellón, Quinteto de Viento del Conservatorio y Coral «Vicent Ripollés». En la Iglesia Parroquial de San Bartolomé.

Villavieja

Día 13 de septiembre. Festival de Bandas de Música. Ateneo Musical «Schola Cantorum», de Vall d'Uxó. Unión Musical Artanense, de Artana. Asociación Musical «Ciudad de Benicarló».

DES DEL SECRETARIAT

A manera de presentació (II)

La Comissió Mixta va resultar un fracàs i avui flota pels cels de la més total inoperància. Una sèrie de persones, introduïdes al seu dintre per raons polítiques, sense cap coneixement del tema i, el que és pitjor, amb uns prejudicis anticientífics totals, han entremencat el seu funcionament, dedicant-se a més a boicotejar sistemàticament el gran treball que hi intentava dur a terme el filòleg Sanchis Guarnier. Donava igual. Tampoc no vam tindre precisament facilitats per part de l'administració. Amb honorables excepcions, delegats i inspectors d'ensenyament miraven de boicotejar l'aplicació de l'Ordre Ministerial, arribant-se a tristes paradoxes de prohibir-se al BUP el que la mateixa llei obligava. També ens donava igual, però. Amb totes eixes dificultats i més, el curs 80-81, l'esforç de molts mestres, pares, alumnes, associacions i entitats, ha aconseguit que un 50% aproximadament dels alumnes de l'EGB de les nostres comarques tingueren un mínim—ben mínim, és cert—d'una hora de valencià a la setmana, i en moltes ocasions les 2 i 3 hores que marca la llei. No tan bé anaren les coses al BUP i FP—ja hem esmentat el boicot sistemàtic que l'Ordre va rebre en aquestes esferes—, però així i tot

ha estat també una quantitat ben considerable de dels alumnes que han pres contacte amb la llengua del seu País. A l'EGB cal esmentar ciutats grans de la zona, com ara Vila-real, Onda, la Vall d'Uixó, Benicarló o Vinaròs, com els llocs on una gran part dels alumnes han tingut valencià. Pitjor van estar les coses a altres poblacions, com Borriana o Nules, al mateix Castelló, on semblava no haver massa mestres preparats i disposats a donar-lo, l'ajut de l'Ajuntament, amb la contratació de mestres especialitzats pagats per ell mateix—adonem-nos, de passada, que els ciutadans de Castelló paguen dues vegades els professors de valencià, pagant uns impostos a l'Estat, que deprés no cobreix aquest servei, segons les seues pròpies lleis preveuen, i com a veïns que paguen els impostos municipals, amb la contratació d'aquests mestres, deiem, el panorama ha resultat molt més clar. Als pobles més menuts, la situació varia mol d'un a l'altre, i esmentar-los tots seria ben difícil. Al BUP, la situació ha estat molt millor als qui ja tenien Pla Experimental —Vila-real, Borriana, Benicarló—, i ha resultat pitjor, sobre tot, als tres centres de la ciutat de Castelló.

**SUCESOS
CASTELLON**

Provocado por una tormenta

INCENDIO EN LUCENA DEL CID

Ayer a las 16 horas se registró en la localidad de Lucena del Cid un incendio provocado por la chispa eléctrica de una tormenta. A los pocos minutos se personaron en el lugar el alcalde y vecinos de Lucena que junto con miembros de ICONA y de la Guardia Civil procedieron a reducir las llamas.

El incendio forestal se comenzó en la partida de «Torre Negra» extendiéndose el frente hasta dos kilómetros.

El terreno no es escabroso y dificultó en gran medida la labor de extinción.

Las 50 hectáreas que arden están pobladas de pinos maderables y pimpollos.

Detenidos por dormir

Dos personas fueron trasla-

dadas por miembros de la Policía Nacional a la Comisaría cuando dormían en el interior de la Casa Abadía en la Plaza Mayor de Castellón.

Se trata de J. Manuel García García y Luis Ruiz de Niesper Medrano, que pasaron a las dependencias de la Comisaría para proceder a su identidad ya que ambos retenidos no llevaban ningún documento que acreditase su personalidad.

Salida de la calzada

El conductor de una furgoneta ha resultado herido en accidente de tráfico ocurrido en Oropesa del Mar cuando el vehículo en el que viajaba se salió de la calzada.

El accidente se produjo en el kilómetro 406 de la autopista

La Junquera-Puzol cuando la furgoneta matrícula 24767-TX-91 conducida por el súbdito francés, Gerad Aufavvre de 32 años, natural y vecino de Clermont Ferran, se salió de la calzada. Como consecuencia resultó lesionado el conductor del vehículo con heridas de carácter leve.

Herido leve

El conductor de un turismo sufrió heridas de carácter leve en accidente de tráfico registrado en Moncófar.

El accidente se produjo en el acceso al peaje de Moncófar de la autopista Barcelona-Puzol cuando el turismo matrícula B-8540-U conducido por Ignacio Bas Silva, de 44 años, natural y vecino de Vall de Uxó, se salió de la plataforma de explanación.

URUGUAY

Un policía solicita permiso para robar un banco

Menos de treinta minutos después del asalto al banco el policía fue detenido por sus colegas en la propia Jefatura donde se recuperó el botín.

Presos amotinados

LIMA (Efe).—Los empleados civiles de rehabilitación social de la prisión de Lurigancho, en Lima, hicieron ayer lo que parecía estar reservado a los reclusos de ese centro penitenciario: se amotinaron.

Durante ocho horas, hasta que efectivos de la Guardia Republicana penetraron en la prisión en una operación de comandos, el desorden reinó en Lurigancho.

Los reclusos más peligrosos quemaron colchones y saquearon las celdas de inculcados por tráfico de drogas.

Unos 300 asistentes de rehabilitación social originaron los desórdenes al declarar intempestivamente un paro de 72 horas, en demanda de mejoras salariales y de condiciones de trabajo.

**SUCESOS
EXTRANJERO**

DURAZNO (Uruguay) (Efe).—En insólito hecho, un policía uruguayo pidió a sus superiores autorización para salir del despacho, atracó un banco y regresó al trabajo oficial con un botín de 82.000 pesos (unas 800.000 pesetas).

El suceso ocurrió el miércoles por la tarde y los investigadores, tras la detención, procuran aclarar la actitud de uno de sus colegas.

De acuerdo con la información obtenida por Efe el funcionario identificado como Heber Martini, de 20 años.

Málaga

Tres muertos y diecisiete heridos en accidente de tráfico

BENALMADENA (Málaga) (Efe).— Tres muertos y diecisiete heridos es el balance definitivo del accidente de carretera ocurrido ayer por la mañana en el kilómetro 225 de la carretera Cádiz-Barcelona, en la zona conocida por Torrequebrada, de este término municipal.

El accidente se produjo cuando un automóvil matrícula CA-8031-C, que salía de un carril para tomar la misma dirección que el autocar de viajeros de la empresa «Portillo», que cubre la línea entre la Línea de la Concepción y Málaga, obligó al conductor de éste a realizar un violento giro, lo que ocasionó que volcara el autobús.

Ocupaban el autocar veintidós personas. El conductor del autobús que ha resultado muerto era Manuel Rojas Sánchez de 43 años, casado, natural de la Línea de la Concepción. Otra víctima identificada ha sido el viajero del autocar, Antonio Gómez Fernández, de 16 años, soltero, natural de Málaga, la tercera víctima no ha sido identificada.

Al lugar del accidente han acudido fuerzas de la Guardia Civil, de la Policía Nacional y del Cuerpo Superior de Policía, que en ambulancias y vehículos particulares procedieron al inmediato traslado de los heridos a la residencia sanitaria «Carlos Haya», de Málaga.

Los heridos son Joaquín Martínez Rubio, José Caballero Sierra, José Vicente Rodríguez Montero, Carmen Montero Ballesteros, Carmen Pareja Valencia, Josefa de Haro Muñoz, Vicente Rodríguez Martín, Josefa Caba Cobo, Rafael Carmona Cádiz y María José Gómez García.

Ya han sido curados, quedando ingresados en la residencia, María Antonia Sanz de Murieta, María Puig Azuauza, José García Martín, Isabel Doña García, Joaquín Antunez Rubio, María González Bermúdez y Cándido Arjona Gómez.

Ahogado

RENTERIA (Guipúzcoa) (Efe).— Rafael Palomo, de 25 años de edad, vecino de la localidad guipuzcoana de Rentería, se ha ahogado en el mar, en el lugar conocido como «La Bañera», ha informado a «Efe» «DYA».

Al parecer, Rafael Palomo, se hallaba tomando el sol con un amigo en el citado lugar cuando un golpe de mar lo arrastró al agua donde ha luchado contra la marea hasta que efectivos de la «DYA» La Cruz Roja han podido rescatarlo.

Después de su rescate, todavía respiraba por lo que fue trasladado inmediatamente al hospital de la Cruz Roja de San Sebastián, donde ingresó cadáver.

Atraco

MALAGA (Efe).— Veintidós millones de Pesetas en joyas es el botín de un atraco perpetrado en una joyería, situada en la calle Pedro de Molina de esta ciudad.

A las once y media de ayer mañana se personaron en el establecimiento tres individuos, uno de ellos armado con una pistola, estos amenazaron y redujeron al propietario de la joyería, única persona que se encontraba en el local.

Los atracadores se apoderaron de las joyas valoradas en unos veintidós millones de pesetas y huyeron con ellas.

El propietario de la joyería consiguió salir a la calle, para reclamar la ayuda de algunos transeuntes, que le soltaron de sus ataduras.

Robo sacrilego

PALENCIA (Efe).— Una imagen de la Virgen de Revilla, patrona de Baltanar, localidad de la comarca palentina del Cerrato, ha sido robada. Los ladrones tras romper la puerta del templo a golpes de hacha, penetraron en el interior del templo, de donde además de la imagen de pequeño tamaño y posiblemente del siglo trece, se llevaron varios cuadros, objetos de adorno, y un cáliz.

Abusaban de niña de 12 años

MADRID (Efe).— Dos súbditos egipcios han sido detenidos como presuntos autores de abusos deshonestos e intento de violación a una niña de 12 años.

Se trata de Shaban Mahdy Abdelghani Abarhalima, de 29 años, y Saber Awad Hussen Ali, de 21.

olivetti

NUEVO NUMERO TELEFONICO

20 51 00

DE SU SUCURSAL EN:

CASTELLON DE LA PLANA
Bartolomé Reus, 52

FROST - TROL

Empresa metalúrgica

Precisa

INGENIERO TECNICO INDUSTRIAL

Especialidad Mecánico o Electricidad para ocupar puesto como JEFE DE PRODUCCION
SE EXIGE: Experiencia en puesto similar.

Aptitudes de mando.

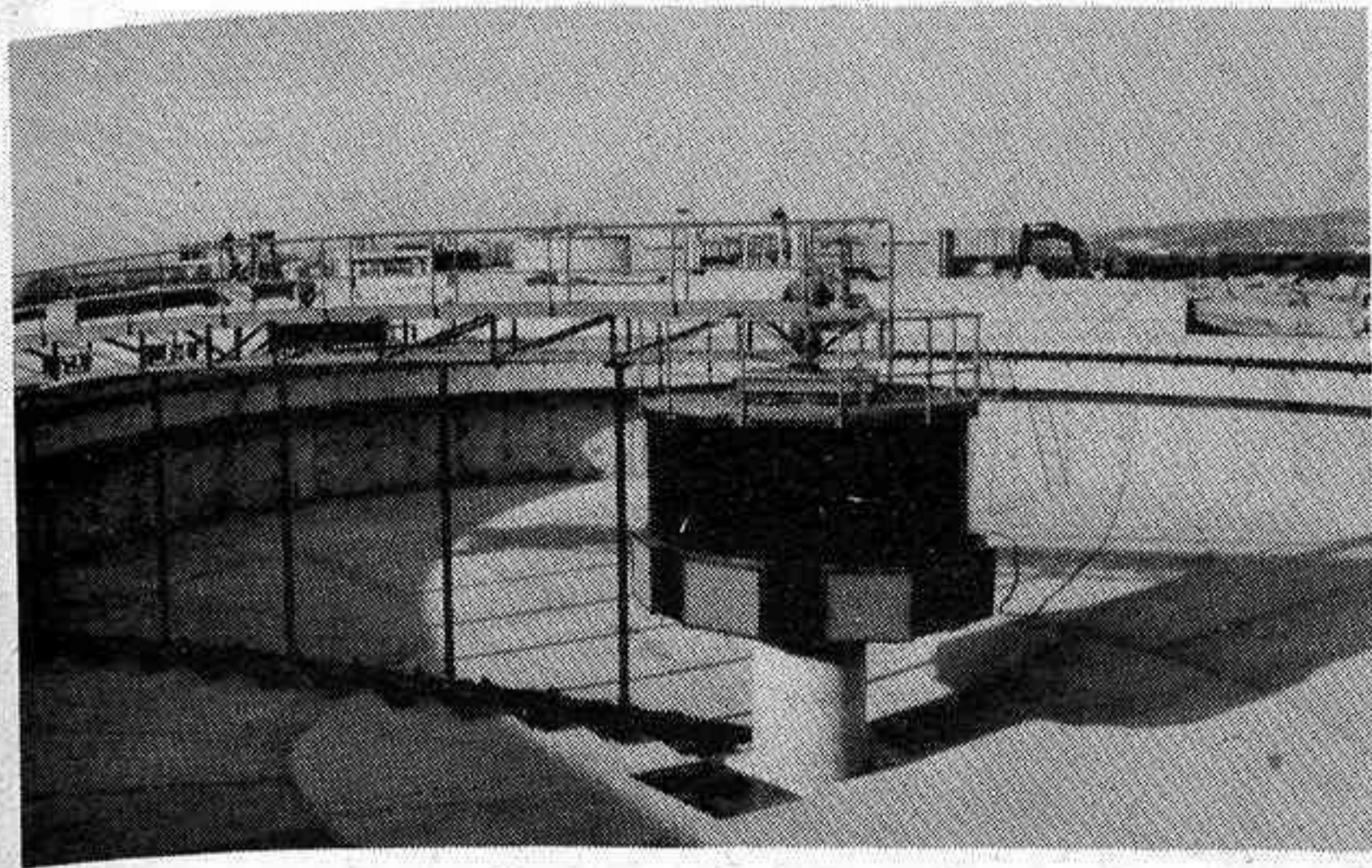
Conocimientos de métodos y tiempos.

SE OFRECE: Puesto estable y condiciones económicas según valía.

Interesados, dirigirse por escrito adjuntando «Curriculum vitae», a la Ref. INGENIERO.

Apartado de Correos, 55. Castellón.

Ref. INEM CS-30423.



Estación depuradora (Foto: Archivo)



José Balaguer (Foto: Archivo)

Ha sido necesario invertir 18 millones

Las aguas de la depuradora podrán utilizarse en octubre para el riego

Antes de final de mes puede comenzar a utilizarse el agua de la depuradora en la agricultura, pues para esa fecha, caso de no surgir inconvenientes de última hora, es más que probable que las obras de instalación de la tubería están concluidas. Será, pues,

momento de conectar la bomba para que esta ayude a conducir el preciado líquido a través de la tubería hasta la acequia, lugar desde el que se procederá a su distribución.

«Prácticamente las obras están concluidas. Faltan algunos retoques finales, pero lo importante está prácticamente hecho», señalaba a «Mediterráneo» el presidente de la Comunidad de Regantes, José Balaguer Usó, al preguntársele por el estado de las obras que ha sido necesario ejecutar para que el aprovechamiento del agua de la depuradora para el riego fuera una realidad.

18 millones de presupuesto

A grandes rasgos, comentaba el señor Balaguer, el proyecto contemplaba la instalación de una tubería de, aproximadamente, 2.030 metros y la instalación de una bomba con potencia suficiente

para superar los 20 metros de desnivel que ha habido que vencer.

Esos 2.030 metros de tubería —una tubería, por cierto, que tiene un paso interior de 50 cm— ha costado su instalación alrededor de 14 millones de pesetas, mientras que la bomba tiene un precio de 2 millones. A estos 16 millones hay que sumarle 2 millones más de otras obras, lo que supone una inversión global de 18 millones.

Inversión, sin embargo, que el señor Balaguer señalaba como muy rentable, habida cuenta que diariamente se tendrán de 12 a 14 litros por minuto para destinar a las resacas tierras del término.

Por otra parte, este caudal, «que, aunque no sea necesario en algún momento para la huerta,

será siempre aprovechado, dado que los análisis realizados a las aguas depuradas no ofrecen duda sobre su utilidad», se depositará a través de la tubería en lo podríamos llamar cabeza de la acequia, siendo de esta forma utilizado por cualquiera de los socios del Sindicato.

«Precisamente ahora, señalaba el señor Balaguer, cuando el grueso de la obra está realizado, es cuando deseo dar las gracias a la Cámara Agraria por las facilidades que de ella hemos recibido para su ejecución. También a la Caja Rural, por sus ayudas económicas, y al Ayuntamiento, que no ha dudado de la utilidad de las mismas».

Antonio Egea
(Fotos: Archivo)

RINCON DE FIESTAS

Entregados los premios del concurso de fotografía

El pasado viernes día 4, y con motivo de las fiestas patronales que Villarreal dedica a su patrona la Virgen de Gracia, se inauguró la exposición del II Concurso de Fotografías de Peñas, que organiza la Peña Morapio, en los salones de la Caja Rural, con asistencia de las primeras autoridades, reinas de las fiestas y sus cortes de honor y numeroso público.

Una vez inaugurada la exposición, se procedió a la entrega de premios del concurso recayendo los mismos en:

Modalidad: Color

Primer premio: Trofeo y 10.000 ptas. «Sin título», autor José Broch Lino, peña «Llimoná i vi». 2.º Premio: Trofeo y 5.000 ptas., título «Braza», autor: Pascual Javier Carda Usó, peña «L'Encissam».

Tercer premio: Trofeo y 3.000 ptas., título «Callejón», autor Ramón López Carda, peña «Senaors».

Modalidad: Blanco y negro

Primer premio: Trofeo y 10.000 ptas., título «Punxant», autor José Luis Cabedo Albiol, peña «La Murga». 2.º premio: Trofeo y 5.000 ptas., título «Rosabel», autor Pascual Cándido Gimeno, peña «L'Espandenyá». Tercer premio: Trofeo y 3.000 ptas., título «Pa i Gayato», autor Pascual Segura y Jacinto Hredia, peña «La Brusa».



Los premiados reciben los trofeos del II Concurso de Fotografías de Peñas, organizado por la Peña Morapio.

Modalidad: Villarreal en fiestas

Primer premio: Trofeo y 10.000 ptas., título «Carrera», autor María del Carmen Cabrera, peña «Morapio».

Hay que destacar el acierto de la Peña Morapio, en llevar a cabo este II Concurso de Fotografías de Peñas, puesto que viene a demostrar que las peñas villarrealenses no sólo están para actos festivos propiamente dichos sino también para actos culturales, como el que nos ocupa.

Al concurso han concurrido 16 de las peñas existentes, con un total de 122 fotos presentadas, superando tanto en número como en calidad a las que se presentaron en la edición anterior.

La exposición es merecedora de ser visitada, no sólo por ver la calidad de los trabajos expuestos, sino porque en ellos está representado todo el ambiente festivo, especialmente en la modalidad de Villarreal en Fiestas.

Adrec

De pronto

Vila-real

Hacia julio de 1979 un millar de ciudadanos de a pie y representantes de asociaciones culturales, deportivas y religiosas, hacia entrega de sus firmas al Ayuntamiento solicitando para nuestra ciudad su nombre tradicional valenciano: «Vila-real». El expediente, desde entonces, ha ido de Herodes a Pilatos y a estas alturas casi podemos darlo por perdido en las alturas oficiales puesto que hasta nuestra primera autoridad local, antaño abierta defensora del villarrealismo, completa ahora su ornamentación personal con un bonito medallón en el que puede seguir leyéndose el vergonzante apodo «de los Infantes».

Otra cosa es la aceptación popular de aquella petición, que sigue plenamente en pie y asumida de forma total y entusiasta por los villarrealenses. Y la prueba de ello vuelve a reconocerse en las presentes fiestas, en las que grupos, peñas y similares, por mayoría absoluta, a la hora de escribir el nombre de su pueblo en sus sedes, pancartas, adhesivos, pañuelos, junto a la bicolor enseña valenciana escriben clara y sencillamente: «Vila-real».

A Veces, la buena voluntad no va acompañada de la buena ortografía, y hay quien se olvida del guioncito que indica la forma compuesta, o de que la «r» a mitad de la palabra ha de ser escrita con minúscula. Pero la voluntad, que lleva a algunos a pasarse de la raya, escribiendo el nombre en lengua valenciana incluso cuando están usando del castellano, la voluntad del pueblo está clara y sólo es incapaz de reconocerla aquél a quien cieguen sus propias manías o su propia ignorancia.

Cimolet

Programa de fiestas

Hoy

A las 13 horas.— Suelta de Vaquillas.

A las 17 h. Fiesta campera infantil.

A las 17,30 h.— Concentración de peñas y fiesta campera.

A las 22 horas.— Ciclo Cultural de Teatro patrocinado por la Excma. Diputación Provincial, en la Plaza Mayor, por el grupo «Universal Comics».

A las 22,30 h.— Verbená en la plaza San Fernando.

Mañana

A las 8 horas.— Encierro.

A las 9 horas.— Almuerzo Popular.

A las 10 h.— VII edición de las «24 horas» del Club Natación Villarreal, en la Piscina Municipal.

A las 12 h.— Demostración y Concurso de Paellas.

A las 17,30 h.— «Bou per la vila» por las calles de costumbre, con un toro de la ganadería de Joaquín Buendía, pelaje cárdeno n.º 15, y otro patrocinado por las peñas, de la ganadería de Juan Villar González «Villar Vega», negro n.º 31.

A las 22,30 h.— «Bou Embolat» por las calles de costumbre y los mismos toros.



HIDROELECTRICA ESPAÑOLA

comunica a sus abonados que, por trabajos de ampliación y mejora de su red de distribución, suspenderá el servicio el próximo sábado, día 12 de septiembre, en los siguientes centros de transformación, y durante periodos comprendidos dentro del horario que se indica:

De 7 h. a 14 h:

• Boverot, El Manantial y P.I. Cervantes (VILLARREAL)

Se ruega disculpen las molestias que puedan producirse por este motivo.

COOPERATIVA DE CREDITO CAJA RURAL «SAN ISIDRO»

SOCIEDAD COOPERATIVA
TORREBLANCA (CASTELLON)

De conformidad con la normativa vigente se convoca a todos los socios de esta Entidad para celebrar Asamblea Extraordinaria, en esta localidad, calle San Antonio, 34, el próximo día 27 de septiembre de 1981, a las 10,30 horas, en primera convocatoria, y a las 11 horas, en segunda, con arreglo al siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.º Elección para cargo de Secretario y un suplente.
- 2.º Ruegos y preguntas.
- 3.º Decisión sobre el sistema de aprobación del Acta y designación, en su caso, de los socios que han de suscribirla.

Torreblanca, a 5 de septiembre de 1981

EL PRESIDENTE,
Luis Bernat Falcó

BURRIANA

Insólito concierto



Paella ofrecida por la Comisión del Toro a los ancianos acogidos en la residencia.

Es tradicional que el día 7 de septiembre, víspera de la festividad de nuestra Patrona la Virgen de la Misericordia, se celebre por la noche la vela de la imagen que se instala en el atrio de la puerta principal de la Iglesia y frente a la misma, justamente en la Plaza de España, tenga lugar un concierto a cargo de la banda de música de la ciudad.

Pero este año la cosa ha cambiado mucho. Como quiera que casi a la misma hora del concierto tiene lugar en el recinto de la Merced el espectáculo del «toro embolado», los músicos de la banda acudieron al concierto con traje de «toro», o sea dispuestos a asistir al espectáculo taurino; más la cosa pese a ser censurable, no tuvo ahí su mayor importancia. Sobre el entarimado de madera montado para el caso no se habían situado las sillas en las que tenían que sentarse los músicos, posiblemente debido a un olvido del delegado de fiestas, y estos, sin pensarlo más, se sentaron en el suelo del

entablado ante el asombro de los allí asistentes que tuvieron la ocasión de asistir a un concierto de «culo a tierra». Sin más comentario.

Residencia de ancianos de Burriana

Se ha convertido ya en una sana costumbre que algunas entidades, peñas e incluso particulares aprovechen la ocasión de algún acontecimiento festivo para ofrecer algo extraordinario a los ancianos acogidos en la Residencia.

En esta ocasión ha sido la Comisión del Toro la que con motivo de la festividad de nuestra Patrona ha ofrecido una comida extraordinaria a los acogidos en la Residencia, comida que fue servida por la Reina de las Fiestas, María Dolores Escrig y su Corte de Honor, y a la que asistieron también las primeras autoridades.

Tomás Martínez
(Foto: Franch)

Voladuras

Artana

El Gobierno Civil ha autorizado la ejecución de una voladura en el término municipal de Artana, cantera «Las Aragonesas», para el día 11 de septiembre, a las 12 horas.

Lo que se pone en conocimiento del público en general y en especial de los vecinos de los alrededores del lugar en que se efectuará la voladura.

Vall de Uxó

El Gobierno Civil ha autorizado la ejecución de una voladura en el término municipal de Vall de Uxó, cantera del «Salto del caballo», para el día 15 de septiembre, a las 6 de la tarde.

Lo que se pone en conocimiento del público en general y en especial de los vecinos de los alrededores del lugar en que se efectuará la voladura.

FORCALL

Tras pequeños problemas

Habrá fiestas sin alcalde

Cuando el perfil festivo de las comarcas castellanenses se está desdibujando, mientras septiembre cambia el sol veraniego de Els Ports por las primeras heladas nocturnas, Forcall, el eterno tardón, se despierta ahora con unas fiestas que, en su tiempo, fueron motivo de polémica. La eterna lucha dialéctica —porque todavía pervive— entre los partidarios de celebrarlas en agosto o en septiembre introdujo el rencor en unas manifestaciones populares que no nacieron, precisamente para crear rencillas.

La lucha abierta agosto-septiembre se cerró con una decisión autoritaria por parte de los responsables en aquel tiempo. Ahora, unos años después, las fiestas siguen siendo partícipes de oscurantismos. Primero, las reuniones de la comisión de fiestas no se celebraron con regularidad, surgiendo problemas con empresarios particulares tratando de evitar competencias. Después, algo ya cotidiano en Forcall: la ausencia de alcalde. Este hecho se ha venido sucediendo con regularidad desde que un hombre, Joaquín Guarch, tomó las riendas de una alcaldía, espoleado por otras personas, sin iniciativa propia. La persona buena —y esto lo mantendremos siempre— que es Joaquín Guarch, se vió enzarzada en una trama extraña que buscaba un alcalde para Forcall, o mejor, alguien que encabezara la lista de UCD, cuando nadie quería hacerlo. Y ahí empezaron los problemas. Joaquín Guarch —todo buena voluntad— no pudo hacer frente —por causas de enfermedad— a toda la problemática que conlleva un municipio. Se sucedieron las peticiones de excedencia, haciéndose cargo del Ayuntamiento el actual alcalde accidental, Amadeo Viñals, curiosamente el tercero de la lista, de UCD, puesto que



Fotos: R. Querol

Manuel Miralles, segundo en la candidatura, tampoco podía sentarse en el sillón de la «Casa de la Vila» por razones de trabajo.

En la actualidad, don Joaquín Guarch pidió la excedencia por tres meses, de julio a septiembre, y las malas lenguas —quizás con razón— aseguran que lo hizo con vistas a las fiestas, a causa de los problemas que tuvo el año anterior en el transcurso de las mismas cuando se volvió atrás en algunas decisiones sobre los festejos taurinos nocturnos —no autorizados, todo hay que decirlo—, pero sobre los cuales había dictado órdenes sin consultar con la totalidad de la corporación.

Con todo, la conclusión, hoy, es que Forcall inicia sus fiestas con Amadeo Viñals al frente de la corporación como alcalde accidental. El único deseo que cabe, a estas alturas, es el de que las fiestas transcurran con toda normalidad, sean más espectaculares, si cabe, que nunca, y que los problemas —tanto personales como a nivel municipal— de Joaquín Guarch se solucionen en su propio bien. Tal vez, los actos del programa de fiestas que incluimos a continuación sirvan para olvidar, por unos días, las rencillas «agosto-septiembre» y la ausencia de alcalde.

Programa de fiestas para el fin de semana Hoy

21.00 h.: PREGON DE FIESTAS. Se invitará a los asistentes a Sangría. Habrá Música Popular, fiesta y buen ambiente.

A continuación, Sesión de Baile-Discoteca en el Salón «DELICIAS».

Mañana

11.00 h.: Concurso de CHINOS en el Bar DELICIAS, con premios

ofrecidos por el citado Bar.

12.00 h.: LLEGADA Y DESENCAJONAMIENTO de las vaquillas de los encierros de estas Fiestas.

15.30 h.: Encierro de GANADO VACUNO en el recinto habitual.

19.30 h.: Salida en romería hacia la Ermita para iniciar el ROSARIO DE LAS ANTORCHAS, con un alto ante la pequeña Ermita dedicada a nuestra Patrona la Virgen de Consolación, y reconstruida, para su Bendición.

22.30 h.: En el Pabellón de Fiestas, actuación de la orquesta PROTONES, hasta altas horas de la madrugada.

Domingo

11.00 h.: MISA SOLEMNE CONCELEBRADA con sermón a cargo del Rvdo. Julián Gamundí, sacerdote forcalliano.

12.30 h.: Popular «CERCAVILA» con la participación de las danzas y las tradicionales «Grupas». Se recorrerán las principales calles de la localidad.

17.00 h.: Solemnes Vísperas, acto seguido se iniciará la PROCESSION DE LA PATRONA. En la plaza tendrá lugar la «Relació» del ángel.

19.00 h.: En el Pabellón de Fiestas, primera actuación de la tan popular ORQUESTA MARCO ANTONIO.

21.00 h.: ENTRADA DE SAN VICTOR desde la Ermita de San José, recuerdo de la llegada de sus Reliquias a Forcall. En la Plaza, «Relació» del soldado romano.

23.00 h.: V CONCURSO-BAILE DE DISFRACES en el Pabellón de Fiestas, amenizada por la orquesta MARCO ANTONIO. Grandes premios para los participantes, concedidos por J. Ramón Polo Y Comisión de Fiestas. Modalidades: Grupo e individual.

R. Querol



RESTAURANTE PORTOLES

REAPERTURA

COÇINA SELECTA

LOCAL CLIMATIZADO

CARRETERA ALCORA — JUNTO CAMPO
BOVALAR. Tel. 21 64 81 — CASTELLON

ARLEQUIN

ESTUDIO DE DANZA

Apertura martes 15 Septiembre

Danza clásica - Moderna - Jazz -
Expresión corporal. Danza mantenimiento (señoras).
Complejo San Agustín-Entre-suelo
C/. Mayor, 82.

UFO'S viernes
11



Agenda

FARMACIAS DE GUARDIA SEPTIEMBRE

ALMAZORA

Día 8, Amalia Fenestres
General Mola.
9, Manuel Calduch
Gral. Franco, 27
10, Perales Felipe
Avda. José Ortiz, 48
11, Vicente Clausell
San Pascual, 13
12, Genaro Piquer
San Idelfonso, 7
13, Dolores Perales
San Vicente, 10

BENICARLO

Día 8, Carlos Santos Ramos
Mayor, 1
9, Enrique O'Conors
Mayor, 46
10, Amparo Carceller
Avda. Yecla
11, M.ª Teresa Febrer
C/. Toledo
12 y 13, Ramón Cid
C/. General Aranda

VINARÓZ SEMÁNAL

M.ª Carmen Félez Aldea
Julián Sanz
Tomás Ferrés
Jesús J. Roca
José María Gimeno

ALCORA

Día 8, Semanal
Telesforo Gil
Fosch, 1
Ricardo Ripollés
Dolores, 1

BURRIANA

Día 8, Pedro Vernia
C/. Progreso, 13-15
9, Isabel Almela
General Aranda, 6
10, Jesús Lloris
San Bartolomé, 22
11, Vicente Torres
Plaza 18 Julio, 13
12, Hilario Medina
San Fermín, 15
13, Vicente Morós
San Vicente, 8

VILLARREAL

Día 8, Pedro Vilanova
C/. Del Molino, junto Avda. Pío
XII
9, Pascual Ferrer
Plaza Colón, 4
10, Juan Beltrán
C/. Onda, 86
11, Manuel Vilanova
Dr. Font, 25
12, D.ª Matilde Ros
C/. Borriol, 22

13, Juan Antonio Rochera
C/. Piedad, 36

VALL DE UXO

Día 8, Beltrán Almela
Poeta Lorente, 79
9, Amparo Segarra
10, Rosalía Forner
Avda. Jaime I
11, Manuel Beltrán
San Martí
12, Manuel Aparici
García Eslori
13, María Elena Loyola

HORARIOS DE MISAS

BENICARLO

SAN BARTOLOME
Laborables 8, 9 y 8.30 tarde
Domingos 8, 10, 11, 1 y 8.30 tarde

SANTA MARIA DEL MAR
Laborables 8.30 y 8 tarde
Domingos 8, 10.30, 12 y 8 tarde

ALMAZORA

COLEGIO CONSOLACION
Laborables 8 de la mañana
Santisimo Cristo 8.30
Parroquia Natividad 8 tarde
Sábados
8 Colegio Consolación
7 tarde Santísimo Cristo
8 tarde Parroquia Natividad
Domingos
Santisimo Cristo 11 de la mañana.
Parroquia Natividad
Consolación, 10

ALCORA

Parroquia
Laborables 8 y 7 tarde
Sábados 7.30
Domingos 8.30, 10 y 12

VILLARREAL

ARCIPRESTAL
Laborables 8, 9, 10 y 7.30 tarde.
Domingos 8, 9, 10.30, 12, 5 y 7.30

SANTOS EVANGELISTAS
6 tarde laborables
Domingos 9 y 11

SANTA SOFIA
Laborables 7.30
Domingos
8.30, 10.30 y 12.30

SANTA ISABEL
Laborables 7 tarde
Sábados 8
Domingos
9.30, 11.30 y 9 tarde
SAN FRANCISCO
Laborables 8, 9 y 7.30 tarde
Domingos 8.30, 9.30, 11.30, 1 y 7.30

SAN PASCUAL
Laborables 8 tarde
Domingos 11 y 8 tarde
CARMELITAS
Domingos 9 y 10

BURRIANA

PARROQUIA EL SALVADOR
Laborables 8.30 y 9.30 de la mañana y 7.30 tarde
Domingos 8, 9, 10.30, 11.30 en (San Blas) y 12.30 por la tarde a las 6

MERCED
Laborables 7 tarde
Domingos 9.30 y 11

LOS DESAMPARADOS (MADRES DOMINICAS)
Laborables 10 de la mañana
Sábados 7 tarde
Domingos 8, 11, 6.30

MARIA AUXILIADORA
Laborables 7 tarde
Domingos 10, 11, 12
CARMELITAS
Laborables 8 de la mañana y 8 tarde
Domingos 8.30, 9.30 y 8 tarde

GUARDIA CIVIL	COMISARIA	AYUNTAMIENTO
VILLARREAL	52 01 73	52 21 00
ALMAZORA	56 00 22	56 00 01
VALL DE UXO	66 02 84	66 22 48
BENICASIM	30 00 67	30 09 62
BENICARLO	47 06 34	47 00 50
VINARÓZ	45 16 70	45 02 00
BURRIANA	51 00 53	51 15 88
ALCORA	36 07 91	36 00 02

HORARIO DE AUTOBUSES

CASTELLON-ALMAZORA

Salidas 7.10, 7.30 y de cada media hora hasta las 21 y 21.45.
Almazora-Castellón
7 de la mañana y de cada media hora hasta las 21.30.
Festivos
Salidas de Castellón, 7.30 hasta las 22 horas.
Salidas de Almazora, de 8 a 22.15.

CASTELLON-VILLARREAL

7 de la mañana de cada media hora hasta las 22 horas.
De Villarreal
7 de la mañana hasta las 22 de cada media hora.
Festivos
De 7.30 a 22.15 de cada media hora.
De Villarreal 8 de la mañana, a 22.30 de cada media hora.

CASTELLON-BURRIANA

7, 8.15, 9.05, 9.45, 10.30, 11.15, 12, 13.15, 14, 14.45, 16.15, 17.30, 19, 20.15, 21.15.
BURRIANA-CASTELLON
6.30, 7.45, 9, 9.45, 10.30, 11.15, 12, 13, 14, 15, 15.30, 16.45, 18.15, 19.45 y 20.45.

Festivos salidas de Castellón

8.30, 9.30, 11, 13, 15, 16.15, 17.45, 19.15, 20.15, 21.15
Salidas de Burriana
8, 9, 10, 12, 14, 15.45, 17, 18.30, 19.45 y 20.45.

CASTELLON-ALCORA

8.30, 13.15, 19.45.
De Alcora
7.45, 11, 15 y 19.

Festivos

Salida de Alcora a las 3 de la tarde y regreso de Castellón a las 21.

CASTELLON-VALL DE UXO

De lunes a viernes.
7.30, 8, 8.30, 9, 10, 11, 12, 12.30, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 18.30, 19, 19.30, y 20.

De Vall de Uxó

7, 7.30, 8, 8.30, 9, 9.30, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 17.30, 18, 19.

Sábados y domingos

Salidas Castellón 8.30, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18 y 20.

De Vall de Uxó

7.30, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 17 y 19.

CASTELLON-BENICASIM

7.30 de la mañana y de 9 a 9 noche a todas horas.

De Benicasim

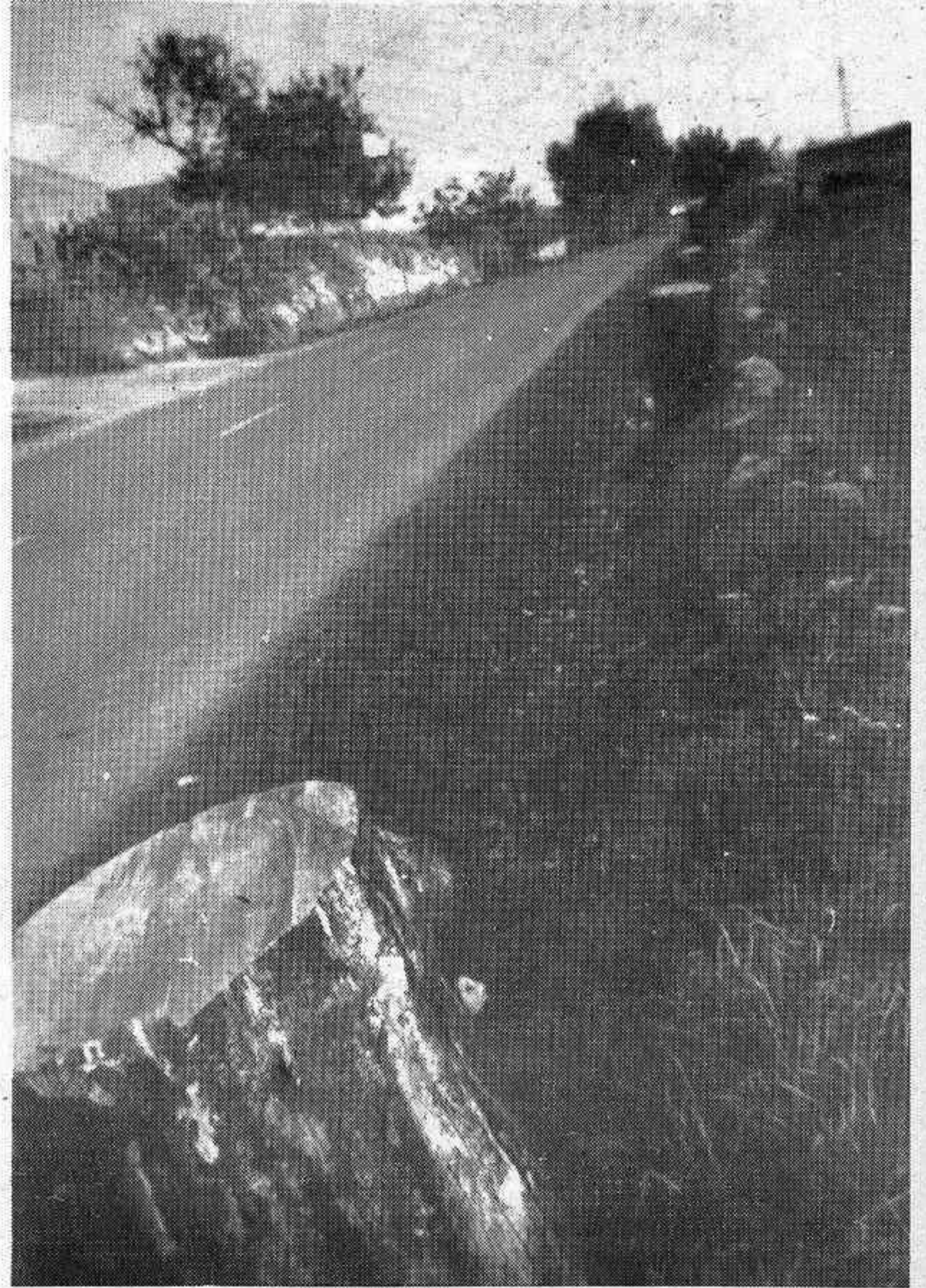
Y de 9.30 a 21.30 de cada media hora.

CASTELLON-BENICARLO-VINARÓZ

8.30, 13.30 y 19.15 ida y vuelta.

ALMENARA

Se está acabando con los árboles



No sé porqué, pero si sé y veo que poco a poco los árboles adosados a los lados de la carretera de Vall de Uxó a su paso por Almenara, van desapareciendo.

Almenara podía tener un magnífico paseo, capaz de alegrar a cualquiera. Así como todo aquel que entre en Castellón por una u otra carretera, valorará positivamente la bienvenida dada por unos frondosos árboles. No es sólo Castellón, muchos pueblos de la provincia tienen los accesos a la población repletos de árboles y asientos para pasear. Aquí por una u otra circunstancia se sigue la norma de ir eliminando los árboles, primero fueron las moreras, siguiendo con los pinos. Tal vez se quitan para agrandar la carretera —que nunca se agranda—, tal vez por ser una molestia para los coches —el coche es una servidumbre avasalladora y destructiva—, tal vez sea un desconcierto el tener un pino al lado del huerto, tal vez Almenara tenga demasiados naranjos, tal vez por el peso de las razones triviales.

Unas veces la agonía del árbol es rápida, se sierra; otras un abuso imperdonable, quemarlo. También se le puede hacer una incisión de unos centímetros alrededor del tronco y poco a poco pierde su vitalidad y al ser irremediable el devolverle la sabia, se echa mano de la moderna sierra.

Quedan unos pocos pinos, se les podría asignar una fecha de vida como a los enfermos incurables; la sierra o el fuego acabará con ellos. Veo con agrado que al Pabellón Municipal de Deportes se le llame familiarmente «El Pío», pues un enorme pino vela las puertas de este pabellón y me agrada que a través del Polideportivo un día recordemos a este pino tan entrañable para el pueblo, pues ocurrirá como a sus hermanos de menor solera y arda o lo quiten por molestar. Voces dirán que eso nunca ocurrirá, pero voces han dicho lo que con otros ya está ocurriendo.

Estos pinos de entrada a Almenara nos son más familiares; los vemos al entrar y salir; por ello no es de extrañar que todos los pinos que en el término hay, todos los árboles que en el término tenemos, poco a poco la depredación acabe con ellos. Fue la montaña del Rodeno, la Rodana, la ladera de Raere del Castell, el Calvari, Les Forques; hace unos días el Punt del Cid. Es verdad, nunca se quema totalmente, pero tendremos que preguntarnos en cuál de las pequeñas montañas que Almenara tiene, no ha entrado el azote del fuego.

Lo que se quema, lo que se quita, ya nunca se vuelve a plantar.
Hormigos

IMPORTANTE CIA. SEGUROS

NECESITA PERSONAL AMBOS SEXOS DE 20 AÑOS O MAS

OFRECEMOS: — COMISIONES ALTAS
— GRATIFICACION MENSUAL
— TRABAJO EN EQUIPO
— AMBIENTE AGRADABLE
INTERESADOS DIRIGIRSE A C/HERRERO, 28-1º-1º DE 4 A 6 TARDE.
REF. INEM CS-0350

NULES

La Flor Natural, dotada con 20.000 pesetas

Importantes premios para los Juegos Florales

Se ha convocado la XXVIII edición de los Juegos Florales que anualmente organiza el Ayuntamiento. Su celebración coincidirá con la llegada

del mes de octubre, y las bases y premios por las que se regirá la mencionada convocatoria del certamen literario serán las siguientes:

Bases

Todos los trabajos deberán ser inéditos y se presentarán por triplicado, escritos a máquina, en folio, a dos espacios y por una sola cara.

Los trabajos extraordinarios y especiales podrán ser escritos en castellano o valenciano. El premio «Ana Rebeca» deberá ser escrito obligatoriamente en valenciano.

Los originales y las copias se presentarán en la Secretaría de los Juegos Florales del Ayuntamiento de Nules, antes de las trece horas del día 30 de septiembre.

Los trabajos no irán firmados, pero llevarán lema, que se repetirá en sobre cerrado, dentro del cual se hará constar el lema, nombre y domicilio del autor.

Los trabajos no premiados podrán ser retirados por sus respectivos autores en el plazo de un mes, a partir de la fecha de celebración de los Juegos Florales.

El trabajo premiado quedará archivado en la Comisión Organizadora, quedando el autor en propiedad del mismo y, por lo tanto, en libertad para que edite el trabajo, si así lo estima oportuno; solamente contrae la obligación de entregar 25 ejemplares, caso de que se edite el trabajo, para la Biblioteca y Centros Docentes y Culturales de la población, en todo caso quedará una copia en posesión de la entidad patrocinadora.

La entrega de premios será efectuada por la Reina de los Juegos, en la noche de la celebración de los mismos. Será condición ineludible que los autores premiados se presenten a recoger sus premios en la

noche de la entrega o deleguen en alguien que les represente, de lo contrario se entenderá que renuncian a tales premios.

El fallo del jurado será inapelable.

La poesía premiada con la Flor Natural deberá ser leída en dicha velada por el poeta galardonado.

El jurado podrá declarar desiertos los temas cuyos trabajos no reúnan un mínimo de calidad literaria o no se adapten al tema que pretendan optar.

Con la suficiente antelación y por medio de la Prensa y Radio, de ámbito regional, se dará a conocer el fallo del jurado.

Premios ordinarios

Flor Natural: Al autor de la más bella composición poética en valenciano; tema y metro libres. Al poeta premiado se le gratificará con veinte mil pesetas, estando obligado a asistir a la fiesta.

Diez mil pesetas: Al autor de la más bella poesía de tema religioso o moral, escrita en valenciano o castellano.

Diez mil pesetas: Al autor de la más bella poesía de carácter patriótico, escrita en valenciano o castellano.

Premios extraordinarios

De la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón.—Tema: «Estudio documentado sobre la historia demográfica de la Villa de Nules». Premio: 10.000 pesetas.

De la Cooperativa y Caja Rural «San José», de Nules.—Tema: «Fiestas locales: San Vicente Ferrer, Corpus, Barraquetes y Camareras de la Virgen». Premio: 10.000 pesetas.

De la Cámara Agraria Local de Nules.—Tema: «El tamaño de los cítricos, factores que influyen en su desarrollo». Premio: 15.000 pesetas.

Del C.E.R.C.U.—Tema: «Marc Antoni Orti: Cronista, poeta y dramaturg nules». Premio: 10.000 pesetas.

De S.C.U.D.E.—Tema: «La evolución familiar a través de los años». Premio: 3.000 pesetas.

De la Banda de Música «Artística Nulense».—Tema: «Importancia de la cultura musical en la juventud». Premio: 5.000 pesetas.

De D. Fernando Valentín Mezquita. Premio «Ana Rebeca».—Tema: Composición en valenciano sobre «Com pensar que haura d'esser el demà que ha de venir?». Premio: 2.000 pesetas.

Del Círculo Católico de Obreros de Nules.—Tema: «Historia del Círculo Católico de Obreros de Nules desde su fundación». Premio: 5.000 pesetas.

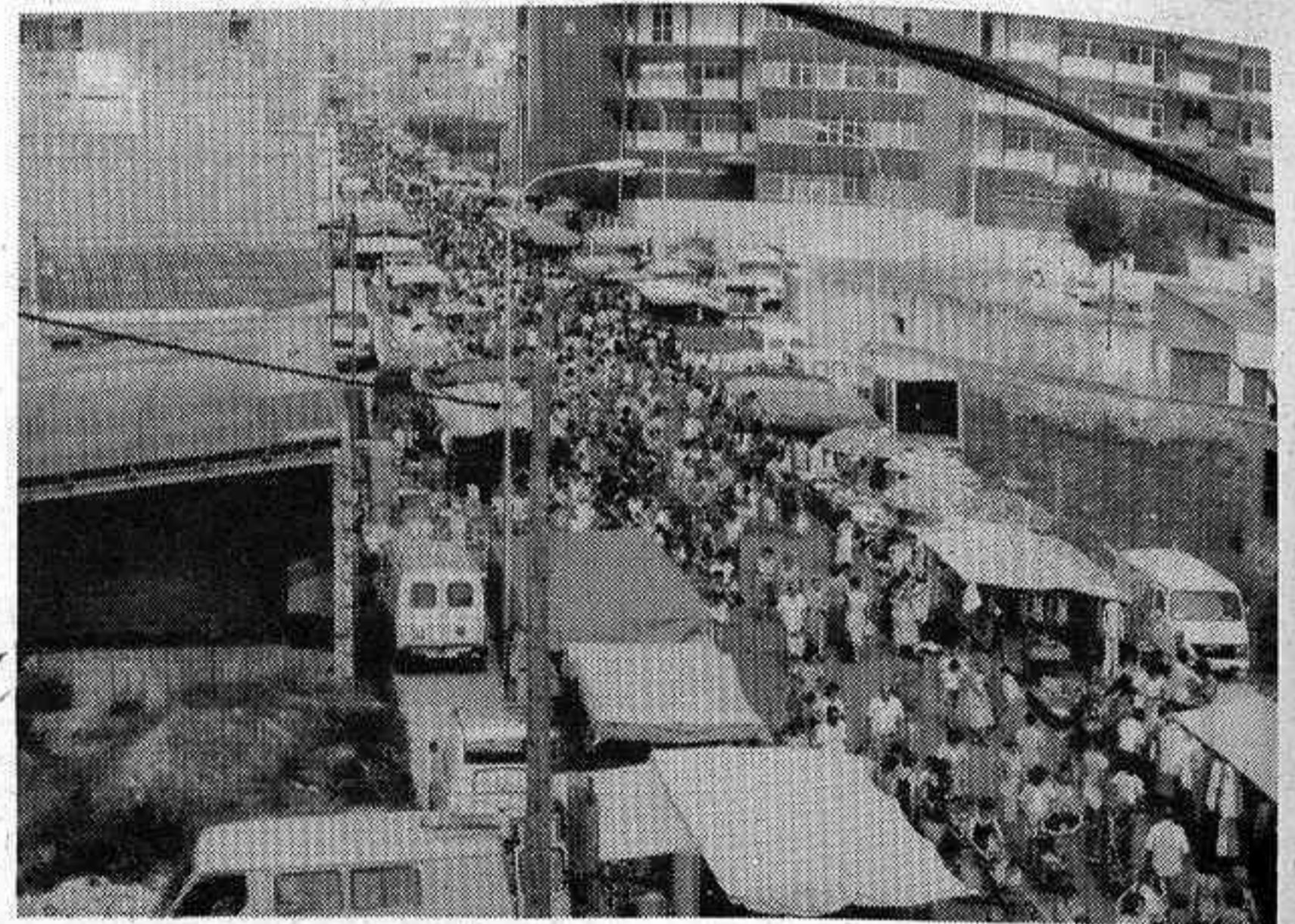
De Unión Explosivos Riotinto.—Tema: «Enfermedades criptogámicas en la conservación frigorífica de los cítricos. Sintomatología, daños y terapéutica». Premio: 25.000 pesetas.

De la Casa de Cultura de Nules.—Tema: «Evolución de la vida activa en las casas de cultura. Sugerencias posibles de actividades». Premio: 5.000 pesetas.

BENICARLO

Por problemas de tráfico

Cambió de ubicación el mercadillo de los miércoles



Novedad en el mercadillo ambulante de los miércoles, al cambiarse su habitual ubicación.

Y la idea ha sido bien acogida, dado que de entorpecer la libre circulación en las calles, Hernán Cortés, Pío XII, Juan XXIII, Colón y Méndez Núñez, se ha pasado ahora a solamente tener empleada una Avenida, la de Jacinto Benavente, en unas horas matinales, que si bien entorpecerán el desdoblamiento de la ciudad por esa vía, a la que ya se había acostumbrado, liberan a otras muchas calles que en el centro de la población, presentaban problemas de tráfico cada miércoles.

La Avenida Jacinto Benavente, una línea recta, amplia y con vi-

sión de futuro, es pues desde ahora la nueva ubicación del mercadillo ambulante de los miércoles. Y la imagen no puede ser más expresiva, ni puede mostrar mejor condición, que ésta que ofrecemos, lo que viene a testimoniar un acierto de la Corporación, a la vez que aquí, en esta Avenida, se han marcado los lugares que le corresponden a cada uno de los vendedores, y la cuota que por ellos debe de pagar al Ayuntamiento de la ciudad.

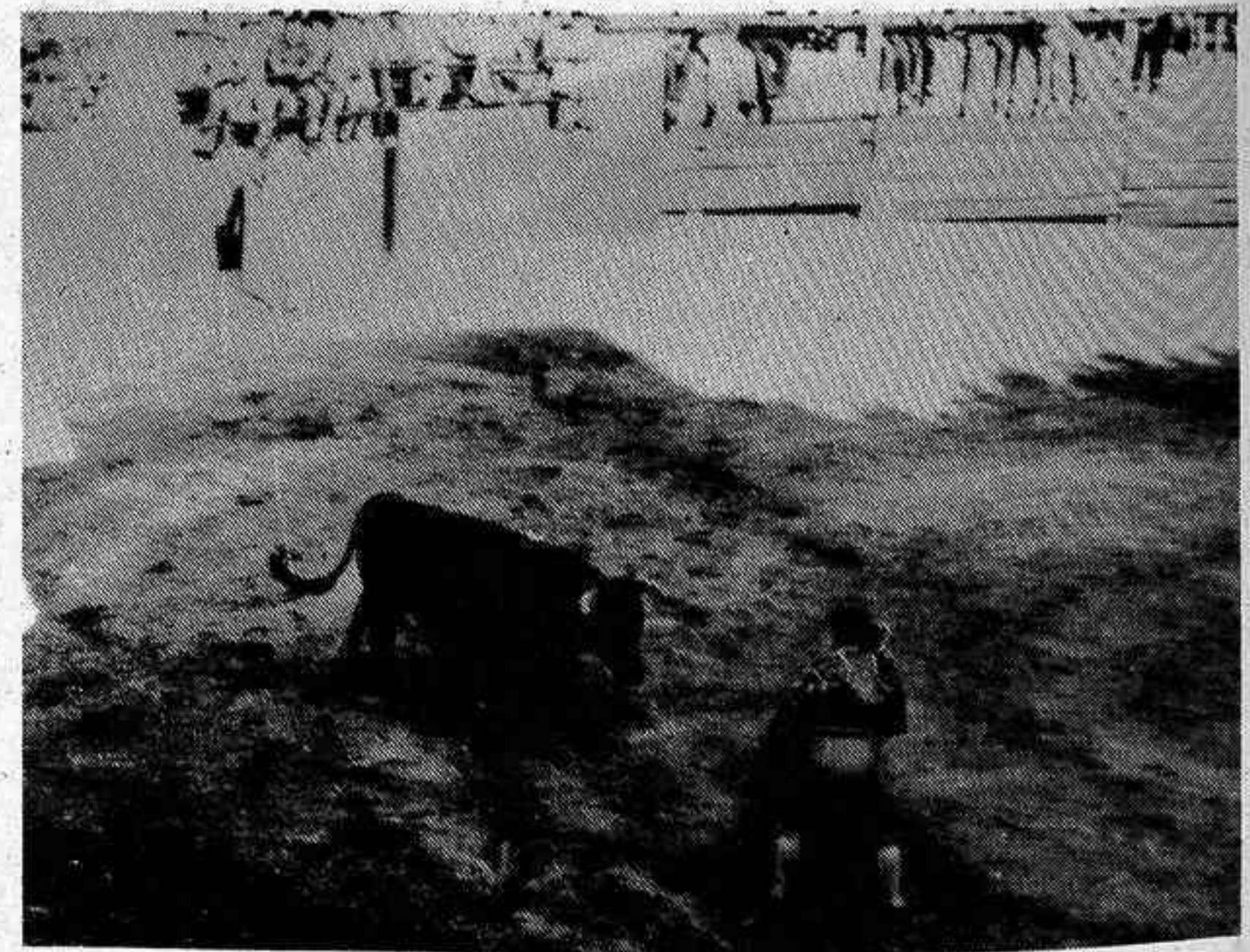
¡Nuestra enhorabuena!, pese a que desde luego los descontentos de antes, sean los contentos de ahora y viceversa.

Texto y foto: José Palanques

BENASAL

En la feria taurina

Escasaron los trofeos



Tres fueron las novilladas que acogió la plaza de toros durante las pasadas fiestas patronales. En general el espectáculo resultó del agrado de los numerosos aficionados que hasta la plaza se acercaron en los días que había anunciado festejo, aunque se consiguieron pocos trofeos.

El primer día los espadas fueron Manolo González, José Miguel Flores e Iván José Sosa «El Gago». Lidieron tres novillos de la ganadería de Pablo Mayoral, siendo el triunfador de la tarde el primero de ellos que dio dos vueltas al ruedo y fue ovacionado.

El segundo festejo, con novillos de la misma ganadería, tuvo en Alvaro Amores al triunfador de la tarde, pues el espada consiguió nada menos que las dos orejas del

bravo y noble toro que le tocó lidiar. Victorino Martín y Fernando Peña Bejerano, que brindaron a TVE y al público, respectivamente, no tuvieron suerte.

En la última corrida tampoco consiguieron trofeos los novilleros. Joaquín Bernardó mató con dificultades, después de estar lucido con la muleta, aunque el toro no acompañara. Gabriel de la Casa, torero fino, fue el que más gustó al público, aunque necesitara de cuatro pinchazos y descabello para finalizar con el novillo. Finalmente José Antonio Cerrajilla, con la muleta demostró inexperiencia y anduvo desangelado, siendo cogido, aunque sin consecuencias. Mató al tercer intento, siendo su faena la última de la feria de este año.

Paco González

Automóvil Club Castellón (Comisión Fiestas Villafranca)

Lista de inscritos con número para la salida, pero seguro que con cambios en el orden — de la II Carrera a la Cuesta — Villafranca «Coll d'Ares». II PREMIO AYUNTAMIENTO Y COMISIÓN FIESTAS VILAFRANCA. EL DOMINGO DÍA 13 CON TRES SUBIDAS — A LAS 8.30, 11 y 12 MAÑANA.

Núm.	Piloto	Población	Coche	Escudería	Grupo	Clase
1	MIGUEL APARICIO	Valencia	Seat 127	Repriss	I	I
2	FRANCISCO ESTRELA	Valencia	Renault-5	Independiente	I	II
3	FRANCISCO VALERO	Denia	Talbot 1200	Denia	I	II
4	MIGUEL RAMIRO	Denia	Citroën GS	Denia	I	II
5	ALFONSO TENA	Villafranca	Ford Fiesta	Benicasim	I	II
6	MANUEL MANRIQUE	Denia	Seat 1800	A.C. Denia	I	III
7	JOAQUIN REYES	Barcelona	Seat 1800	R.A.C.C.	I	III
8	ANTONIO SIRERA	Denia	Seat 1800	Denia	I	III
9	JUAN BERGADA	Castellón	Seat 1800	Benicasim	I	III
10	J. VICENTE ARNAU	Valencia	Seat 1800	R. Espada	I	III
11	FRANCESC GALLART	Barcelona	Ford Scort	Autolayetana	I	III
12	JUAN BERNAL	Cartagena	Ford Scort	Denia	I	III
14	VICENTE BLAY	Valencia	Talbot Ra.	Independiente	II	IV
15	MANUEL ABAD	Valencia	Talbot Ra.	Repriss	II	IV
16	JULIO BARRACHINA	Benicasim	Talbot 1000	Benicasim	II	IV
17	JORGE GUEDELL	Barcelona	Ford Fiesta	K.M.C.	II	IV
18	FRANCISCO J. SURIA	Valencia	Talbot Ra.	R. Espada	II	IV
19	ANTONIO HERNANDEZ	Javea	Talbot Ra.	Denia	II	IV
20	MIGUEL BRUNELLS	Barcelona	Ford Fiesta	Autolayetana	II	V
21	MIGUEL CALDUCH	Castellón	Seat 1800	A.C. Alcoy	II	V
22	JAVIER RIERA	Gerona	Seat 2000	Olot C.	II	V
23	FRANCISCO SIGNES	Valencia	Seat 2000	R.A.C.V.	II	V
24	JOSE TORTOSA	Oliva	Iresa Torr.	A.C. Denia	VI	VII
25	FRANCISCO PALOMERO	Denia	Osella B.M.W.	A.C. Denia	VI	VII
26	PIETRO RADI	Barcelona	LOLA B.M.W.	Olot C.	VI	VII
27	JUAN FERNANDEZ	Sabadell	Lola Danone	Danone	VIII	VII
28	JULIO RICHARDT	Alcoy	Selex-ST3	Alcoy	VIII	VII
29	RICARDO ESPADA	Valencia	Hispakart	R. Espada	VIII	VII
30	SANTI MERCENARO	Olot	Selex Rena.	Olot C.	VIII	VII
31	JOSE TEJERO	Valencia	Martini M.K.	R. Espada C.	VIII	VII
32	ANTONIO LOPEZ	Valencia	Martini M.K.	Benicasim	VIII	VII
33	VICENTE COSTA	Gandia	Selex S.T.	A.C. Denia	VIII	VII
34	ANGEL AGUIRIANO	Valencia	Martini 1800	Denia	VIII	VII
35	ALFONSO TORMEZ	Barcelona	Selex 1800	Olot C.	VIII	VII

NOTA DEL CLUB.— Considerando, que del número 25 al 35 son coches sin carrocería, fórmulas y barquetas, encontrándose entre ellos, Juan Fernández, Campeón de Europa y de España, y los mejores pilotos a talla Internacional, lógico será el mantener los números, pero quizá no el orden de salida, para no tener que perder más tiempo del necesario, entre coche y coche.

LA DIRECTIVA

De nuevo la normativa Sub-20, caballo de batalla

El fútbol del domingo, en globo

MADRID (Efe).— La huelga de los futbolistas españoles sigue en pie y salvo que cambie radicalmente el curso de los acontecimientos, el domingo tampoco habrá fútbol.

Esta es la conclusión sacada al término de la reunión mantenida esta tarde en la Federación Española de Fútbol, entre los representantes de la «Afe» y la comisión de clubes.

«He llamado al secretario de Estado para el deporte Señor Hermita como último cartucho para tratar de encontrar una solución a la huelga», manifestó a un redactor de «Efe» el presidente de la Asociación de Futbolistas Españoles, Joaquín Sierra «Quino» a su llegada a la sede del Consejo Superior de Deportes.

Las negociaciones entre «Afe» y la comisión de clubes, quedaron rotas en uno de los cuatro puntos de la plataforma reivindicativa de «AFE», concretamente en la que se refiere a la norma Sub-20.

La obligatoriedad de alinear en encuentros oficiales a dos jugadores menores de 20 años, quedó en suspenso en la Segunda División «A», por acuerdos con la Asamblea de presidentes celebrada el martes pasado.

Sin embargo, en la Segunda División «B», esta norma se sujetaba a un «pacto de caballeros» entre los propios presidentes, para alinear o no a estos jugadores.

La «AFE» no desea que la Federación homologue esta norma, pues de ser así el organismo federativo podría sancionar a los clubes de esta categoría que no alineasen a los Sub-20.

El tema de las deudas estaba plenamente resuelto antes de entrar en la reunión de ayer, que duró por encima de tres horas, pero las negociaciones se torcieron en la citada norma Sub-20, y en el tema de la participación de los jugadores en publicidad y televisión.

En un principio, la Federación ofreció, en lo que se refiere a los Sub-20, incluir en el orden del día de la Asamblea General del mes de octubre, la derogación de la norma, como propuesta de Junta Directiva y con «un 80 por ciento de posibilidades de aprobarse».

La «AFE», sin embargo, no aceptó esta solución, entendiéndose que ese porcentaje debería ser total.

Respecto al tema de la publicidad y la participación de televisión, que fue calificado por Quino de «nada trascendental» y al que podríamos haber llegado a un acuerdo, se redactó una proposición, que según Quino «no nos convencía, pero como no era fundamental, lo dejamos pasar».

La resolución hablaba vagamente de conversaciones bilaterales entre jugadores y clubes y de la publicidad de las camisetas, sin referirse para nada a televisión y otra clase de publicidad.



Algo parecido ocurrió con el tema de fondo de garantía, en el que se redactó por parte de la comisión de clubes, otro párrafo que resultó inaceptable para los futbolistas, porque hablaba de probables estudios «sin que dichos estudios signifiquen llegar a un acuerdo».

Quino comentando este aspecto afirmó que era: «Ridículo», porque: «Decir ésto y no decir nada es lo mismo».

El presidente de la «AFE» conversó largamente con los periodistas y durante esa conversación recibió una llamada del Consejo Superior de Deportes, en contestación precisamente a otra comunicación de Quino que había solicitado anteriormente hablar con Hermita «porque tenemos que agotar todas las posibilidades y el propio secretario de Estado se nos ofreció para tratar de mediar».

Una mediación sin embargo que puede no dar sus frutos, por que el propio Quino reconoció que «tenemos una experiencia negativa de anteriores arbitrajes, que fueron desfavorables para nosotros».

El presidente de la «AFE» terminó diciendo que «deseamos que todo se arregle pero realmente nos sentimos engañados. Estamos muy tristes, pero la «AFE» no se resquebraja por que tenemos una unión enorme y el respaldo de nuestros afiliados, como nos lo demuestran sus constantes llamadas».

«Es una pena, subrayó Quino, porque estuvimos a punto de llegar a un acuerdo, aunque luego todo se ha torcido».

**Pablo Porta:
«No lo entiendo»**

MADRID (Efe).— «No acabo de entender lo que está sucediendo con las negociaciones de la huelga, porque parecía estar todo arreglado», manifestó ayer tarde, minutos antes de las cuatro, el presidente de la RFEF, Pablo Porta, a un redactor de la agencia «EFE».

Porta no participa directamente en las negociaciones que se vienen llevando a cabo, entre la comisión de clubes y la «AFE», para la desconvocatoria de la huelga «porque si quieren que vaya me lo tienen que decir por escrito. Yo no pinto nada ahí».

El presidente de la Federación no quiso aventurar ninguna declaración sobre los futuros acontecimientos que, sin duda, se producirían ayer por la tarde cuando, cinco minutos después de transmitir esta información, se presenten en la sede federativa los miembros de «AFE» para negociar.

El presidente de la Española se

limitó a hacer un gesto, entre dubitativo e ignorante, respecto a si se enviará comunicación a los clubes para que no viajen.

De momento, el partido entre el At. de Madrid y su homónimo bilbaíno está señalado para las nueve y media de la noche de hoy, y los hombres de Clemente estaban dispuestos para viajar a Madrid ayer por la tarde a las cinco.

Fuentes de la «AFE» y del propio comité mixto consultadas por «efe» afirmaron que la reunión de ayer no sería maratónica «porque si continúan las posturas de ayer cortamos y suspendemos las negociaciones».

Si usted solo piensa pagar

**3.500 PTS
AL MES**



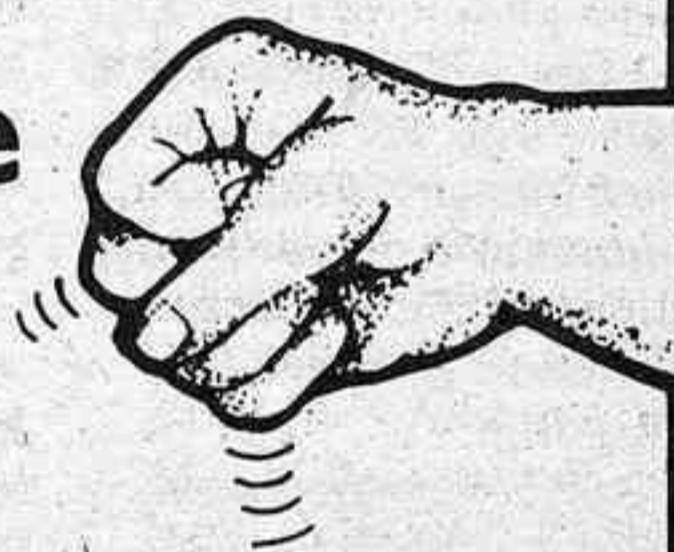
Si tampoco quiere dar

ENTRADA

**NINGUNA
ENTRADA**

Pero además exige

**3 AÑOS
DE GARANTIA**



**TAMBIEN ESTAMOS
CON USTED.**

Elija cualquier aparato de Sonido, T.v., Video y Electrodomesticos entre nuestras marcas de prestigio.

**CANDI
PHILIPS
ZANUSSI
CROLLS
WESTINGHOUSE
BLAUPUNT**

**KOLSTER
ITT
NORMENDE
ZENITH
SABA**

Almacenes Avenida

CASA CENTRAL: Herrero, 11 - Castellón
Tel. 22 62 79 - 22 64 41 - 22 48 16

ESTADIO CASTALIA

MAÑANA SABADO A LAS 6 DE LA TARDE

CAMPEONATO LIGA PRIMERA
REGIONAL

**C. D. ALCORA
C. D. CASTELLON**

Venta de localidades mañana sábado, a partir de las cuatro de la tarde, en taquillas del Estadio.



No es una foto sacada del archivo, no. Por supuesto no corresponde a ningún partido. Es, simplemente, parte de los aficionados que acudieron al entrenamiento de ayer que se

En el partidillo de ayer, muchos goles

Lucero no marcó, pero tiene brillo

Alrededor de 1.500 personas se congregaron ayer en el Estadio Castalia para presenciar el partido de entrenamiento entre el primer equipo del Castellón y el Amater, éste con algunos refuerzos de la primera plantilla.

La gran atracción era el centrocampista argentino Lucero, jugador argentino del Vélez Sarsfield, que estaba a prueba en el Castellón.

Benito Joanet alineó, de salida y vestidos de rojos, a: Racic, Ibeas, Pulido, Navarro, Durán, Pérez Contreras, Fernández Amado, Planelles, Blanco, Mestre y Oscar Ferrero.

Por el Amater jugaron Pedro,

Cubedo, Fabio, Ferrer, Alberto, Carlos Ramírez, Carrillo, Pastor, Alcañiz, Lucero y Peris.

En esta primera mitad se consiguieron cuatro goles por parte de los rojos, el primer equipo, y ninguno los verdes, el Amater. Marcaron Blanco, Oscar Ferrero, Planelles y Mestre. Se jugó a muy buen ritmo, con una entrega total por parte de los jugadores, sucediéndose, una y otra vez, jugadas muy vistosas que llevaban el peligro a ambas metas.

En esta primera parte, que duró 36 minutos, Joanet interrumpió el juego en un par de ocasiones para rectificar algunas jugadas.

Lucero, el jugador más observa-

do, estuvo un tanto desasistido por sus compañeros, pero, cuando cogía la pelota se le veían buenas maneras y mejores intenciones. También hay que tener en cuenta el férreo marcaje al que lo sometió Navarro, que en una ocasión, fue abroncado por los aficionados al hacerle una entrada un poco dura al argentino.

El jugador de Vélez tiene una visión buena del juego. Busca el apoyo del compañero, dribla en un palmo de terreno y cuando chuta, que lo hizo muy poco, dirige bien el balón. Con la cabeza no se pudo apreciar su remate, si lo tiene.

En la segunda mitad del partidillo, con una duración de 31 minutos, el entrenador albinegro alineó a Fermín, Ibeas, Ferrer, Pulido, Navarro, Durán, Blanco, Planelles, Fernández Amado, Lucero y Oscar Ferrero.

En el Amater se alinearon Racic, Cubedo, Alberto, Pastor, Fabio, Peris, Carlos Ramírez, Marqués, Modesto, Conde y Mestre.

A los doce minutos Fernández Amado intercambiaba de equipo con Conde.

En esta segunda mitad el argentino estuvo marcado por Pastor, quien lo dejó un poco más suelto que Navarro. Entró más en juego, los primeros minutos, pero ya la fatiga hacía mella en él. Hay que tener en cuenta que en Argentina están en pleno invierno y que ayer, aquí, el calor era sofocante.

Se consiguieron marcar 9 goles, Mestre, 3; Marqués, 2; Conde, 2; Oscar Ferrero, 1, y Peris, 1. Hubo un gol muy bonito de Conde que fue aplaudido por los aficionados.

Un penalti que pitó el árbitro, Felices, fue lanzado por Ferrero, Blanco y Conde, marcando los dos delanteros y el centrocampista lo

El entrenamiento terminó con unos ejercicios de relajación muscular dirigidos por Fernando Ubeda. Mientras, Osman, chutaba sobre la puerta de Racic.

Le preguntamos a Lucero cuál había sido su impresión sobre su juego y nos contestó lo siguiente: **—Creo que manejé bastante bien la pelota, lo que ocurre, es que en el primer tiempo no entré mucho en contacto con ella, corrí demasiado y me desfondé un poco. Hacía mucho calor. En la segunda parte entré más en juego. De todas formas, sé que puedo hacer mucho más.**

También Benito Joanet nos daba su punto de vista sobre la actuación del argentino:

—Me ha gustado. En principio estoy haciendo la valoración de que es muy joven y tal vez por ello lo he encontrado muy nervioso. Hay que tener en cuenta que acaba de llegar y que el viaje también le habrá pesado. Creo que puede ir a más.

Así pues, en su primera actuación, Lucero, por lo menos, no ha defraudado, que es lo importante. Quizá, muchas de las esperanzas que se ponen en él se basen también en su juventud. No demostró nada del otro mundo, pero sí tiene brillo.

Otros de los que cabría destacar en el entrenamiento de ayer son los jóvenes Conde y Mestre. Ambos bregaron todo el partido sin desfallecimiento y lo mejor, se iban a buscar el gol con decisión. Es una pena que el mallorquín no tenga suerte, a la hora de marcar, en los partidos oficiales. No obstante, si sigue en esta línea de dedicación absoluta al fútbol, seguro que será de los hijos de Joanet.

Carlos Laguna

(Foto Heredio)



Mestre busco el gol con afán.

La foto es una clara muestra de ello

LOS ASE DEL FUTBOL ESPAÑOL

● Pocas posibilidades de la Real Sociedad en su debut en la Copa de Europa

● El Barcelona, el que lo tiene más fácil, en la Recopa

Después de dos años consecutivos que la participación española en las Copas de Europa había sido nula (Barcelona (1978-79) y Valencia (1979-80) en la Recopa— este año volverán a ser cinco nuestros representantes en los torneos del fútbol europeo.

Lo más destacado de esta ocasión, en cuanto a nuestra representación se refiere, es sin duda el debut de la Real Sociedad en la Recopa, torneo al que accede por primera vez tras su brillante campaña anterior, los vascos, que no han tenido demasiada suerte en sus partidos europeos, tendrán que ratificar su

equipo de José Luis Núñez tiene una nueva oportunidad de enriquecer su palmarés, porque la Recopa es sin duda el torneo que cuenta con menos equipos de reconocida potencia.

Por último, el fútbol español aportará a la Copa de la UEFA tres equipos que cuentan, a priori, con

dirá visita a Sofía (Bulgaria) para enfrentarse al C.S.K.A., un correo equipo, muy duro en defensa y peligroso en el contragolpe, al que debe eliminar por jugar primero fuera de Atocha.

Sin embargo, las aspiraciones de la Real Sociedad en este torneo no son muy ambiciosas. El equipo vasco, que hasta ahora se había limitado a participar en algunas ediciones de la Copa de la UEFA, es consciente de las dificultades que entraña esta competición, por

devaluado Ajax, una sombra de aquel equipo que maravilló a la Europa futbolística hace apenas diez años, el Bastia francés —uno de los «huesos» de la Liga francesa—, el Oporto y el Dukla de Praga.

Equilibrio de fuerzas en la Copa de la UEFA

Para empezar, tanto el Real Madrid como el Atlético de Madrid han tenido fortuna en el sorteo y es de esperar que pasen con comodidad la primera ronda. Los madridistas se enfrentarán al desconocido Totobonyai Banyasz, equipo húngaro que no debe suponer un serio obstáculo para su clasificación. Por su parte el Atlético de Madrid jugará con el Boavista, uno de los clubs más importantes de Portugal que, sin embargo, no llega a la altura del Benfica, el Sporting de Lisboa o el Oporto. Los rojiblancos, que cambiaron el orden de partidos, jugarán primero en Portugal y deben superar esta primera ronda.

Quien lo tiene más difícil, aunque no mucho menos imposible es el Valencia. El equipo de Pasieguito medirá sus fuerzas al Bohemians Praga, un «clásico» de Checoslovaquia, que cuenta con varios internacionales como Panenka, Hruska y Dobias. Pese a todo, los «ches» deben superar esta

lo que el máximo objetivo de Ormaechea es repetir el éxito del año pasado en la Liga: «La Copa de Europa es un torneo muy difícil —ha dicho Ormaechea— y, aunque lucharemos con todo nuestro esfuerzo en hacer un digno papel, no me hago muchas ilusiones».

Tampoco se puede quejar Ormaechea del rival que le ha tocado en suerte ya que, a pesar de que no es una «perita en dulce», es asequible para las posibilidades donostiarra. En el sorteo, que se celebró en Zurich, la Real Sociedad no fue elegida como cabeza de serie, por lo que su rival podría haber sido alguno de los principales favoritos del torneo.

No hay que olvidar que la actual edición de la Copa de Europa reúne un buen plantel de equipos con aspiraciones de conseguir el título. Ahí están los Liverpool, Bayern Munich, Aston Vila, Dinamo de Kiev, AZ 67, Anderlecht... entre los que estará con casi toda seguridad el campeón.

El Barcelona, por la Recopa

En la Recopa, la competición que ha dado más títulos a los clubs españoles en los últimos tiempos, el Barcelona parte como uno de los principales candidatos al triunfo final. Con los esfuerzos de Udo Lattek, para el banquillo, y de Urruti, Gerardo, Víctor y Morán, para cada una de las tres líneas de equipo, los azulgrana no tienen ningún rival que les pueda hacer sombra.

Los clubs potentes brillan por su ausencia en la Recopa. La excepción corre a cargo del Eintracht Frankfurt y el Tottenham de Ardiles, los dos equipos, junto con el Barcelona, con más posibilidades de conquistar la Recopa.

En un segundo plano figuran el

EN LA COPA DE LA UEFA, CON GRAN EQUILIBRIO DE FUERZAS, NOS PRESENTARAN AT. MADRID, R. MADRID Y VALANCIA

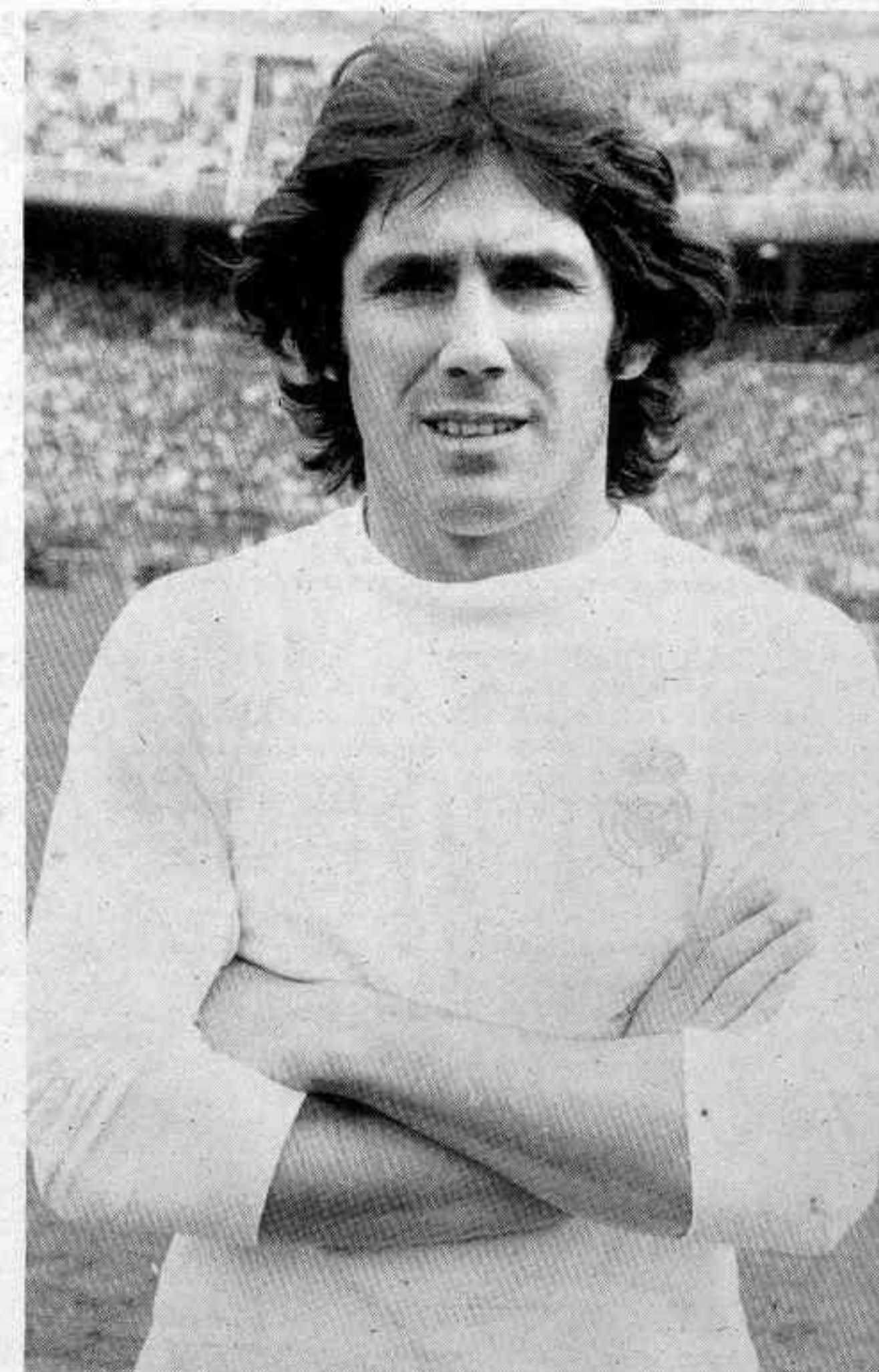
dad en la competición «reina» de las Copas de Europa.

Otra nota interesante es el retorno del Fútbol Club Barcelona al torneo de la Recopa. El año pasado, nuestro representante Valencia —que jugará en esta temporada la Copa de la UEFA— fue eliminado a las primeras horas del cambio por el Carl Zeissjena, que posteriormente finalista.

El próximo dieciséis de septiembre se producirá el debut de la Real Sociedad en la Copa de Europa. El «once» de Ormaechea re-



Simonsson, el fenómeno danés que se ha convertido en un excelente goleador.



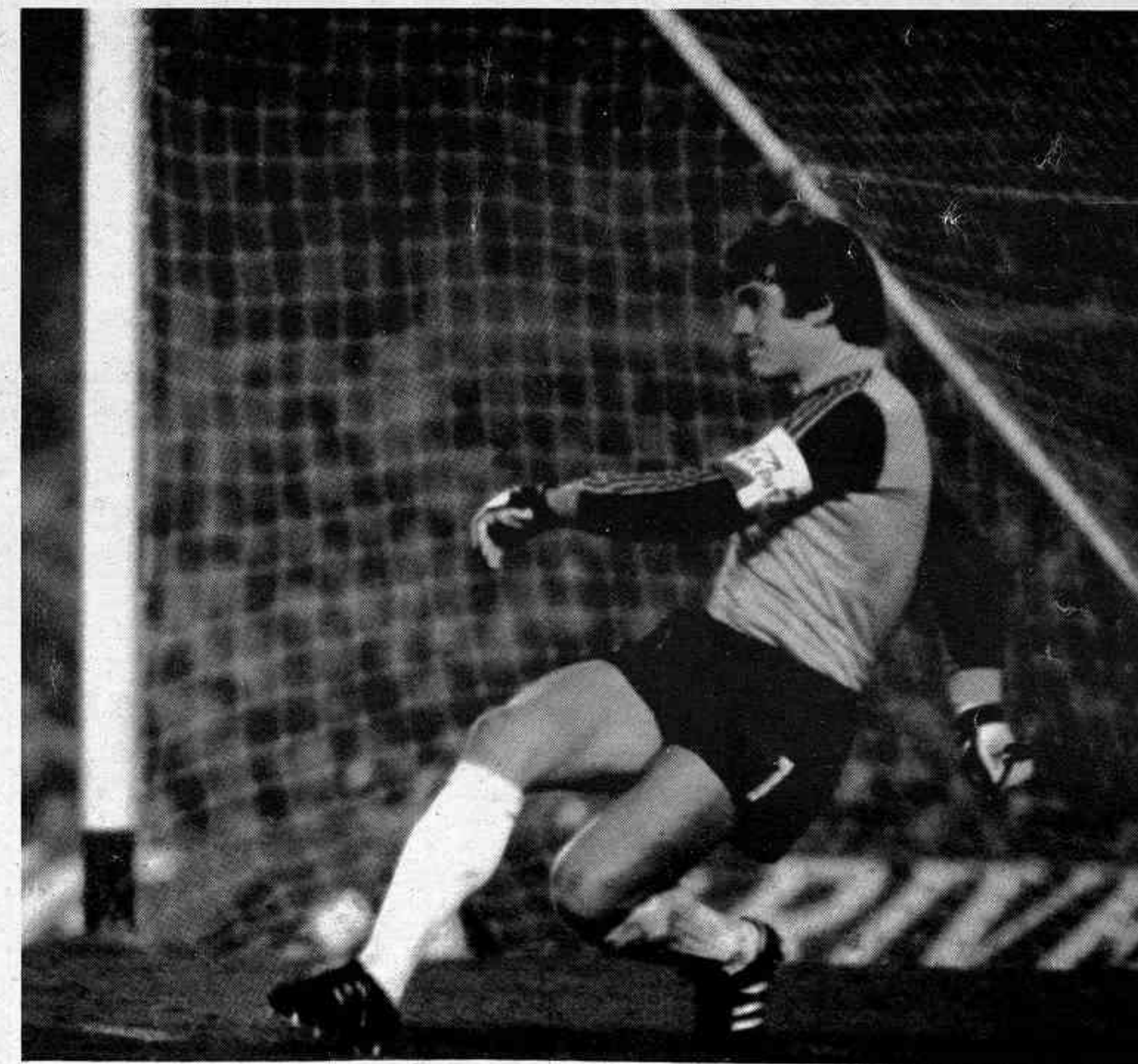
Carlos Santillana, el hombre gol del Madrid, pasará de nuevo, por los campos europeos, su cabeza de oro. (Foto Archivo).

dificil prueba ya que jugarán en primer lugar en terreno checo.

En este tercer torneo europeo, cabe destacar la presencia de varios equipos de gran fuerza y talla internacional: los alemanes Hamburgo, Borussia de Mönchengladbach, Kaiserslautern y Stuttgart; los ingleses Southamp-

ton, Ipswich Town y Arsenal; los holandeses Feyernord y PSV Eindhoven; los germanos orientales Carl Zeiss Jena y Magdeburgo; los franceses Mónaco y Nantes y los italianos Inter y Nápoles, todos ellos con similares posibilidades a la hora de conquistar la codiciada Copa de la UEFA.

(Europa Press)



Afonada, guardameta de la Real y la Selección española, en poco tiempo ha logrado el carisma de Ricardo Zamora e Iribar.

BALONMANO

El «Ciudad de Vinarós», un cuadrangular que hace afición

Todavía reciente el torneo de Baloncesto que alcanzó notorio relieve con una organización muy cuidada entra ahora en liza, el Balonmano y de nuevo nuestra ciudad volverá a ser noticia a nivel nacional.

El Balonmano que goza en nuestra ciudad de enorme poder de convocatoria, presenta su VII Torneo «Ciudad Vinarós». Tendrá lugar el sábado y domingo próximos, a partir de las 19 horas con la presentación de los equipos. A continuación, F.C. Barcelona-C.B. Vinaroz. Seguidamente: C.B. San Fausto-C.B. Marcol. El día 13, a las 11 horas partido para los tercer y cuarto puesto. A continuación la gran final y entrega de trofeos.

F.C. BARCELONA

Bien poco podemos decir de este equipo que no conozcan los aficionados. El cuadro azulgrana, junto al A. Madrid, es el mejor del país, cuajado de internacionales entre los que podríamos destacar a Pagoaga (uno de los mejores porteros del mundo), López-Balcells (capitán del equipo y de la Selección Española), Novoa (auténtico brazo del equipo junto con Melo y Castellví) y los grandes extremos Serrano, Calabuig y Sagalas.

En su palmarés hay que destacar varios títulos de Liga y Copa. También ha ganado dos veces el Trofeo Vinarós. En la temporada pasada quedó subcampeón de Liga y Copa tras apasionantes duelos con el At. Madrid que conseguiría el «doblete». Por lo tanto el Barcelona va a ser la máxima atracción para los aficionados a este espectacular deporte pues a buen seguro el juego que van a desarrollar los catalanes será de gran calidad y belleza.

Los jugadores que se desplazarán a Vinarós son los siguientes: Porteros: Pagoaga y Cid. Primeras líneas: Rivera, Cas-

tellví, Melo, Novoa, Papitu y López León.

Segundas líneas: López-Bacells, Sagales, Argudo, Calabuig, Serrano y Muñoz.

Entrenador: Miguel Roca.

C.B. MARCOL

El C.B. Marcol de Valencia es también un viejo conocido del aficionado. Este equipo es uno de los clásicos del Balonmano Español, milita en la División de Honor y el año pasado celebró sus «Bodas de Plata» ya que lleva 26 años ininterrumpidos en Balonmano.

Es de gran mérito el que todos sus jugadores sean valencianos y con un promedio de edad muy próximo a los 21 años. Siempre ha tenido una gran cantera con numerosos internacionales juniors (Fede, Sala y Claver) y absolutos (Liso y Tarazona).

En su palmarés hay que destacar una Copa del Rey consiguiéndola al vencer en la final precisamente al F.C. Barcelona.

Es otro conjunto de los que pueden ofrecer un gran espectáculo pues está realizando una gran temporada destacando un partido

jugado contra el A. Madrid en el Torneo «S. Julián» de Cuenca donde el coloso madrileño sólo pudo vencer a los valencianos por el escaso margen de dos goles (23-21) y siendo su jugador Claver el máximo goleador del Torneo con 28 tantos.

Los jugadores que se desplazarán hasta nuestra ciudad son: Porteros: Fede, Herrero, Blasco.

Primeras líneas: Xinilach, Tato, Molero, Sala, Lliso, Claver y Nomdedeu.

Segundas líneas: Botella, Tarazona, Hernani, Miralles y Aguirre. Entrenador: Carlos Vilar.

C.B. SANT FOST:

El equipo catalán es otro conocido de la afición local pues fue rival del C.B. Vinaroz, en Primera División, los tres años que estuvieron en ella.

El año pasado, tras realizar una magnífica campaña, consiguió el título de Liga de su Grupo. Luego disputaría la fase de ascenso consiguiendo su objetivo y además ganando, a todo un Caja de Ronda (ahora B. Málaga), en la final y por lo tanto obteniendo el título de Campeón de España de esta Categoría.

Los objetivos del Sant Fost en la presente temporada son los de mantenerse en la máxima categoría pues con ello lograría demostrar que se puede estar entre los grandes sin quemar grandes despensas económicas.



Su presupuesto total es de unos cinco millones de pesetas, quizá el más bajo de la División de Honor.

Como ya hemos dicho el Sant Fost es un equipo totalmente amateur. Ningún jugador cobra un duro y tal vez sea esto lo que mantiene unidos a jugadores, directivos y afición aunando esfuerzos para conseguir un difícil objetivo.

Tienen un Pabellón con una capacidad para 1.500 personas y en la actualidad el Club tiene 700 socios.

A Vinarós van a desplazarse:

Porteros: Buxarrais y Arcas.

Primeras líneas: Ramiro, Sánchez, Toño, Montes, Ibáñez y Milla.

Segundas líneas: Calvet, Temple, Joan Pere, Martínez, Miki, Cusso y Deiros.

Entrenador: Antonio Fraile.

C.B. VINARAZ

El C.B. Vinaroz ha empezado la pretemporada con gran optimismo

cara a la Liga. Manteniendo la misma plantilla y de la mano de su nuevo presidente se dispone a afrontar una competición que va a ser difícil pero que no dudamos en que luchará para mantenerse en los puestos de cabeza cara a la obtención del título y el ascenso.

En el trofeo su objetivo va a ser el de realizar un papel decoroso, lo más brillante posible, pero que no va a pasar de aquí, pues ante equipos de tanta potencia y renombre poca cosa más creemos que se pueda hacer. De todas formas el trofeo es una buena oportunidad para aprender y motivarse cara a la Liga que comenzará el próximo 4 de octubre.

Los jugadores locales son:

Porteros: Caixa y Patxi.

Primeras líneas: Serrano, Kratochuil, Bernabé, Adell y Palau.

Segundas líneas: Ibáñez, Monserrat, Polo, Fort, Roso, Virgilio, Sanz Durán, Piñana y Ayzá Gómbau.

Entrenador: Javier Balada.

SEAT 127 POR 11.700 PTS. AL MES.



Aproveche la posibilidad de tener un Seat 127, pagándolo a su comodidad y ahorrándose hasta 58.000 pts. Elija la versión que más le convenga, con 2, 3 ó 5 puertas; gasolina normal (43 CV. DIN) o súper (52 CV. DIN). Y doble garantía de un año. Venga a cualquier concesionario Seat e infórmese de las condiciones especiales de venta y financiación, válidas hasta el 31 de Octubre de 1981.

NADA MAS FACIL.

Red de Concesionarios Seat

SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.



金龍廳
RESTAURANTE

CHINO

Dragón de Oro

Escultor Viciano, 1-Entrlo.

(Esquina Pl. de la Paz)

CASTELLON

SUMINISTROS VALLS

SUMINISTROS CONSTRUCCION Y FONTANERIA

Nuevo número en Castellón

20.61.00

Cementos, tuberías, sanitarios, complementos baño, muebles cocina, electrodomesticos, bombas, piscinas y descalcificadores.



PUBLICAS

Hoy
en
España

- «OLA EXPLOSIVA»
EN CATALUÑA Y VALENCIA
- BERNARDETTE DEVLIN
NO PUDO ENTRAR EN
ESPAÑA



- LA LOAPA,
EN EL CONGRESO
- EL GUERNICA,
EN CASA



También constituirán una «plataforma democrática»

Fontán capitanea a los liberales de UCD y se enfrenta a Camuñas

Los liberales siguen en la escena política, acaparando el primer plano de la actualidad de UCD. En los próximos días, los parlamentarios de esa familia centrista se reunirán para ultimar la formación de una «plataforma liberal democrática». Camuñas se opone a la operación, mientras el nuevo ministro de la presidencia, Matías Rodríguez Inciarte, declara que Calvo Sotelo puede actuar a favor de los liberales, tendencia con la que el joven ministro se declara identificado.

MADRID. (Efe).—Los parlamentarios de ideología liberal de Unión de Centro Democrático se reunirán en los próximos días, antes de que den comienzo los plenos en el congreso y en el Senado, con vistas a la formación de una «plataforma liberal democrática».

Según informaron a «Efe» fuentes de esta corriente centrista, el documento que significa la base de constitución de la plataforma liberal, cuyo autor es el ex ministro Antonio Fontán, se encuentra actualmente en esbozo.

Las mismas fuentes, que distinguieron «dos frentes liberales», los parlamentarios de UCD y los clubs liberales de Antonio Garrigues Walker, señalaron que en la reunión que dichos clubs celebrarán en la Toja los días 19 y 20 no se aprobará ningún documento constitutivo de la plataforma liberal, ya que esta decisión corresponde a los parlamentarios de UCD.

Las fuentes liberales consultadas por «Efe» negaron que exista ningún contacto con el presidente del Gobierno, ni directa ni indirectamente, si bien el presidente ha mostrado ciertas simpatías por los liberales.

Ignacio Camuñas en contra

Ignacio Camuñas mantuvo, en la reunión celebrada el pasado martes entre diversos dirigentes liberales de UCD, una posición contraria a la creación de nuevos elementos de confusión en UCD, informaron a «Efe» fuentes liberales próximas al ex ministro.

Las mismas fuentes significaron que la «plataforma liberal» podría estar inspirada principalmente por aquellos que están próximos a los clubs liberales y a Antonio Garrigues Walker, manteniéndose al margen liberales muy representativos en provincias.

Asimismo, las mismas fuentes señalaron que en la reunión del pasado martes, en la que participaron unos siete dirigentes liberales, no se llegó a ningún acuerdo firme.

Entrevista Rodríguez Sahagún-Antonio Fontán

El presidente de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún, se entrevistó ayer por la mañana con Antonio Fontán, ex ministro de Administración Territorial y uno de los líderes del ala liberal del partido del Gobierno.

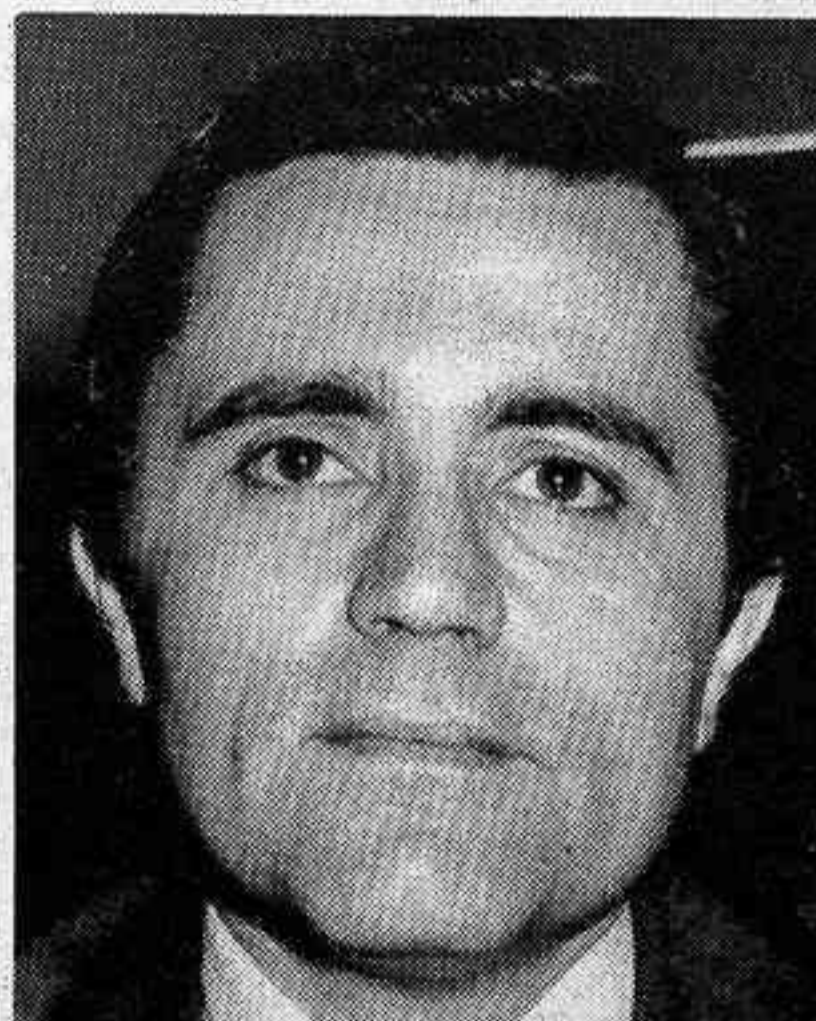
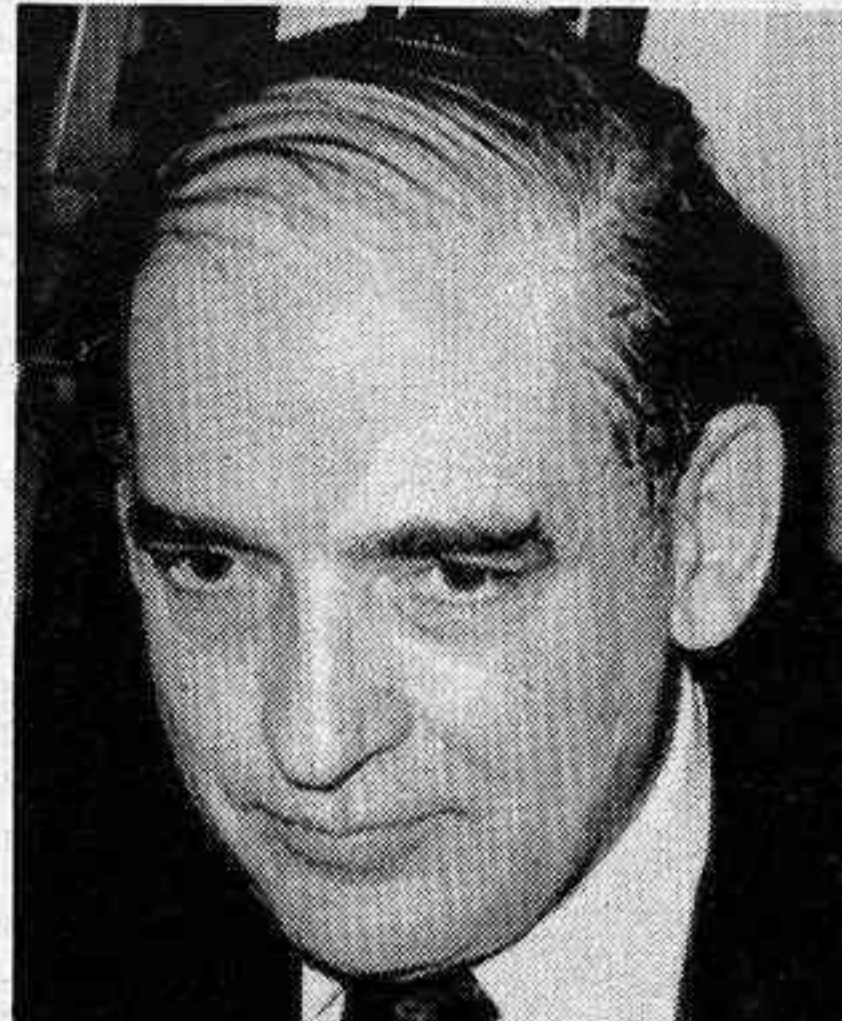
La reunión de trabajo ha tenido lugar en el despacho del presidente de UCD en la sede central del partido.

Rodríguez Inciarte: Calvo Sotelo puede actuar a favor de los liberales

«Calvo Sotelo puede favorecer a los liberales», ha manifestado el nuevo ministro de la presidencia, Matías Rodríguez Inciarte, en una entrevista concedida al periódico «El País».

El ministro añade que «en un momento determinado Calvo Sotelo puede ejercer un arbitraje en favor de una u otra opción política, sin que él esté necesariamente detrás de una de ellas. No creo que se pueda decir, por tanto, que va a desequilibrar en ningún momento la balanza dentro de UCD».

El señor Rodríguez Inciarte afirma en el transcurso de la entrevista que él no procede de ninguna familia originaria de UCD, aunque «ello no impide que yo tenga una inclinación ideológica que es además, de signo liberal. Creo que el liberalismo tiene respuestas adecuadas para nuestros problemas de hoy». Sobre las



Fontán, Garrigues y Camuñas: un triunvirato liberal que no acaba de unirse.

diferencias entre Adolfo Suárez y Calvo Sotelo, Matías Rodríguez Inciarte afirma que «no creo que en el futuro se vuelvan a plantear tantos temas que obliguen a pronunciamientos tan definidos, y por tanto, si no se ha producido ninguna diferencia insalvable en estos meses, no veo por qué tienen que producirse en el futuro».

«En todo caso —añade—, se trataría de matices, pero que nunca afectan a la sustancia de las decisiones políticas».

A la pregunta de si considera una medida adecuada introducir en el Gobierno personas independientes, el señor Rodríguez Inciarte declara que «en momentos como los actuales es necesario sumar todos los esfuerzos y aceptar todas las colaboraciones. UCD puede ganar abriéndose a esta colaboración. Lo mismo es aplicable si fuera necesario —y a mi me corresponde juzgarlo— en el caso del Gobierno».

En cuanto a la fórmula a emplear para la televisión privada, Matías Rodríguez Inciarte afirma que «si el Gobierno está habilitado jurídicamente para actuar por Decreto no veo la razón para que tenga que presentar al Parlamento un proyecto de ley».

Finalmente, el ministro de la Presidencia anuncia la intención del Gobierno de presentar sendos anteproyectos de ley sobre el régimen estatutario de los funcionarios públicos y sobre el ejercicio de sus derechos y libertades.

Tiempo muerto

El puma, el torero y Camuñas

Más guindas a la crisis de UCD: otra plataforma. Nacerá en la Toja y se apellidará liberal. Su cerebro visible, Fontán. Garrigues, en la sombra pero —como un puma— dispuesto a dar el gran salto sobre la presa. O la degüella o se estampa contra el suelo. Emoción.

Desde el escopetazo de la «crisis» frustrada, los liberales han levantado la veda. Hay ministros —y jóvenes por cierto— que empiezan a hacer profesión de fe liberal, hay voceros que se encargan de distribuir el mensaje, escúchalo, de que Calvo Sotelo hace requiebros a los liberales, y los astros anuncian que las «dos alas» —parlamentarios y clubs «made in A. G. W.»— se fusionarán, como dos cuerpos enamorados, en la plataforma liberal que se avecina. La «cenicienta» de las familias UCD parece, pues, que deja los harapos y se viste de luces para entrar a lidiar el toro de la política en serio. O le sale bien la chicuelina o se desangra a cornadas. Emoción.

De momento, Rodríguez Sahagún está con esos pelos. Ayer habló con Fontán. Quiso decirle —escúchalo— que en los estatutos no se permiten las tendencias organizadas y acabaron los dos, en el balcón, mirando a los moderados correteando por

Tiempo Muerto su plataforma particular sin ninguna oreja colorada. Je. La jurisprudencia tiene esas cosas.

Sin embargo, la alarma viene desde dentro. Camuñas, que se «coló» en la lista crítica de Palma como cabeza de liberales, a la zaga del liderazgo democristiano de Landelino, ha dicho que no hay que contribuir más a la confusión del partido y que ya está bien de plataformas, sean liberales o espaciales. O se hace obedecer o el Puma —si no se ha estampado antes— lo destroza con la aquiescencia, tácita —tú ya me entiendes—, de la cenicienta convertida en un Ordóñez cualquiera —tú ya me entiendes—, en el supuesto de que la chicuelina le haya salido bien y siga viva. Emoción. O confusión. ¿Qué diablos he querido decir?

Luis Herrero

Suárez: «asumí la reforma entre continuistas y revolucionarios»

BUENOS AIRES (Efe).—«Entre los continuistas que no querían modificar nada y frente a los rupturistas que querían una auténtica revolución, asumí el camino de la reforma, que en definitiva produciría una ruptura con el sistema anterior».

De esta forma ha definido el presidente español Adolfo Suárez cuál fue su actitud y decisión al asumir la jefatura del Gobierno en 1976.

Suárez ha presidido una cena de quinientas personas organizada por la Peña «El Ombu» de Buenos Aires, a la que asistieron políticos y personalidades de las más diferentes tendencias y facetas de la vida argentina.

«Tuvimos que levantar un edificio nuevo —ha dicho Adolfo Suárez— en un mismo solar y con las mismas paredes, tuvimos que suministrar agua mientras cambiábamos las cañerías, dar luz

sustituyendo el tendido eléctrico, modificar ventanas y techos resguardando de la intemperie a sus moradores».

En un coloquio posterior, Adolfo Suárez respondió a preguntas de todo tipo que le fueron hechas por los asistentes a la reunión.

«El día del intento del golpe —ha señalado— la guardia civil del Palacio de la Moncloa dijo a mi mujer que por la puerta no pasaría nadie mientras ellos estuvieran con vida».

CALVO SOTELO, CON FERRER SALAT

MADRID (Efe).—El presidente de la CEOE, Carlos Ferrer Salat, fue recibido ayer a primera hora de la mañana en el palacio de la Moncloa por el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, según ha podido saber «Efe» de fuentes de toda solvencia.

Durante la entrevista, Carlos Ferrer informó de la asamblea general de la Confederación de Organizaciones Empresariales —CEOE— celebrada en Madrid. También Carlos Ferrer in-

formó al presidente del Gobierno de la posición de los empresarios ante los principales problemas políticos y económicos de España.

Con José Luis Alvarez

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, recibió a primeras horas de la tarde de ayer en el palacio de la Moncloa, al ministro de Transportes y Comunicaciones, José Luis Alvarez.

Ultimo exiliado

El Guernica, en España

MADRID (Efe).— El «Guernica» de Picasso se encuentra en Madrid, en el Casón del Buen Retiro, desde las diez y diez de la mañana de ayer.

A esa hora llegaban al edificio anexo al Museo del Prado, procedentes del aeropuerto de Barajas, dos grandes camiones capitonés, escoltados por fuerzas de la Guardia Civil. Un numeroso público prorrumpió en aplausos en el momento en que las cajas eran introducidas en el Casón del Buen Retiro.

El vuelo 952 de Iberia aterrizó a las 8,29 de la mañana, pero los primeros 45 minutos se dedicaron a los trámites de entrada en el país de los 319 pasajeros del avión. A continuación comenzaba la operación de descarga, que duró exactamente diez minutos y fue directamente vigilada por el ministro de Cultura, Iñigo Cavero, el director general de Bellas Artes, Javier Tusell, el secretario de Estado para Asuntos Exteriores y otras autoridades que habían acudido al aeropuerto. Las medidas de seguridad han sido en todo momento absolutamente excepcionales y espectaculares.

A las diez menos cuarto, una larga caravana sobrevolada por un helicóptero de la Guardia Civil se ponía en marcha, en dirección al Casón del Buen Retiro.

Demasiada espera

«Sería tópico decir que siento una gran satisfacción. Hemos estado esperando demasiado tiempo. Yo creo que es el regreso del último exiliado».

Estas han sido las primeras palabras pronunciadas por el ministro de Cultura al bajar del avión en el que ha regresado de Nueva York, después de 42 años, el famoso óleo de Picasso, junto con 63 bocetos del cuadro y variaciones posteriores.

«El regreso del «Guernica» —dijo Iñigo Cavero— es el resultado de costosas negociaciones, en las que han intervenido numerosas personas. A mí me ha cabido la satisfacción de firmar el acta de entrega y dar el último impulso para que el Museo del Prado tenga uno de los cuadros más significativos para enriquecer nuestro patrimonio

cultural y que no es sólo una obra de arte, sino también un símbolo político de rechazo de la barbarie y de invitación a la eterna convivencia».

El ministro señaló como la recuperación del «Guernica» va a permitir que por fin España tenga una importante representación de uno de los mejores pintores del siglo XX, del que se poseen ya numerosas obras en el Museo Picasso, de Barcelona.

Labor de equipo

Ya en el Casón del Buen Retiro, el ministro de Cultura y el director de Bellas Artes improvisaron una rueda de prensa.

El ministro insistió, ante preguntas de los periodistas, en que el mérito no era sólo suyo, y que «gracias a una labor de equipo y entre todos, se ha logrado que el Guernica vuelva a España».

A una pregunta sobre la oposición de May Picasso a que el cuadro volviese a España, dijo el ministro que el problema estaba solucionado, que toda la familia estaba ya de acuerdo, y que esta hija del pintor había escrito una carta, de su puño y letra, en la que daba su conformidad.

Añadió Iñigo Cavero que las condiciones que puso el pintor para que su «Guernica» viniese a España se habían cumplido totalmente.

A la pregunta de otro informador sobre el significado de la llegada de este cuadro precisamente cuando vamos a entrar en la OTAN, contestó el ministro que

La zona se hallaba custodiada por la Guardia Civil y por una compañía de la Policía Nacional. El «Guernica» pisó tierra española hacia las 9.15 de esta mañana, cuando una grúa bajó del Boeing 747 «Lope de Vega», en el que había viajado desde Nueva York, un cajón de madera de 4,50 metros de largo, 3 de fondo y 1,70 de alto y 2.247 libras de peso. Los bultos eran seis, ya que además del lienzo venían 63 bocetos y los correspondientes bastidores.

son cosas distintas y que no tiene nada que ver lo uno con lo otro, «esta obra —agregó— es posiblemente la más significativa del siglo XX. Tiene en su seno un gran simbolismo político. La obra es un canto en contra de la barbarie y a favor de la convivencia pacífica».

Por su parte, Javier Tusell, director general de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas, anunció que «el próximo día 15 el «Guernica» se encontrará ya completamente instalado, aunque la inauguración oficial será el 25 de octubre, coincidiendo con el centenario del nacimiento de Picasso».

Medidas de seguridad

El señor Tussell indicó que, no obstante, habrá una «preexposición» antes del día 25, a la que estarán invitados parlamentarios, prensa y personajes del mundo artístico e intelectual.

«El cuadro —añadió— irá instalado en una cámara de vidrio blindado y climatizado. Además se tomará otra serie de medidas de seguridad en el recinto de exposición. Las medidas de seguridad —continuó— serán similares a las que tienen «La ronda de noche» de Rembrandt, instalada en el Museo de Amsterdam, o la «Pieta» de Miguel Angel.

Rueda de prensa

En una rueda de Prensa convocada a primera hora de la tarde en el Ministerio de Cultura, su titular, Iñigo Cavero, ha dicho que «no hay ninguna intención política en la ubicación del «Guernica» en Madrid». El cuadro se quedará en el Pardo, ha dicho el ministro, por-

que esa fue una de las condiciones que puso Picasso y que también ha exigido el Museo de Arte Moderno de Nueva York.

«No hacen falta ya los argumentos —ha dicho Cavero— de que Madrid es la capital de España y el Prado su primera pinacoteca».

El ministro de Cultura ha contestado así a las protestas del alcalde de Guernica y del secretario del Euskadi Buru Batzar por la instalación del cuadro de Picasso en el Museo del Prado.

No ha descartado el ministro, sin embargo, que, aunque la sede del «Guernica» sea el Prado, si los técnicos consideran que el cuadro está en condiciones de soportar traslados, pueda exhibirse en otras ciudades. «He aprendido en la política —ha dicho— que no existen las palabras nunca, jamás».

El ministro ha justificado los cinco largos años que el Museo de Arte Moderno ha tardado en devolver el «Guernica» a España en la lógica actitud del museo de que se acreditase jurídicamente que el cuadro pertenecía a España —no se les fuese a «acusar de haber incumplido su voluntad»— y en el planteamiento de los herederos al alegar derechos morales sobre el cuadro.

Iñigo Cavero ha dicho que los directivos y personal del M.O.M.A. (Museo de Arte Moderno de Nueva York) se habían encariñado con el cuadro, cuya salida ha producido consternación, y que, por ello, valoraba más la generosidad del museo, que ha costado el embalaje del óleo y en ningún momento ha pedido ninguna compensación, ni ha aceptado quedarse con ninguna de las variaciones del «Guernica».

No obstante, se ha llegado a un acuerdo, ha anunciado el ministro, para que el M.O.M.A. siga, por tiempo indefinido, haciendo y vendiendo reproducciones, postales, folletos y posters del cuadro, siempre que sean gestionadas por el museo, los textos vayan en inglés

y se vendan sólo en Estados Unidos.

El coste total del traslado del «Guernica» a España y su instalación en el Casón del Buen Retiro será de diez millones de pesetas, según la cifra aportada por el director general de servicios. En esta cifra está incluida la instalación de las medidas de seguridad que protegerán el cuadro: cristal antibalas, arco detector de metales, circuitos cerrados de televisión y otros sistemas que no se revelaron con precisión por razones de seguridad.

El coste del traslado del cuadro desde el M.O.M.A. al Casón lo ha calculado en menos de un millón de pesetas el director general de Bellas Artes, quien ha destacado, al igual que el ministro, que la compañía Iberia no ha cobrado nada por el transporte.

El «Guernica» estará colgado en el Casón del Buen Retiro el día 12 de este mes. Hasta esa fecha, el óleo permanecerá enrollado, ya que las obras que se realizan en el Casón para su instalación lo dañarían más si estuviese extendido.

El acto de inauguración de la exposición del «Guernica» en Madrid, previsto para el día 24 ó 26 de octubre —ya que el 25, día del centenario del nacimiento de Picasso, es domingo—, constituirá —ha dicho el ministro— un acto de homenaje a la memoria de su autor y, también, de agradecimiento al M.O.M.A.

Iñigo Cavero ha revelado que el director de Bellas Artes prepara, en rivalidad con el diplomático Fernández Quintanilla, un libro sobre la llegada a España del «Guernica».

Fernández Quintanilla ha contactado en la rueda de Prensa que fue Luis Miguel Dominguín, amigo de Picasso, quien intercedió ante el pintor en 1968 para que el cuadro se trajera a Madrid, a propuesta del Gobierno de Franco.

El proyecto de ley orgánica de armonización autonómica, en el Congreso

MADRID (Efe).—El Ministerio de Administración Territorial, en nombre del Gobierno ha remitido al Congreso de los Diputados el proyecto de ley orgánica de Armonización del Proceso Autonómico.

En la comunicación del Gobierno, a la que ha tenido acceso Efe, se señala lo siguiente:

«Esta ley intenta articular, con criterios generales, todo el desarrollo del proceso autonómico, entre los que algunos presentan el carácter de principios armonizadores de las potestades normativas de las comunidades autónomas, aún en el caso de materias atribuidas a la competencia de éstas, por entender que así lo exige el interés general, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 105.3 de la Constitución».

Elecciones gallegas

MADRID (Efe).—El presidente y el secretario general de UCD,

Agustín Rodríguez Sahagún y Rafael Calvo Ortega, han manifestado a «Efe» su satisfacción por la aprobación ayer de las listas electorales de UCD para el parlamento gallego.

Ambos dirigentes centristas señalaron como muy positiva la reunión mantenida el pasado domingo en Madrid con dirigentes del Comité Ejecutivo Regional de Galicia que «ha permitido la aprobación por unanimidad de las listas electorales y la reafirmación de la unidad de todas las provincias de cara a estos comicios».

El secretario general de UCD, Rafael Calvo Ortega, ha manifestado igualmente que la UCD gallega presenta a las elecciones a sus mejores hombres con capacidad política, preparación técnica y gran arraigo popular. En estas condiciones —dijo— UCD tiene fundadas esperanzas de mantener el respaldo del pueblo gallego el próximo día 20 de octubre.

«Terra Lliure» se atribuyó la responsabilidad

Ola de explosiones en el País Valenciano y Cataluña

VALENCIA (Efe).—Dos artefactos hicieron explosión en la madrugada, de ayer hacia las 2.15 horas, en las sedes de los gobiernos civiles de Alicante y Valencia.

En Valencia, fue depositado el artefacto en un balcón que da al comedor de la vivienda del secretario general del Gobierno Civil.

La explosión afectó a las ventanas y contraventanas, así como a los enseres del citado comedor. Afortunadamente no dañó el dormitorio de la vivienda, por lo que no han ocurrido desgracias personales.

Respecto al artefacto de Alicante, fue colocado en otra ventana exterior del edificio del Gobierno Civil. Fue accionado también a la misma hora que el de Valencia, si bien, en este caso, los daños fueron de poca consideración.

En Tarragona

TARRAGONA (Efe).—A las

dos de la madrugada de ayer hizo explosión un artefacto en la Delegación de Hacienda de Tarragona, causando numerosos desperfectos.

El artefacto fue colocado en la puerta principal y su onda explosiva rompió la verja y numerosos cristales y lámparas de la delegación. No causó desgracias personales.

Terra Lliure

BARCELONA (Efe).—Ayer por la mañana, una llamada telefónica con voz masculina y en catalán efectuada al diario «Avui» de esta capital, ha atribuido a la organización «Terra Lliure» las diferentes explosiones ocurridas durante esta madrugada en Cataluña, Valencia y Alicante. «Como muestra de repulsa contra la ocupación española».

La Policía practica gestiones para la detención de los autores de tales hechos».

«Terra Lliure» es una organización clandestina que hasta la fecha había cometido una serie de atentados dirigidos en casi su totalidad contra instalaciones y oficinas de compañías eléctricas catalanas, poniendo de manifiesto en los comunicados en los que se atribuía los atentados su oposición a la instalación de centrales nucleares en Cataluña.

Detenciones

BASAURI (Efe).—Cuatro personas, han sido detenidas en la pasada madrugada por miembros del Cuerpo Superior de Policía en Basauri (Vizcaya).

Dos de los detenidos son el concejal por Herri Batasuna en dicho Ayuntamiento, señor Eguiluz y el funcionario del mismo, señor Zabalo, mientras que por el momento se desconoce la identidad de las dos mujeres.

Crónica política

EL ULTIMO EXILIADO, EN CASA

MADRID (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para «Mediterráneo»).

Para la inmensa mayoría de los comentaristas y de los políticos de este país, con el regreso del «Guernica» se cierra definitivamente el proceso de reconciliación nacional. Es, en palabras que han sido utilizadas en exceso, el último exiliado que vuelve a casa.

La sorprendente culminación del proceso de devolución a suelo español, realizada en el mayor de los secretos, y con un impresionante y elogioso, sistema de seguridad, no solamente ha trastornado la crónica política de los comentaristas al uso, sino que ha conmovido, literalmente hablando, toda la vida nacional, tanto a nivel oficial como popular. Los medios de difusión han contribuido, una vez más, a que el «sueño» de ver el Guernica en casa, fuera una realidad para millones de españoles, transportando en imágenes y sonido los momentos más importantes, nostálgicos, entrañables del regreso a casa, de donde nunca debió salir.

Quizá haya sorprendido en medios oficiales que en ciertos sectores de la población vasca, sobre todo, haya sido minimizado el regreso del «Guernica» y se haya lanzado, de nuevo, una intensa campaña para su ubicación definitiva sea, precisamente, la villa que ha dado nombre al universal lienzo de Picasso. Se piensa que «este momento no es el más idóneo para levantar una polémica que, en cualquier caso, debe quedar relegada a un segundo plano, por cuanto lo verdaderamente importante es que el cuadro ya está en España», mientras que, por su parte, otros sectores políticos diferentes a los de la Administración central, y muy próximos al Gobierno vasco, consideran que el «éxito es, en efecto, grande, pero el pueblo vasco se siente, una vez más, discriminado y desea, con todas sus fuerzas, que el cuadro que representa el sufrimiento de un pueblo, sea ubicado allá donde más sentido tiene y donde Picasso contempló el horror de la división entre españoles».

La polémica, pues ha quedado abierta, aunque, en la Administración, se tenga claro una cosa, como expresaba ayer en Madrid, Javier Tusell: «El Guernica por el estado en que se encuentra, no va a tener que sufrir más viajes. Esta debe ser la ubicación definitiva».



Decía estas palabras, a la misma entrada del Casón del Buen Retiro en Madrid.

Roca anticipa un «no»

Los parámetros políticos, estrictamente, quedan fuertemente motivados por el no que la Minoría Catalana anticipó ayer, a través de su portavoz Miguel Roca Junyent, al conocerse la entrada en las cortes de la ley orgánica de Armonización del Proceso Autonómico, que desarrolla el acuerdo alcanzado entre el Gobierno y el primer partido de la Oposición.

La valoración política de la negativa de los catalanes, hay que buscarla en la consecuente postura que vienen manteniendo antes incluso de que Calvo Sotelo y Felipe rubricaran el pacto autonómico y, para los mentideros centristas, «no daña en absoluto las relaciones cordiales entre UCD y la Minoría Catalana».

Unas relaciones que en el curso de los rumores que asolan nuestra vida política, habían apuntado a ser más estrechas aún, con una hipotética entrada de Roca en el Gobierno de Calvo Sotelo.

Para algunos miembros de la Minoría Catalana, «la negativa a apuntalar el armazón autonómico de UCD y PSOE, deja bien a las claras cual es la actitud de Convergencia: diálogo, sí, «convidados de piedra» en absoluto.

«Para la inmensa mayoría de los políticos de este país, con el regreso del «Guernica» se cierra definitivamente el proceso de reconciliación nacional».

En cambio, para los observadores políticos, la actitud de la Minoría Catalana puede afectar el curso de la nueva etapa, y en tal sentido, no se descarta que la hipotética entrada de Roca Junyent quede en punto muerto. Para tales analistas, las visitas de Cuevas y Ferrer Salat al presidente del Gobierno en la mañana de ayer, y el «arropamiento» que los sectores liberales del país están otorgando a Calvo Sotelo, pueden marcar la tónica habitual de los próximos días. «Aunque le disguste a Pujol» se termina de asegurar.

Pío, con la justicia

El nuevo titular de Justicia parece que se ha tomado muy a pecho sus funciones ministeriales, y en este sentido, han sido valoradas muy positivamente las cordia-

les entrevistas que ha venido manteniendo estos días con altas autoridades judiciales, especialmente las del presidente del Consejo del Poder Judicial, Sáinz de Robles y la del fiscal general del Estado, Gil-Albert.

En las mismas, ha trascendido a los informadores un especial deseo político del señor Cabanillas de «integración» en los problemas más acuciantes de la administración de justicia, y ha trascendido, asimismo, una notoria «identificación» en las premisas y postulados tanto con la máxima autoridad judicial del país, Sáinz de Robles como con Gil-Albert.

Entre los temas abordados, se piensa que el estudio de la Ley Orgánica del Poder Judicial y el Estatuto del Ministerio Fiscal, en proceso de tramitación parlamen-

taria, habrán sido abordados con especial interés, y asimismo se habrá estudiado la necesidad, urgente e inaplazable, de dotar de los máximos medios materiales y económicos posibles a la administración de Justicia, con vistas a la consolidación y modernización de la oficina judicial, ese viejo anhelo en los hombres del Consejo General del Poder Judicial.

Pío Cabanillas, en un estado de ánimo favorable a la agilización del presupuesto de Justicia, ha prometido, por otra parte, girar próximas visitas a los dos máximos órganos del poder judicial: las sedes del Consejo General y del Tribunal Supremo. La justicia en España, parece estar en enhorabuena.

150 años de Bolsa

Ayer, 10 de septiembre, la Bolsa de Madrid celebró cumpleaños. Desde hace 150 años, viene desarrollando sus actividades bursátiles, soportando los distintos avatares de la vida política y económica del país, por encima de regímenes determinados y de estructuras jerárquicas.

Para conmemorar tal efemérides, y dentro de una serie de actos previstos al efecto, descuellan la visita que don Juan Carlos realizará el próximo día 21 al edificio de la Bolsa de Madrid, que servirá para culminar un acontecimiento histórico importante, y de tanta trascendencia para el país.

La visita, que, por desgracia, coincide con un momento a la baja en las cotizaciones bursátiles, debe servir, a juicio de los expertos, como soporte y consolidación de la actividad de la Bolsa, que ha de seguir jugando un papel preminente en la organización económica del país.

LOS PARAMETROS POLITICOS QUEDAN FUERTEMENTE MOTIVADOS POR EL «NO» QUE ANUNCIA MINORIA CATALANA A LA LEY ORGANICA DE ARMONIZACION AUTONOMICA

PIO CABANILLAS, EN UN ESTADO DE ANIMO FAVORABLE A LA AGILIZACION DEL PRESUPUESTO DE JUSTICIA, PROMETE PROXIMAS VISITAS A LOS ORGANOS DEL PODER JUDICIAL



En los países del Pacto de Varsovia

Continúan las reacciones contra el ingreso de España en la OTAN

ATENAS (Efe).—El ministro griego de Exteriores, Constantino Mitsotakis, recibió a última hora de ayer al embajador soviético en Atenas, Vladimir Kaboskin, quien le expuso la insatisfacción de su país por la próxima entrada de España en la OTAN.

Kaboskin expuso el desequilibrio de fuerzas que supondrá la incorporación de España a la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

Grecia se reincorporó a la Organización Atlántica en octubre de 1980, tras una ausencia de seis años.

En 1974, Grecia abandonó la OTAN como protesta por la invasión de Chipre por tropas de Turquía, miembro de pleno derecho de la Alianza.

Checoslovaquia, en contra

PRAGA (Efe).—La adhesión española a la OTAN sería muy peligrosa para la distensión y la colaboración entre países de distinto orden social en Europa, afirmó ayer el órgano del Partido Comunista Checoslovaco «Rude Pravo».

Añade que la posible entrada de España en el Pacto Militar Occidental supondría un paso atrás para Europa.

«Rude Pravo» subraya que, aunque el ingreso español en la Alianza Militar Occidental es completamente asunto de los españoles, sus repercusiones atravesarían las fronteras del país y afectarían a las naciones socialistas «que no pueden quedarse indiferentes ante las armas que se apuntan contra ellas».

El rotativo comunista apoya la nota de la URSS entregada al Ministerio español de Asuntos Exteriores, que fue rechazada por su titular y en la que se exponían los puntos de vista de Moscú sobre el ingreso de España en la OTAN.

Maniobras

MADRID (Efe).—Más de 120.000 hombres, 250 buques y 1.000 aviones de combate de 16 países occidentales, entre ellos España, iniciaron ayer en aguas del Atlántico las maniobras navales «Ocean Venture 81» destinadas a poner a punto su capacidad de protección de las comunicaciones marítimas.

El masivo ejercicio naval, según fuentes solventes, se extenderá desde el Norte al Sur del Atlántico, además del Caribe, cabos de Virginia y mar Báltico y la dirección se ejercerá desde el cuartel general

de las Fuerzas Navales de la Alianza Atlántica en Norfolk (Virginia, EE. UU.).

Sin embargo la participación de todos los países se produce sobre una base bilateral con Estados Unidos y no tanto que miembros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte, puesto que algunos, como España, Uruguay, Brasil, Argentina, Colombia o Venezuela, no forman parte de esa alianza.

Un portavoz del mando de las maniobras explicó que el objetivo a largo plazo de las maniobras es mejorar nuestra capacidad de operar con éxito con fuerzas navales de naciones aliadas y el de mejorar las funciones de mando y control en ese tipo de despliegues.

Las maniobras comprenden todas las fases de las operaciones marítimas, entre ellas las de grupo naval de combate, maniobras aéreas sobre el mar y operaciones navales anfibia.

Asimismo, los supuestos incluirán operaciones de fuerzas aerotransportadas y operaciones de asalto desde el aire, además de operaciones de transporte por fuerza aérea, de combate aéreo táctico, de bombardeo convencional y de vigilancia marítima.

Iba a participar en las celebraciones de la Diada

A Bernardette Devlin no le dejaron entrar en España

BARCELONA (Efe).—Después de permanecer toda la noche en el aeropuerto de Barcelona, ayer abandonó el territorio español con destino a París la conocida política irlandesa, Bernardette Devlin.

El gabinete de prensa del Gobierno Civil de Barcelona ha indicado a «Efe» que la señora Devlin no fue autorizada ayer a entrar en España, en virtud de una orden del Ministerio del Interior, dictada en 1980, por apología del terrorismo e incitación a

conductas violentas en actos públicos españoles.

Bernardette Devlin, dirigente de Irlanda del Norte, había sido invitada a participar en el mitin organizado por la Liga Comunistas Revolucionaria con motivo del 11 de septiembre.

Heribert Barrera presidente del Parlamento Catalán y dirigente de Esquerra Republicana de Cataluña ha manifestado a «Efe» que le parecía un error del Gobierno el denegar la entrada de Bernardette

Devlin para que pudiera intervenir en un acto público.

«Quisiera que en Madrid se dieran cuenta de que nuestras protestas no obedecen a deseos de envenenar las relaciones ni situaciones que puedan producirse, sino a la necesidad de que se adopten posturas coherentes y lógicas por los responsables de la política», agregó el presidente del Parlamento Catalán.

La nota finaliza diciendo que, «una vez más, Madrid atenta contra la soberanía de Cataluña y entorpece cualquier manifestación de nuestra identidad como pueblo, haciendo uso de los medios habituales del franquismo».

Nueva víctima del síndrome tóxico

MADRID (Efe).—Un hombre de 35 años falleció ayer a causa de la intoxicación de aceite adulterado en la Fundación Jiménez Díaz, donde estaba ingresado desde el día siete informó el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

En las últimas horas ingresaron en centros hospitalarios de Madrid veintiuna personas y veintiséis fueron dadas de alta, y son 736 personas las que permanecen ingresadas.

En provincias se produjeron nueve ingresos y nueve altas. El número total de hospitalizados es de 262.

Informe clínico

LEON (Efe).—La dirección sanitaria española debiera prohibir usar otro término que no sea el de síndrome de intoxicación de aceite de colza desnaturalizado», dijo ayer a «La Hora leonesa» el doctor José Quindos, profesor de farmacología y terapéutica en la Escuela

Universitaria de Enfermería de la Universidad de León.

Según el doctor Quindos el término de neumonía tóxica es inapropiado en lo conceptual y sirvió para que muchos médicos, en especial los rurales no orientasen bien los diagnósticos al ser muchos los órganos afectados y variable la intensidad.

El doctor Quindos explica el síndrome en un caso que está

Tóxico tratando y que descompone en seis parámetros clínicos.

«Cuadro hemático general, que significa que el paciente está desarmado ante cualquier agresión bacteriana por tener bloqueados los sistemas defensivos linfoides y retículo endotelial».

«Cuadro hepático, cuando el tóxico ingresó por vía digestiva y el primer órgano que sufre esta agresión es el hígado. Presenta de manera constante insuficiencia hepática que puede llegar a necrosis en los casos graves. Este dato lo confirma el laboratorio, en el estudio de las transaminasas que

aparecen invariablemente altas y hay distinción de la globulina alfa 1 y aumento de la alfa 2».

«Cuadro osteotendomuscular: éste parámetro está prácticamente presente en todo enfermo intoxicado en bastante cuantía. Se caracteriza por fuertes dolores musculares, contracturas y dolores articulares».

Significa que hay un bloqueo bioquímico a nivel del músculo y posiblemente también a nivel de placa motora».

«Cuadro renal: tenemos pruebas fehacientes de que el clomerugo renal está afectado. En su orina encontramos sangre microscópica y alguna, probablemente por lesión vascular».

«Cuadro pancreático: en estos intoxicados nos encontramos con frecuencia cuadro semejante al diabético con glucemia basal alta».

«Cuadro inmunológico: el tóxico ingerido actúa como un alérgico produciendo un cuadro alérgico múltiple».

Delegación militar española en China

PEKIN. (Efe).—Por primera vez desde la fundación de la República Popular China, en 1949, el Ejército español ha tomado contacto directo con el «Ejército Rojo».

Una delegación de militares españoles, presidida por el general de división Víctor Castro Sanmartín, director general de Armamento y Material, llegó ayer a Pekín para una visita de «buena voluntad».

Durante su estancia, de diez días en China, los militares españoles estudiarán, al parecer, las posibilidades de cooperación con este país.

Los otros militares llegados son: el general de Artillería Fernando Rodríguez Ventosa, jefe de división de Operaciones del Estado Mayor del Ejército; el capitán de navío Juan Fernando Ruiz Montero, del Estado Mayor de la Armada, con especialidad en submarinos y electrónica, y el coronel ingeniero aeronáutico Antonio Martín Montalvo y San Gil, jefe de Asuntos Internacionales en la División de Programas Industriales.

El Rey continuará su actividad el lunes

MADRID. (Efe).—Su Majestad el Rey don Juan Carlos continuará su actividad en el palacio de la Zarzuela el próximo lunes, día 14, tras su estancia en Palma de Mallorca durante el período estival.

El pasado mes de agosto Su Majestad el Rey desarrolló su actividad en el palacio de Marivent, donde mantuvo despachos de trabajo a lo largo del mes de agosto y los primeros días de septiembre.

Condena a pesquero español en Francia

PARIS. (Efe).—Un tribunal de Lorient, localidad de Bretaña, ha condenado al patrón del pesquero español «Pattiuka» a seis meses de cárcel condicionada, por faenar sin licencia en aguas comunitarias.

Txomin Gerarde Lasarte, patrón del «Pattiuka», deberá pagar también 20.000 francos de multa, 12.000 francos de infracción y 110.890 francos por daños y perjuicios a la Marina francesa.

Según la acusación, el pasado 14 de febrero el pesquero español causó daños a la patrullera francesa «Sterne» cuando intentó apresarlo por faenar sin licencia.

Las autoridades galas permitieron a la tripulación del «Pattiuk» regresar a España a bordo del pesquero, siendo retenido su patrón en espera del proceso.

Entierro de Alfonso Sánchez

MADRID. (Efe).—Los restos mortales del crítico de cine Alfonso Sánchez fueron trasladados, a las nueve y treinta de la mañana de ayer, desde el Hospital Provincial hasta el cementerio de La Almudena, donde recibieron cristiana sepultura.

Previamente se ofició, en la capilla del hospital, una misa corpore in sepulcro a la cual asistieron numerosas personalidades del mundo de la prensa, del cine y de la hípica, entre las cuales cabe destacar al director de la Filmoteca Nacional, Luis Berlanga, así como José-Luis López Vázquez, Rafael Azcona, Alfredo Mayo, Tina Sáinz y Jerónimo Miura.

Alfonso Sánchez dedicó a la crítica cinematográfica más de cuarenta años de su vida y escribió también numerosos artículos sobre las carreras de caballos, que eran una de sus grandes aficiones.

Felipe González aplaza su viaje a Brasil

RIO DE JANEIRO. (Efe).—El secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, ha aplazado el viaje que el próximo fin de semana emprendería al Brasil, para participar en un foro y sostener una serie de encuentros con dirigentes políticos e intelectuales brasileños.

Felipe González estaba invitado por la Asamblea Legislativa de Río Grande del Sur a participar en un simposio sobre «Formas de Gobierno y Sistemas Políticos».

En el seminario intervienen también el secretario general del Partido Socialista de Portugal, Mario Soares, el exsenador uruguayo Wilson Ferreira Aldunate y el ex-presidente de Venezuela Carlos Andrés Pérez.

Pío Cabanillas recibe al fiscal general del Estado

MADRID. (Efe).—El ministro de Justicia, Pío Cabanillas Gallas, recibió ayer en su despacho oficial al fiscal general del Estado, José María Gil Albert, según ha informado a «Efe» en dicho departamento.

En la entrevista —según las mismas fuentes— se hizo un examen general de la situación y se habló del contenido del proyecto de Ley de Estatuto del Ministerio Fiscal, pendiente de aprobación por el Pleno del Congreso de los Diputados.

Cotizaciones en la Bolsa de Madrid

BANCOS COMERCIALES

Banco Atlántico	384,00
Banco de Bilbao	384,00
Banco Central	381,00
Banesto	425,00
B. Exterior	425,00
B. General	-
B. Hispano	326,00
B. Ibérico	-
B. López Quesada	-
B. Popular	428,00
B. Santander	389,00
B. Valencia	-
B. Vizcaya	400,00
B. Zaragozano	-

B. INDUSTRIALES

Bankinter	159,00
Bankuni6n	143,00
B. Finanzas	-
B. Fomento	-
B. Granada	-
B. Indus. Cataluña	-
B. Noroeste	-
B. Occidental	-
B. Urquijo	-

ELECTRICIDAD

Catalana de gas	-
Fecsa Peq.	72,50
Fenosa	-
Hca. Cantábrico	96,75
Hca. Española	83,75
Hca. Cataluña	59,50
Iberduero	58,50
Nansa	-
Sevillana	73,50
Unión Eléctrica	78,50
Electra de Viesgo	84,00
Reunidas Zaragoza	46,00

ALIMENTACION

El Aguila	60,00
Gral. Azucarera	87,00
Ebro	379,00
Koipe	-
Viñedos Españoles	-

COMERCIO

C.I.C.	-
Finanzauto	80,00
Galerías	56,00
Saf	-
Finan. y Servicios	-

CEMENTOS

Asland	170,00
Alba	237,50
Potland Valderriv	213,00
Valenciana Cements	-
Cristalerías	-

CONSTRUCCION

Dragados	205,00
Encinar	-
Vallehermoso	95,00

INMOBILIARIAS Y URB.

Bami	40,00
I. Metropolitana	-
I. Simane	163,00
Urb. Metro	182,00

Banco Atlántico
Fundado en 1901

Urbis 28,00

PAPELERAS

Papeleras Reunidas	-
Sarri6	-
Torras H.	-

INVERSION MOBILIAR.

Cartinbao	99,00
Cartisa	-
Española de Inver.	-
Fibansa	-
Gral. Inversiones	-
Hispanersa	-
Insa	-
Popularinsa	225,00
Vamosa	-

MONOPOLIOS

Campsa	215,00
Tabacalera	136,00

NAVEGACION

Pebsa	10,50
Transmediterránea	-

QUIMICAS

E.I.A.S.A.	44,50
C.E.P.S.A.	121,00
Cros	50,00
Explosivos	40,00
Hidro-Nitro	24,00
Petroliber	-
Sntace	28,50

MINERAS

Guindos	-
Ponferrada	-
Sierra Menera	-

SIDEROMETALURGICAS

Altos Hornos	15,00
Auxiliar FF.CC.	164,00
Babcock	-
Echevarría	-
Esp. Zinc	-
Duro Felguera	201,00
Macosa	-
Nueva Montaña	-
Olarra	-
Tubacex	74,50
Astilleros Españoles	-

AUTOMOVILES

Citroen	33,00
Fasa	90,00
Femsa	40,00
Motor Ibérica	37,00
Seat	30,00
Santa Ana	48,00

SEGUROS

Fénix	398,00
-------	--------

VARIOS

Corp. Ind. Bancobao	52,00
Telefónica	88,50

DERECHOS SUSCRIPCION

Cemt. Alba	705,00
------------	--------

Resumen de Bolsas

Bajas generalizadas

BILBAO

Las desfavorables perspectivas que se deducían del cierre anterior han tenido en esta sesión confirmación al producirse una caída de las cotizaciones, registrando los grupos bancarios y eléctrico bajas, entre los bancos algunas de consideración.

Igualmente los sectores industriales se han visto inundados de papel, produciéndose en algunos casos gratificaciones de signo positivo que corresponden a los valores del mercado reducido, lo que les quita valor frente a la impresión negativa que se desprende de la abundancia de oferta que se ha enfrentado a una demanda que ha desaparecido prácticamente.

El mercado de letras registra una negociación de 34 millones de pesetas, repitiéndose el interés del 12,875 por ciento anual.

La posición final no da señales de haber desaparecido el papel salido al mercado, al dominar en todos los corros las contrapartidas vendedoras.

Indice general: 158,83 -2,42. Suben 10, bajan 39 y repiten 14.

Barcelona

El discurso pronunciado el miércoles por el presidente de la CEOE en su Asamblea General, ha tenido amplia repercusión en los corros bursátiles. La difícil situación económica y la dura crítica a la labor del Gobierno y partidos políticos han sido los puntos más comentados de la exposición realizada. Tampoco el mercado ha sido ajeno al programa de nacionalizaciones de la banca que se está llevando a cabo en Francia. El papel, que ya en la jornada del miércoles, se hizo notar en la contratación, ayer acudió en abundancia, presionando con insistencia y generalidad, saldándose la reunión con una considerable merma de las cotizaciones.

Por sectores, el grupo químico ha sido el más afectado al presionar con insistencia el papel.

Las empresas constructoras han acusado de forma notoria la corriente vendedora y los cementos continúan denotando debilidad, si bien, en menor medida que el miércoles.

Servicios, varios, eléctricos y bancos comerciales también se encuentran entre los grupos más afectados por la presión vendedora.

De 120 clases de acciones contratadas, suben 25, bajan 50 y no varían 45. Indice general: 142,55 -3,42.

Madrid

En la sesión de ayer, jueves, la

bolsa ofreció un panorama de descensos generalizados, que tuvieron su mayor incidencia dentro de grupos tan destacados como el bancario, eléctrico, químico y en todos los sectores del mercado.

No hubo en esta jornada, ni siquiera el pequeño respiro de Telefónica, que en esta sesión perdió parte de la ganancia del miércoles.

El mercado registró una de las jornadas de menor animación con signos negativos extendidos. Cierre dentro del mismo desánimo.

De un total de 155 valores contratados en renta variable, 20 suben, 72 bajan y 63 no varían.

Indice general de la sesión: 143,18 contra 145,55.

Valencia

Tras la baja registrada el miércoles, el mercado, al llegar el jueves, se orientó más decididamente hacia las ventas: puede decirse incluso que de forma llamativa. Se comentaba el posible influjo de las nacionalizaciones francesas en el mercado español. Pero, con influencias o no, lo cierto es que hay papel y que, aún operándose mejor número de valores, las bajas predominan y son en algún caso importantes.

De treinta y seis valores contratados, ocho más que el miércoles, hay 19 que pierden, 12 que repiten y sólo 5 con mejoría. Los grupos de banca y electricidad tienen pérdidas casi en bloque.

En efecto, salvo la repetición de Pastor, todo con pérdidas en los bancos. Estas oscilan desde la de un punto en Santander a la de ocho en Bilbao e Hispano: Otros varios bajan cantidades intermedias.

Hay poco movimiento en la construcción y el que hay, en Dragados, es con una baja de once. En los eléctricos, sólo reunidas de Zaragoza, algún tiempo sin operar, lo hace con ganancia. Unión repite y las pérdidas llegan a ser de 1,75 en FECSA y de dos y dos y cuarto en Sevillana e Hidrola.

Menudean algunas ganancias y repeticiones en el grupo de inversión mobiliaria, que es uno de los pocos que se sostienen, en la química, pérdidas fuertes para petróleos y explosivos, línea que también sigue Telefónica al bajar dos y medio.

La bolsa de Valencia ha experimentado un descenso de 1,80 puntos, cerrando su índice ponderado en 144,56 puntos.

PUNTOS REGALO CASA

Empresa dedicada a la promoción de ventas a comercios detallistas, necesita colaboradores a COMISION para:

CASTELLON Y PROVINCIA

Preferentemente que trabajen actualmente en AUTOVENTA de alimentación o que visiten semanalmente por su actividad actual a los comercios de este gremio.

Interesantes condiciones. Compatible con sus actividades. Puede interesar a personas muy relacionadas con el comercio por otras actividades.

Interesados, escribir al APARTADO 810 de SAN SEBASTIAN.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

M.^a de las Mercedes Ansuátegui Roca

A. T. S.

Que falleció el pasado 7 de septiembre a los 22 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Sus apenados padres, Juan y Mercedes; hermanos, Juan, Manuel, Finy y M.^a Jesús; tíos, primos y demás familiares y José A. Sales Pitarch, ruegan la tengan presente en sus oraciones.

El Funeral que MAÑANA, SABADO, a las ONCE HORAS, se celebrará en la Parroquia de San Cristóbal, la Misa del LUNES, día 14, a las SEIS DE LA TARDE, en la Parroquia de San Pedro del Grao y las Misas Gregorianas que a partir del día 15 de septiembre se celebrarán en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles (Baranquet), a las SIETE TREINTA DE LA TARDE, se aplicarán en sufragio de su alma.

La familia agradecerá la asistencia a alguno de estos actos. Castellón, 11 de septiembre de 1981

Editorial

Intereses metapartidistas

Que el ejercicio del poder es algo que desgasta constituye una máxima que nadie puede poner en duda. Existen sobrados ejemplos en la historia de la veracidad de esta aseveración y el actual panorama político mundial nos ofrece también constantes muestras de este hecho fatalista, la España de hoy no puede ser ajena a esta realidad, y así el partido en el poder acusa también los efectos de un lógico desgaste.

Sobre las diferencias internas en el seno del partido gubernamental se han escrito, especialmente en el transcurso del presente año, cantidades ingentes de comentarios que, evidentemente, no responden al capricho de sus autores, sino a unos hechos concretos. Pero a la hora de valorar los comentarios, debe tenerse en cuenta que, forzosamente, están penetrados por criterios subjetivos y otras veces por intereses. De otra parte, siempre debemos recordar que la información, la noticia, tiende a resaltar lo anómalo, ya que lo que es natural carece del impacto necesario para lo que el público demanda.

Efectivamente, en la UCD, como en todo partido político, existen tendencias que, a veces, pueden degenerar en roces, pero, hasta ahora, las diferencias se han resuelto en el seno del partido.

El hecho de que trasciendan a la opinión pública no ha de considerarse como un factor negativo, sino como un claro síntoma de libertad en el sistema y de libertad en un partido que si puede definirse por una sola nota habría que buscar una vocación democrática a ultranza como factor común.

La UCD no es solamente un partido que se deba a los mismos objetivos que un partido más en la competición por el poder. Es el partido que está en el poder: su responsabilidad no es exclusiva frente a su electorado, sino frente a todo el pueblo español, que está gobernado por la UCD. La función que ha de cumplir la oposición guarda mucha relación con esa responsabilidad general, de la que también participa, aunque en menor grado.

A veces da la sensación de que las diferencias dentro de la UCD son enormes, tanto que se habla, en ocasiones, de una verdadera crisis interna, y este es precisamente el punto al que no se debe llegar, porque una crisis del partido en el gobierno puede suponer una crisis de Estado. Los intereses generales del país parecen exigir de nuestros políticos una gran capacidad de renuncia, y los políticos de UCD deben o, mejor dicho, tienen que saber renunciar a cuanto pueda suponer una sombra para el beneficio de esos intereses generales.

Observatorio

Sí a la OTAN

Por Cristóbal Páez

Se ha movilizado la izquierda contra la adhesión de España a la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN). Se trata, como es sabido, del bloqueo defensivo en que militan las democracias. Estados Unidos, Inglaterra, Alemania Federal, Italia, Portugal, etcétera, por contraposición a otro bloque, el Pacto de Varsovia, que alinea a la Unión Soviética y a los países satélite de su órbita política.

El Gobierno, a todo esto, ha mostrado su voluntad de que España entre en la OTAN y, en consecuencia, ha comenzado a andar el camino conducente a tal fin. A finales del pasado agosto, el Consejo de Estado emitió su dictamen al respecto. La tesis del alto órgano consultivo es que para realizar tal propósito integrador basta con que las Cortes den su autorización a través de una votación por mayoría simple. Esto es, justamente, lo que no quieren los partidos de la oposición empeñados, en que el caso propuesto se ventile por el artículo 93 de la Constitución, es decir, por el procedimiento de una ley orgánica, ya que estiman que la entrada de España en la Alianza Atlántica conlleva una cesión de soberanía a dicha Organización.

El dictamen del Consejo de Estado, sin embargo, rebate de plano esa tesis y señala que no debe de hablarse de transferencia de soberanía, ya que las competencias derivadas del orden constitucional seguirán siendo ejercidas por el Estado. Y sin mencionar a su autor —el senador socialista y

diplomático Fernando Morán— el dictamen del Consejo de Estado recoge una cita de aquél en el debate de la Cámara Alta sobre el artículo 93 de la Constitución. Es la siguiente: «Como saben los señores senadores, la participación de España en la NATO no significa ninguna transferencia de soberanía». Tranquilos, pues.

El caso es, como decíamos, que los grupos de la izquierda PSOE, PCE, más el PSA, al que no sé si englobar en la «sinistra» neta, y los gregúsculos que están más allá, es decir, en la radicalización) han montado ya sus dispositivos de «agit-prop», desde los que se predica la rotunda y frontal oposición al acuerdo España-OTAN y se pide que la proyectada adhesión sea sometida a referéndum.

La Unión Soviética, por su parte, segunda —y es secundada— la actitud de la izquierda, y a través de su encargado de Negocios en Madrid, se atreve a entregar a nuestro Ministerio de Asuntos Exteriores un memorándum, en el que se pretende advertir al Gobierno español de las consecuencias negativas que la URSS deduciría de la entrada de España en la OTAN. Delicadeza al margen, nuestro Ministerio se pasa por la piedra tal amenaza y procede a la devolución del citado memorándum, por considerarlo, en tono y contenido, una injerencia no aceptable en el debate político interno español. Este episodio guarda honroso parentesco con otro acaecido en Madrid en los comienzos de la guerra civil,

cuando el entonces jefe del Gobierno republicano y líder del PSOE, Francisco Largo, hubo de echar a cajas destempladas de su despacho al embajador de la URSS, también por una cuestión de injerencia en asuntos internos de España.

La cuestión que plantea la izquierda está meridianamente clara: negativa total y absoluta a que España entre en la OTAN. Los mal pensados crearán que nuestra oposición política secundada a la URSS y vela por sus intereses. Yo, que no acostumbro a negarle el patritismo a nadie, únicamente estimo que hay una coincidencia de pareceres que, obviamente, favorece la posición soviética.

En pasadas ocasiones me he mostrado favorable a someter nuestra entrada en la Alianza Atlántica a consulta popular. Lo cual no significa que también comparta yo la actitud negativa de la izquierda, sino todo lo contrario. Creo que debemos ir a la OTAN porque en ella están nuestros iguales, es decir, las naciones que, por ser libres, postulan la libertad para todos los pueblos y el gobierno de los mismos con arreglo a un sistema de valores democráticos. España, además, no puede permitirse la tontuna de creerse neutral en el contexto harto conflictivo del mundo presente. El pueblo español ha elegido un modelo de sociedad concreto —el de las democracias occidentales— y en tanto no decida pasarse a otro, debemos de alinearnos, a las maduras y a las duras, con «los nuestros». Creo que se me entiende todo.

El turismo, obra de todos

En el verano de 1981 los europeos han preferido, una vez más, España para sus vacaciones. Más de quince millones de turistas han venido a España en lo que va de verano.

El turismo interior, de los españoles, es también cada día más importante. Conozca usted España que, además del suyo, es el primer país turístico de Europa. Aproveche todas las épocas; no sólo el verano es bueno para hacer turismo en España; descubra nuevas zonas, nuevas bellezas; asesórese de los expertos, consulte a una Agencia de Viajes.

El turismo es obra de todos. Es el resultado del espíritu de superación, de la iniciativa y del trabajo de cuantos forman el sector turístico: empresarios, trabajadores, funcionarios y, en general, de todos los que prestan servicios al turista o están en contacto con él.

El turismo es una riqueza para todos. Colaborar con el turismo español, viajando por España y dando buen servicio y trato a los que nos visitan, es contribuir al desarrollo del empleo y la economía española.

Secretaría de Estado de Turismo

Edades de oro y encrucijadas

Por Ramón J. Sender

Los judíos tuvieron en España su edad de oro, según ellos dicen a quien quiere escucharlos. Los árabes, también. Con mayor motivo nosotros, los iberos anteriores a la era cristiana.

El primer libro impreso en caracteres hebraicos —naturalmente la Biblia— salió de la imprenta del duque de Híjar en la ciudad de este nombre (provincia de Teruel), poco antes de la fecha de la expulsión de los judíos. Con excepción de los beatos clericales más intransigentes, el pueblo español ha tratado siempre con consideración y respeto a los disidentes semitas. Hacían bien porque ellos, sobre todo los árabes, trataron con la misma amistad benevolente a los cristianos hasta el extremo de dedicarles una zona de sus mezquitas para el culto católico.

Por lo demás los nombres árabes-judíos se mezclan y los Avicena, Avicibrón, Avempace, van y vienen por nuestra cultura como antes Ibn Hassan y el famoso cordobés autor de la «Guía de perplejos» que salvó de su perplejidad lo mismo a moros que a judíos y cristianos.

La mayor parte de las vírgenes rituales españolas tienen nombres arabizantes, como las de Macarena y la Almudena. Incluso en regiones como el Alto Aragón, tan tempranamente liberadas de los moros, las ermitas de santas vírgenes con nombres árabes se encuentran a cada paso.

En cuanto a los judíos aparecen entre los inmediatos antepasados de Santa Teresa y de varios santos masculinos e incluso del primer

inquisidor mayor Torquemada, y también de Cervantes. Hace poco me decía un amigo judío que si Toledo es nombre judío («núcleo fundacional», quiere decir) el Toboso es también semita y significa «bondad secreta». Así pues, Dulcinea del Toboso es «mujer dulce de la bondad secreta», lo que es de veras conmovedor recordando la angelical pasión de don Quijote.

Todavía se considera en Alemania y en la Europa Oriental entre los judíos un timbre de aristocracia tener antepasados «marranep», es decir, que sin darse cuenta hacen del apelativo ofensivo de las beatas castellanas que llamaban «marranos» a los judíos conversos, un timbre de gloria. No es para menos.

Moros y judíos quieren a España, como es natural. Y el pueblo español los ha considerado como parientes próximos con los que se puede discutir amable o airadamente, pero con los acentos sobrentendidos del parentesco. Es decir sin llegar a las manos.

Actualmente y después de nuestra edad de oro, la de los españoles con sentido, por decirlo así, nacional (superadas las behetrías remotas y los feudalismos) se encuentra España con una personalidad propia en letras, artes y ciencias y una historia reciente de descubrimientos, conquistas y colonizaciones transformadas en ficciones culturales de la mayor importancia.

Además de las polarizaciones de oriente (Rusia) u occidente (USA) tiene pues España en los momentos actuales la proyección histórica árabe y judía, tan impor-

tantes y capaces de influencia lo mismo cultural que industrial y comercial. Parece que la guerra ya comenzada al menos en las mentes de cada cual es la guerra del petróleo y de la competencia de divinidades. Cristianos, judíos y árabes tiene el mismo dios del Sinaí, pero no acaban de ponerse de acuerdo sobre las revelaciones del rayo de la Biblia ni de las zarzas encendidas. Dentro del cristianismo tampoco están todos de acuerdo en la manera de entender a San Pablo y el simbolismo del rayo que lo derribó del caballo en el camino de Damasco.

Y si no que lo pregunten a los católicos y a los protestantes de Irlanda, donde por cierto los orígenes literarios anteriores a la era romana son también ibéricos con los «cuentos milesios» llevados por la colonia ibérica de Mileto. Tal vez viene de ahí los talentos deslumbradores de los poetas y novelistas y autores teatrales irlandeses que inundaron el mundo hasta hace poco.

En fin, cada país europeo se encuentra hoy en una encrucijada y la de España es la más compleja y difícil de esclarecer. Lo mismo en la dirección de oriente (árabes y judíos) que de occidente (anglosajones e hispanoamericanos). Naturalmente la de occidente es mucho menos problemática.

Nadie quiere en España adoptar decisiones prematuras y lo mismo sucede en cada uno de los países europeos. A todo esto la guerra ha comenzado en cierto modo y de una manera increíblemente inesperada y absurdamente original: la tendencia al suicidio

en algunos países del oriente europeo. Según estadísticas recientes en Hungría el suicidio es como una anticipación de la catástrofe. Así como los polacos combaten por sus libertades básicas, lo hacen con decisión inteligente y victoriosa, los húngaros parecen resignados al vencimiento.

Y no es broma. Son diez millones de habitantes entre los cuales hay cada año, según las últimas estadísticas, cuarenta y cinco suicidios por cien mil habitantes, lo que da cuatrocientos cincuenta por millón y cuatro mil quinientos por diez millones. Si hacemos la cuenta por meses, y aún por días, el resultado es de veras deprimente. En España no se ha llegado todavía a esos extremos ni tampoco en EE.UU. ni en Hispanoamérica. Algo es algo.

(Iberia Press/Ala)

**enVINARoz
puede adquirir
MEDITERRANEO
en los kioscos de
Francisco Castell
Vda. de José Lluch
Vda. de Sebastián
Miralles
Angel Portilla y
María Lourdes Redo
Antonio Requena
José Arzuaga**

«Solidaridad solicitó elecciones libres en Polonia»

El sindicato polaco y la URSS lanzados a un conflicto frontal

GDANSK. (Efe).—El sindicato independiente polaco «Solidaridad» adoptó ayer una resolución en la que pide formalmente que se celebren elecciones libres.

La resolución se interpreta aquí como un desafío a las autoridades comunistas polacas, y ha sido en primer lugar elaborada por la rama de Solidaridad de Varsovia que pidió que los candidatos a las elecciones no estuvieran bajo el control de las autoridades comunistas polacas.

Walesa se impone en el Congreso

El líder sindical polaco Lech Walesa ha logrado imponerse a los delegados que estaban en contra de una centralización de este movimiento.

Tras fuertes desavenencias en el sexto día del primer Congreso de los sindicatos independientes polacos «Solidaridad», solo 343 delegados de los 896 presentes votaron contra la propuesta de Walesa de que los jefes de las ramas sindicales pertenezcan también a la presidencia sindical de 21 miembros.

El presidente de los sindicatos libres acusó a algunos delegados de intrigar en los pasillos para hacerse con la jefatura de «Solidaridad».

Según informaciones no confirmadas, ayer tarde se sometieron a votación la anulación del anexo a los estatutos sindicales en el que figura el reconocimiento del Parti-

do Comunista Polaco como órgano rector de la sociedad.

El delegado Lech Sobieszek fue uno de los que solicitó que las votaciones fueran secretas.

En un discurso pronunciado ayer por la mañana, Walesa subrayó que su organización debe actuar «rápido, efectivamente y de forma menos dictatorial, y advirtió que sin una dirección sólida se perdería la lucha.

El derecho de los trabajadores a la autogestión empresarial y el acceso inmediato de «Solidaridad» a los medios de información, son los temas de mayor discrepancia entre los sindicatos y el gobierno.

Las autoridades emprendieron ayer negociaciones con representantes de «Solidaridad» en los altos hornos de Katowice para deliberar el despido de su director.

La delegación gubernamental, encabezada por el ministro del metal, Zibigniew Szalajda, manifestó que no aceptará el resultado de las votaciones de los trabajadores sobre el despido del presidente de la mayor empresa metalúrgica del país con una plantilla de 19.000 obreros.

«Solidaridad» señaló que la decisión se tomó después de que el director de la empresa hubiera prohibido la publicación de un texto que, en opinión de las autoridades, era antisoviético y anticomunista.

El órgano del ejército polaco «Zolnier Wolnosci» comentó ayer que en las filas de «Solidaridad»

hay infiltrados aventureros y elementos irresponsables, cegados por el anticomunismo y el antisovietismo y que intentan derrocar al estado y reemplazarlo por otro de infraestructuras «extremadamente autogestionadas».

Sin embargo, el diario recuerda que las esperanzas que albergan los elementos contrarrevolucionarios de «Solidaridad» de eliminar el socialismo en Polonia son ilusorias.

«Las consecuencias de esa actitud de «Solidaridad» —concluye el periódico militar— son incalculables y por ello es necesario aislar a esos elementos inmediatamente».

PRAGA (Efe).—Checoslovaquia ha proseguido sus ataques contra los sindicatos independientes polacos «Solidaridad» a los que acusa de incrementar la tensión en ese país.

Checoslovaquia ha sido el primer país del bloque comunista que ha reaccionado al llamamiento de «Solidaridad» durante su primer congreso de que los estados del Pacto de Varsovia creen también sindicatos libres, según el modelo polaco.

En opinión del órgano del Partido Comunista checoslovaco «Rude Pravo», el mensaje de los delegados sindicales polacos es una provocación monstruosa contra los trabajadores de los países socialistas.

«En un rimbombante mensaje —prosigue el diario—, Solidaridad se hace pasar por un modelo para otros países y al mismo tiempo ha insultado burdamente los sentimientos más íntimos de nuestro pueblo y de nuestra república... el intento de exportar la contrarrevolución irá a parar a la basura».

En los demás países, socialistas no se han registrado comentarios hasta ahora, si bien persisten las críticas contra el movimiento sindical independiente polaco.

MOSCU (Efe).— Como «abierto provocación» y «socio llamamiento» calificaron ayer la agencia soviética TASS y la televisión de la URSS el documento del congreso del sindicato polaco «Solidaridad» en el que este manifiesta que apoyará a todos los «movimientos sindicales libres en los países del Este».

La agencia TASS añade que el «llamamiento a los pueblos del Este de Europa», en el que se pedía solidaridad en la lucha por las reivindicaciones comunes dentro del sistema socialista, «es francamente provocativo y hostil a los países socialistas».

«Los dirigentes de Solidaridad —agrega TASS— han lanzado una acción de injerencia en los asuntos de otros pueblos y no se contentan con servir a los intereses de los centros subversivos imperialistas, sino que además tratan de influenciar las estructuras socialistas de los países vecinos de Polonia».

«De acuerdo con sus jefes de Occidente —agrega la agencia— le parece que es posible utilizar las



Área: 312.677 km². Población: 35.010.000 hab. (est. 1978); urbana: 55%. Densidad de población: 112 hab. por km². Crecimiento demográfico (1977-78): 0,9%. Tasa de natalidad: 19,0 por 1.000 hab. (est. 1978). Tasa de mortalidad: 9,3 por 1.000 hab. (est. 1977). Ciudades principales (1977): Lodz (818.400), Varsovia (712.600), Wrocław (592.500), Poznan (534.400), Gdansk (443.800), Szczecin (381.400), Katowice (350.400). Idioma: polaco. Fiesta nacional: jul. 22. Día de la Liberación. Gentilicio: polaco o polónes.

vías del sindicato para poner en tela de juicio los progresos del socialismo en los países aliados a Polonia».

La televisión soviética ha dicho que el congreso de «Solidaridad», cuya primera parte concluyó ayer en Gdansk, se ha convertido de hecho en una reunión de dirigentes de «Solidaridad», representantes de los «grupos contrarrevolucionarios Kos-Kor», de la llamada Confederación de «Polonia Independiente» y de otros «conglomerados contrarrevolucionarios de toda especie» que incluyen agentes de los servicios secretos imperialistas.

Todas estas fuerzas —afirma la televisión de la URSS— «ratan de minar los fundamentos del estado socialista polaco» y «romper las alianzas internacionales de Polonia».

«Todo esto —resaltaron la televisión y TASS— son intentos inútiles», pero «revelan el verdadero rostro de los líderes extremistas de Solidaridad», que son responsables de la crisis en el país».

El congreso de Solidaridad, en Gdansk —manifestaron por último las fuentes soviéticas— es una «comprobación de fuerzas listas para combatir por la obtención del poder en Polonia».

EE.UU.

Reagan controlará los gastos del presupuesto

WASHINGTON (Efe).—El presidente Ronald Reagan, con un horizonte de complicaciones en su agenda económica, deberá afrontar una dura lucha con el Congreso que podría erosionar su figura política y su popularidad.

Reagan se reunió ayer con su gabinete en pleno para concretar los nuevos recortes que piensa efectuar al presupuesto para el próximo año fiscal, que empieza el uno de octubre, con objeto de reducir los gastos federales.

Los demócratas, que no creen en la política monetarista de la Administración, han anunciado que presentarán batalla al presidente cuando pida el «derecho de embargo» que la facultaría para controlar los gastos del presupuesto ya aprobado por el Congreso.

El presidente de la Cámara de representantes, demócrata Tip O'Neill, se ha manifestado contrario a la concesión de estos poderes especiales al presidente, y ha dicho que entregará el derecho de embargo, al titular de la Casa Blanca «haría retroceder al país a la época de Richard Nixon».

Inquietud francesa por la nacionalización de la banca

Cumbre Mitterrand Thatcher en Londres

LONDRES (Efe).—El presidente de la República Francesa, François Mitterrand, llegó ayer a la base de Northolt (Inglaterra) en donde ha sido recibido por la primera ministra británica, Margaret Thatcher, y altos funcionarios británicos.

A continuación, los dos dirigentes se han trasladado al número 10 de Downing Street —residencia oficial de los jefes de gobierno británicos— para mantener una primera ronda de conversaciones.

Funcionarios británicos han calificado esta reunión como «extremadamente positiva», a pesar de las diferencias ideológicas que los separan.

Medios políticos de Londres señalan que, a pesar de este hecho, el líder socialista y la «premier» conservadora se han enten-

dido bien, al tiempo que recordaban la poca fluidez de las relaciones entre Margaret Thatcher y el ex-presidente galo Giscard d'Estaing.

La jefa de gobierno británica y el mandatario francés, señalan esos medios, tienen en su agenda de discusiones los problemas políticos internacionales y las relaciones y situación en la Comunidad Económica Europea.

De forma paralela a la cumbre de los dos líderes, se han mantenido en Londres una serie de reuniones entre los altos funcionarios franceses y británicos.

Según señalan las informaciones, entre los temas que analizan los funcionarios galos y británicos se encuentra el de la posible construcción de un túnel subterráneo bajo el Canal de la Mancha.

Colaboración franco británica

A pesar de la radical diferencia entre la política de los dos gobiernos, las relaciones franco-británicas atraviesan ahora un punto cordial y ambas partes desean mantenerlo así.

En una entrevista publicada ayer en el diario «The Times», el presidente francés expresa su deseo de colaborar con Gran Bretaña. «Trabajar juntos» es su expresión.

Gran Bretaña, por su parte, ve con buenos ojos la posibilidad de este acercamiento ya que el inten-

to de establecer un eje Bonn-París por parte del ex presidente Giscard d'Estaing era visto con mucho recelo a este lado del canal de La Mancha.

El Mercado Común y, por tanto, el presupuesto y la contribución de cada país al mismo, la política agraria comunitaria y las exportaciones francesas de aves, leche y frutos a Gran Bretaña, forman parte del orden del día de las conversaciones.

Margaret Thatcher ha dicho que tiene interés en hablar con Mitterrand sobre los problemas comunes de desempleo y competencia de la industria japonesa en Europa.

Es significativo que el ministro de Agricultura francés no acompañe a la amplia delegación gubernamental gala.

Si vienen, en cambio, los ministros de Transportes (comunista) y de Investigación y Tecnología, lo que hace pensar que Francia quiere plantear proyectos técnicos con Gran Bretaña en estos campos específicos.

Se comenta abiertamente en Londres la posibilidad del relanzamiento de la construcción del túnel bajo el canal de La Mancha, dificultado hasta ahora por el poco entusiasmo de las administraciones francesas anteriores respecto a la actual socialista.

El futuro del avión supersónico «Concord», fabricado conjuntamente por Francia y Gran Bre-



taña, también será motivo de discusión.

Si Francia decide suspender vuelos con el costoso avión o detener su desarrollo, Gran Bretaña estaría dispuesta a seguir la pauta francesa sin dificultades.

En una entrevista difundida por la cadena de televisión de la «BBC», el presidente francés dijo que admira al pueblo británico «aunque no a su actual gobierno».

Incertidumbre sobre nacionalizaciones

PARIS (Efe).— Tras la aprobación de los proyectos de ley sobre las nacionalizaciones, decidida en consejo de ministros del miércoles, día nueve, persiste cierta incertidumbre en algunos puntos.

El gobierno galo invitó ayer al Consejo de Estado a pronunciarse sobre los textos, concretamente sobre uno de los puntos más delicados: la conversión de acciones en obligaciones para el cálculo de la indemnización.

Sobre la indemnización, oficialmente se ha prometido a los accionistas que recibirán obligaciones reembolsables en 15 años a cambio de sus títulos, pero no se ha aclarado el interés que percibirán.

Parece ser que el Estado se encaminaría a una participación mayoritaria en estas sociedades, en las que los accionistas extranjeros son importantes.



De todo
el mundo

● Honduras

Quince estudiantes de secundaria y una mujer desconocida continúan en la sede de la ONU en Tegucigalpa, donde mantienen como rehenes a seis extranjeros desde hace dos días.

«Hemos dormido perfectamente, tenemos turnos para el aseo personal y las necesidades físicas en las instalaciones sanitarias, tenemos alimentos y nuestros compañeros nos traerán todo lo necesario por el tiempo que debamos permanecer aquí», ha dicho a «Efe» por teléfono uno de los ocupantes, que se negó a dar más datos sobre lo que ocurre en el interior del edificio.

El comando pertenece a la izquierdista «Federación de Estudiantes de Segunda Enseñanza» (FESE), y la mujer dice ser madre de un militante preso.

Los estudiantes piden la libertad de varias personas que, según ellos, son detenidos políticos, y el cese de una presunta represión contra militantes de la izquierda nacional, la oficialización de cincuenta colegios de secundaria y la formación de una comisión que dialogue con los propios estudiantes.

● PERU

El presidente de Perú, Fernando Belaunde Terry, asegura que no existe «ninguna amenaza» de golpe militar en su país, y que las intenciones golpistas están limitadas a «algunos sectores políticos nostálgicos».

En declaraciones al diario «Clarín», de Buenos Aires, Belaunde dice que «en Perú no existe ninguna amenaza de golpe militar, porque mi relación con las fuerzas armadas es extremadamente buena y participan activamente en el desarrollo del país».

Agrega que si entre él y los militares surge «alguna cuestión capaz de generar malestar, la debatimos y resolvemos».

Según la evaluación del presidente peruano, la escalada de los atentados terroristas y las pretensiones de «desestabilizar al Gobierno» responden a la impotencia, «la impaciencia y la falta de imaginación de quienes fueron rechazados en las urnas».

Califica de «secretos a voces» la participación de los sectores de oposición aprista y de la izquierda parlamentaria en el surgimiento y la radicalización de las huelgas y protestas obreras.

Izquierdistas se alzan contra el poder en Irán

Bani Sadr: Jomeini, más opresivo y sanguinario que el Sha

El régimen actual en Irán es todavía más opresivo y más sanguinario que el del Sha, declaró ayer en París Abolhassan Bani Sadr, en un comunicado.

Fuentes próximas al ex presidente iraní manifestaron que la publicación de este comunicado pretendía celebrar el segundo aniversario de la muerte del ayatollah Mahmud Taleghani, imán de la plegaria del viernes en Teherán.

Con este motivo, Bani Sadr ha exhortado al pueblo iraní para que «se comprometa a partir de ahora en la vía de la resistencia con objeto de derrocar a la dictadura que se halla en un callejón sin salida, tal como ocurrió con el régimen anterior».

Guerra civil

LISBOA (Efe).—Si el imán Jomeini se muere existe «una fuerte probabilidad» de una guerra civil, ha pronosticado el ex presidente de Irán, Bani Sadr, en

entrevista exclusiva publicada ayer en Lisboa.

Bani Sadr considera que tras la eventual muerte del líder religioso de Irán, la oposición será más viva, aunque no descarta que el Ejército asuma el poder.

«Las recién creadas instituciones represivas, guardias, comités y tribunales de la revolución, ¿a quienes obedecerán?, se pregunta Sadr, que responde: «A nadie».

En la entrevista, que publica el semanario de izquierda «O Pontón», Bani Sadr ha manifestado su confianza en que el Islam se pueda convertir en la «expresión viva de la revolución» y pueda resistir «al bloqueo económico de Estados Unidos, a la agresión de Irak y a otras tentativas de forzar su dependencia».

«Ahora es necesario construir el poder y el Estado de Irán. El pueblo defiende el ideal que desencadenó la revolución, pero condena los hombres».

El antiguo presidente de Irán

ha definido la actual situación de su país como de «represión total y de violencia». Las diversiones se acabaron, el arte no tiene sentido y las actividades de creatividad humana terminaron.

Manifestaciones izquierdistas

TEHERAN (Efe).—Fuerzas del Gobierno iraní pueden haber matado «a decenas de insurgentes y herido a otros» en el transcurso de las manifestaciones convocadas por el grupo Muyaidin «Khalgh» en Teherán, en las últimas horas, según ha informado la agencia oficial «Pars».

«Sin embargo, ni la radio oficial ni los periódicos —que hoy no han salido a la venta por celebrarse la fiesta del nacimiento del octavo imán— han dicho nada al respecto».

Por primera vez desde la última demostración pública —hace



Area: 1.648.000 km². Población: 35.210.000 hab. (est. 1978); urbana: 63,7%. Densidad de población: 21,4 hab. por km². Crecimiento demográfico (1977-78): 2,7%. Tasa de natalidad: 42,5 por 1.000 (est. 1974-75). Tasa de mortalidad: 11,5 por 1.000 (est. 1974-75). Capital (nov. 1976): Teherán (4.496.159 hab. incluidos los suburbios). Ciudades principales: Isfahán (671.825), Meshed (670.180), Tabriz (598.576), Shiraz (416.408), Ahwaz (329.002), Abadán (296.081). Idiomas: persa, árabe, curdo, turco. Gentilicio: iraní.

14 meses— de los Muyaidines, ayer la organización izquierdista convocó manifestaciones en los principales barrios y arterias de la capital.

Una treintena de mujeres jóvenes, protegidas por comandos armados, se manifestaron por las calles de Teherán portando pancartas que rezaban: «Este es el mes de la sangre, el mes de la caída de Jomeini».

Según trascendió ayer en Teherán, los muyaidines parecen dispuestos a actuar en dos frentes: abiertamente en la calle y a través de elementos suyos infiltrados en el poder.

Organizaciones ecologistas seguirán el barco

Zarpan los desechos radiactivos rumbo a Galicia

ZEEBRUGGE (Bélgica).—(Efe).—Los dos barcos holandeses que transportan 4.500 toneladas de desechos radiactivos están ya de camino hacia su destino final, el «cementerio radiactivo» del Atlántico, situado a 750 kilómetros de las costas de Galicia.

Terminadas las operaciones de carga de los contenedores con desechos radiactivos procedentes de laboratorios y hospitales de Bélgica, Holanda, Suiza y Luxemburgo, el «Louise Smits» y el «Kirsten Smits» abandonaron ayer lentamente el puerto de Zeebrugge, a pocos kilómetros de la ciudad de Brujas.

La operación de vertido de estos desechos ha provocado una reacción unánime en contra por parte

de todos los movimientos ecologistas europeos, que se han concentrado en Brujas.

Numerosos incidentes se han desarrollado en estos últimos cuatro días entre manifestantes y fuerzas policiales. El pasado día ocho, en el curso del choque más violento, un café del puerto quedó totalmente destruido.

El último tren que transportó los contenedores hasta los barcos sufrió un retraso de varias horas a causa de la destrucción de las vías en varios puntos.

Los ecologistas del movimiento «Greenpeace» han anunciado que seguirán con su barco «Sirius», anclado en el puerto de Ostende, a pocos kilómetros de Zeebrugge, a las «buques radiactivos», para

intentar evitar en alta mar, por medios pacíficos, el vertido.

Oposición holandesa

BOSSELE (Holanda). (Efe).—Las autoridades municipales de la ciudad norteña de Borssele se han negado a conceder la autorización para que se construya un depósito de desechos radiactivos.

Este depósito, que según los planes del Gobierno tendrá una capacidad de 8.000 toneladas, y albergará los desechos de la central nuclear más potente del país, iba a estar situado a pocos kilómetros de la localidad.

La municipalidad de Borssele adoptó la decisión de bloquear el proyecto después de recibir numerosas protestas de instituciones y particulares de la zona.

Compuesto el nuevo gobierno de centro-izquierda de Holanda

LA HAYA (Efe).—El democristiano Andeas Van Agt preside el nuevo gobierno holandés de coalición entre socialistas, democristianos y liberales de izquierda (Democracia 66).

Seis carteras pertenecen a los democristianos, otras seis a los socialistas y tres para los liberales de «Democracia 66».

La composición completa del nuevo gabinete es la siguiente: primer ministro, Andeas Van Agt, cooperación al desarrollo, Kees Van Dijk, Agricultura y Pesca, Jan de Koning, Salud Pública y Medio Ambiente, Til Gardemius, Justicia, Job de Ruiter y Finanzas Fons Van der Stee. Todos ellos son demócrata-cristianos.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. VICENTE PORCAR GREGORI
«DEL COMERCIO»

Que falleció a las 18 horas del día de ayer a los 75 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de su Santidad

R.I.P.

Su apenada esposa D^a Teresa Bernad García, madre política D^a Matilde García, hermanos D. Fernando y D^a Cinta, hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

Al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres en la Parroquia de Santa María por lo que les quedarán muy agradecidos. La hora del entierro se anunciará por radio. Domicilio particular del finado, calle Alloza, núm. 123-1°

Funeraria PELLICER Hnos. Alloza, 111 — Teléfono 21 68 25

Castellón, 11 de Septiembre de 1981

(No se invita particularmente)

Acusaciones galas por la detención de socialistas

Marruecos califica de interferencia la postura de Francia

RABAT (Efe).— El Gobierno marroquí hizo pública ayer su respuesta al Partido Socialista Francés, en relación con las detenciones efectuadas en Rabat de miembros dirigentes de la Unión Socialista de Fuerzas Populares (USFP).

La declaración del Gobierno marroquí dice lo siguiente:

«El Partido Socialista Francés exige que sean puestos en libertad Abderrahim Buabid y los otros miembros del comité político de la USFP.

La liberación de estos detenidos, constituiría, para el Partido Socialista, la prueba de que en Marruecos subsisten todavía algunos vestigios de un sistema democrático de gobierno.

Tal injerencia, tanto por su gravedad como por su arrogancia de forma, sirve para que el Gobierno marroquí haga las siguientes consideraciones:

1.— Marruecos no acepta ninguna violación de su domicilio y el

de ningún país, a menos que los intereses vitales, morales o materiales de ese país se hallen en peligro o en trance de estarlo.

2.— El Gobierno marroquí constata, con profundo pesar, que el Partido Socialista, al emplear el término «exigir» da muestras de falta de realismo y de una total ignorancia de los usos y costumbres comunes en las relaciones internacionales.

3.— El Gobierno marroquí se muestra —y es lo menos que se puede decir— sinceramente perplejo al comprobar que el Partido Socialista asume la defensa ciega, premeditada e ilógica, de una postura contraria al referéndum en el Sáhara occidental.

4.— Por último, el Gobierno marroquí, por su parte, lamenta sinceramente esta polémica, tan intempestiva como deplorable, y desea políticamente que el Partido Socialista abandone el mito del desdoblamiento de la personalidad, y ello por el bien de las relaciones franco-marroquíes».

Según el delegado estadounidense

Con la URSS peligra la Conferencia de Seguridad

BRUSELAS (Efe).— las intenciones agresivas de la URSS echarán por tierra cualquier resultado positivo de la Conferencia de Seguridad de Madrid, opina el jefe de la delegación estadounidense, Max Kampelman.

«La Unión Soviética se complace en vulnerar repetidamente los acuerdos de Helsinki de 1975 para seguridad y cooperación en Europa», afirma Kampelman en un documento facilitado a la agencia «Efe» por la embajada estadounidense en Bruselas.

El pasado día siete, la organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) acusó formalmente a la Unión Soviética de haber violado los acuerdos de Helsinki al no notificar a los demás países firmantes el número de hombres que participan en sus actuales maniobras del mar Báltico.

Según el presidente de la delegación estadounidense en Madrid, «las repetidas afirmaciones de buena voluntad de Moscú y de cumplimiento de las disposiciones de Helsinki, enmascaran las intenciones soviéticas de agresión e intimidación contra Occidente».

«Los verdaderos propósitos de la URSS —continúa Kampelman— son proporcionar a los países occidentales una falsa sensación de seguridad, que les haga vulnerables y haga que descuiden su defensa».

«La URSS —concluye Kampelman en la breve nota oficial— sólo pretende convertir la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa de Madrid en un foro para la propagación de sus ideas y ambiciones expansionistas».

«Toda mención a la situación de los derechos humanos en la URSS ha sido boicoteada repetidamente por Moscú», afirma el diplomático norteamericano».

Fin de las conversaciones Reagan-Begin

Aviones «Awacs» a cambio de cooperación estratégica

WASHINGTON, (Efe).—El presidente norteamericano, Ronald Reagan, y el primer ministro israelí, Menajem Begin, finalizaron ayer sus conversaciones, que han desembocado, al parecer, en un acuerdo sobre los principales temas que han dominado la visita de Begin a Estados Unidos.

Según fuentes israelíes, Tel-Aviv considera como «cerrado» el caso del controvertido suministro norteamericano de aviones «Awacs» a Arabia Saudita.

Aunque se siga oponiendo al mismo en público, todo parece indicar que el gobierno israelí ya no presionará como antes en el congreso norteamericano, por medio del «lobby» pro-israelí, para impedir la polémica venta.

Esta concesión israelí se ha efectuado, según fuentes fidedignas, a cambio de un acuerdo sobre cooperación estratégica entre Estados Unidos e Israel.

El presidente Reagan está convencido de que esa cooperación es necesaria, convirtiéndose así en el

primer presidente norteamericano decidido a establecer una cooperación estratégica con Israel, han declarado fuentes israelíes.

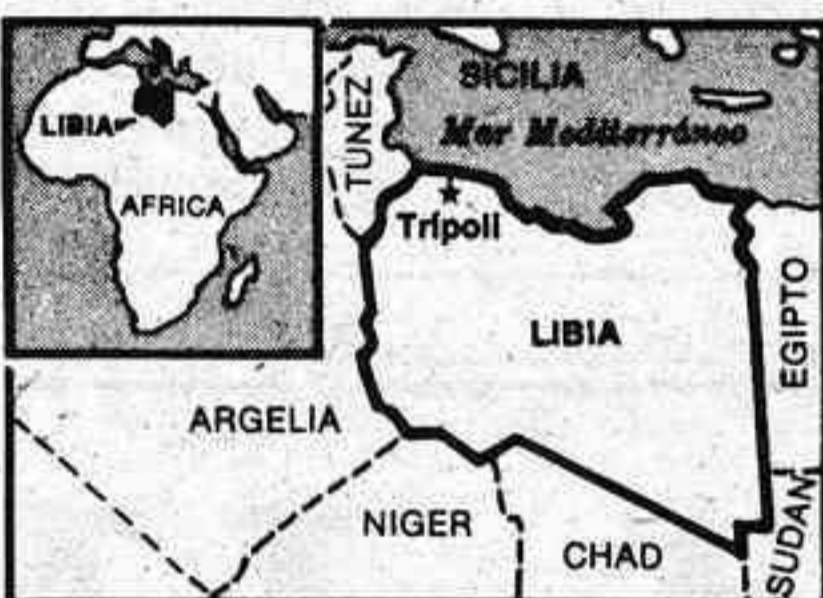


Las mismas precisaron que, en presencia de la delegación israelí, Reagan ordenó a los secretarios de Estado y Defensa, Alexander Haig y Gaspar Weinberg, respectivamente, elaborar detalles para un reforzamiento de los vínculos militares y de seguridad entre los dos países con el fin de «abrir una nueva era en las relaciones norteamericano-Israelíes».

Estados Unidos e Israel han acordado incrementar la presen-

cia militar norteamericana en Israel y celebrar «maniobras conjuntas» en el desierto del Negev durante la primera mitad de 1982, según ha informado la cadena de televisión norteamericana «NBC».

Asimismo, además de incrementar su ayuda militar a Israel, Washington compartirá más que hasta ahora con el estado judío los datos de inteligencia que obtiene por medio de sus satélites espías.



Área: 1.759.540 km². Población: 2.750.000 hab. (est. 1978). Densidad de población: 1,6 hab. por km². Crecimiento demográfico (1977-78): 4,5%. Tasa de natalidad: 47,7 por 1.000 (est. 1976). Tasa de mortalidad: 6,5 por 1.000 (est. 1976). Capital (1973): Trípoli (551.477 hab.). Ciudades principales (1973): Bengazi (140.000), Misurata (103.302), Homs-Cusabab (88.695), Zawiya (72.207). Idiomas: árabe (oficial), italiano, inglés. Fiesta nacional: dic. 24. Independencia: Gentilicio: libio.

TRIPOLI (Efe).— El coronel Gadafi recibió el miércoles a los embajadores de España, Italia, Grecia y Turquía, ha informado la agencia oficial de noticias libia «Jana».

Según la agencia la razón de este encuentro es contrarrestar la campaña antilibia emprendida por la administración norteamericana.

«Esta campaña —señala Jana— pretende dar una imagen deformada de la postura libia y dañar las relaciones entre Libia y los países amigos del Mediterráneo».

La agencia añade que en el transcurso de la entrevista con el coronel Gadafi, los embajadores aseguraron al dirigente libio que

Países mediterráneos apoyan a Libia

Gadafi reclama el Golfo de Sidra

«no sacrificarán sus intereses y sus relaciones históricas con Libia simplemente por agradar al presidente Reagan».

el Mediterráneo si los Estados Unidos no respetaban las aguas territoriales reclamadas por Libia.

Embajadores con Libia

La agencia libia «Jana», al informar ayer de la reunión que los embajadores de Italia, Grecia, Turquía y España mantuvieron con el dirigente Moamar el Gadafi, señaló que los cuatro diplomáticos expresaron su «firme apoyo» a la pretensión libia de reclamar el Golfo de Sidra como parte de sus aguas territoriales.

Durante las maniobras celebradas en el golfo por la flota norteamericana el 18 de agosto pasado, aviones estadounidenses derribaron a dos aviones libios.

El hecho provocó una viva protesta por parte de Libia y, hace unos días, Gadafi amenazó con atacar bases norteamericanas en

«Los embajadores —decía ayer la agencia «Jana»— apoyan firmemente el derecho de Libia sobre el Golfo de Sidra».

En Madrid consultada la Oficina de Información Diplomática en torno a las afirmaciones de la agencia estatal libia, altos funcionarios del ministerio de Asuntos Exteriores dijeron a la agencia EFE que España «no se ha pronunciado sobre el tema del Golfo de Sidra».

En Roma, un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores confirmó que la reunión Gadafi-embajadores había tenido lugar, pero que el embajador italiano había reiterado al Gadafi que Italia no acepta la pretensión libia sobre el citado golfo.

Tras la muerte del líder argentino

Conflictiva sucesión de Balbín en la Unión Cívica Radical

BUENOS AIRES. (Efe).—Mientras se velaba ayer los restos mortales de Ricardo Balbín, persiste el interrogante de quién será el sucesor de este hombre que dirigió los destinos de la Unión Cívica Radical (UCR) durante el último cuarto de siglo.

El vicepresidente de la «UCR», Carlos Contín, un experimentado político surgido de la entraña del «balbinismo», a quien acompañan en la mesa directiva del Comité nacional dirigentes de la misma

corriente, será fiel continuador de la línea que había trazado Balbín, según portavoces políticos.

Pero una vez repuestos de la generalizada congoja que afectó a todos los dirigentes radicales, es posible que se produzca una confrontación interna por la sucesión del líder de 77 años falleció el miércoles.

Esos portavoces señalan que ese enfrentamiento no será simplemente una pugna por el predominio entre dirigentes, sino que el

radicalismo —la segunda fuerza electoral detrás del peronismo en los últimos comicios de 1973— afrontará una lucha por definiciones de fondo, a partir de la situación institucional en que se encuentra el país.

Dentro de una variada gama de matices y con la democratización de la nación como objetivo fundamental de todos los sectores radicales, se advierten dos posiciones fundamentales.



GRUPO MUSICO VOCAL

QUIRQUINCHO

MUSICA ANDINA

ACTUACION: VIERNES Y SABADO
PASEO MARITIMO GRAO DE CASTELLON

Campana contra el «liberalismo burgués»

Cambios en el Gobierno chino

PEKIN (Efe).—El comité permanente de la Asamblea Popular China ha cambiado a cuatro ministros del sector económico y al de educación física y deportes, y ha convocado para el mes de noviembre la cuarta sesión plenaria de la asamblea.

Según la agencia china de noticias, los cambios se han conocido al término de la vigésima sesión del comité permanente de la asamblea, en la que se estudió también la nueva campaña política contra «el liberalismo burgués».

Li Giang, ministro chino de comercio exterior ha dimitido de su cargo que asume Zheng Tuobin, uno de los viceministros del citado ministerio.

Song Jiwen, anterior viceministro de Industria ligera ha sido designado ministro en sustitución de Liang Linguang cuya dimisión fue anunciada el pasado mes de marzo, después de haber sido nombrado jefe del Partido Comunista en la ciudad de Cantón.

Por su parte, Mo Wenxiang sustituye a Lu Dong al frente del tercer departamento de maquinaria, en relación con la aviación.

En el Ministerio de Ferrocarriles, Liu Jianzhang sustituye a Guo Weicheng, y Li Menhua a Wang Meng al frente del Minis-

terio de Deportes y Educación Física.

Incidente: Bulgaria-China

SOFIA (Efe).—Un conflicto diplomático entre China y Bulgaria se registró ayer en Sofía durante los festejos nacionales del 1.300 aniversario de la creación de Bulgaria.

Durante la alocución del ministro búlgaro de Defensa, general Dobri Churov, el embajador chino abandonó la tribuna de honor, cuando aquél calificó a China de «País hegemónico».

El ministro búlgaro hizo alusión al empeoramiento de las relaciones internacionales «que se debe a la activación del militarismo y de las fuerzas agresivas, así como al imperialismo y a la actitud belicosa de la OTAN».

«Esta es una política claramente definida que también apoyan los hegemónicos chinos y que provoca el rearme imparable y la desestabilización de todo el mundo», manifestó el general búlgaro.

Durante los ataques dialécticos, el diplomático chino abandonó el recinto, mientras el jefe de la misión diplomática norteamericana aceptó aparentemente las críticas sin inmutarse.

Según el ministro de Exteriores

Turquía regresará a la democracia

BONN (Efe).—Turquía regresará a la democracia, ha declarado el ministro turco de Asuntos Exteriores, Ijter Tuerkmen, a la emisora de Radio de Colonia «Deutsche Welle».

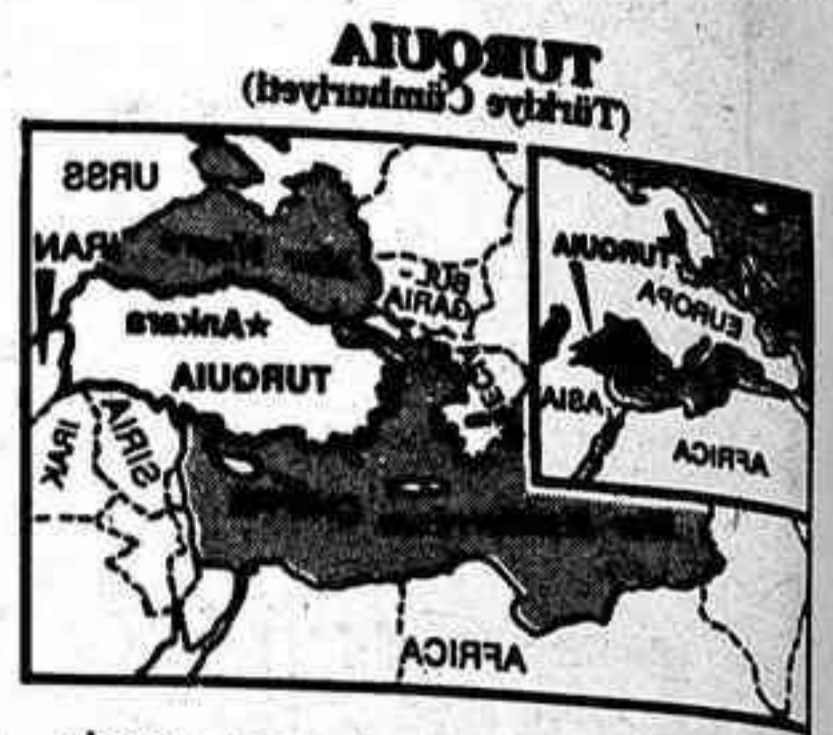
En una entrevista con motivo del primer aniversario de la toma del poder por los militares en Turquía, Tuerkmen declaró a la «DW» que la junta militar cumpliría con la obligación que se impuso a sí misma de devolver al país un sistema parlamentario.

Un año de régimen militar

Un año después del golpe de

Estado que instauró en Turquía un régimen militar, no hay todavía indicio alguno de una próxima vuelta al sistema democrático, pese a los progresos experimentados por el país en su seguridad interior y en la superación de su grave crisis económica.

Cuando la Junta Militar encabezada por el general Kenan Evren derrocó al régimen conservador de Suleiman Demirel, el 12 de septiembre de 1980, Turquía era un país con una media de veinte asesinatos políticos diarios, en el que la deuda exterior había alcanzado unos 20 mil millones de dólares, la tasa de inflación rondaba el



ciento por ciento, y cerca de un cuarto de la población activa del país se encontraba en paro.

En una rueda de prensa celebrada en agosto pasado, el primer ministro, Bulent Ulusu, afirmó que el régimen militar había restablecido «la paz y la seguridad» y estabilizado la situación económica del país.

Posible malversación de fondos del arzobispo de Chicago

WASHINGTON (Efe).—El cardenal John P. Cody, arzobispo de la diócesis de Chicago, es objeto de investigación por parte de un gran jurado federal por supuesta «desviación» de fondos de la Iglesia en favor de una amiga de la infancia, informó ayer el «Chicago Sun Times».

Supuestamente, el cardenal Cody, de 73 años, «desvió» hasta un millón de dólares de fondos eclesíasticos exentos de impuestos para favorecer a Helen Dona Wil-

son, de 74, a quien varias personas describen como sobrina o hermana del dignatario católico, asegura el rotativo.

Pero, agrega, aún cuando el propio Cody se refiere a ella como «su prima» no existe relación sanguínea entre ambos.

En un artículo protegido por derechos de autor, el periódico señala que los archivos bancarios personales del máximo dirigente católico en Chicago y los docu-

mentos relativos a las finanzas de la archidiócesis que él preside, que se remontan hasta mediados de la década de 1960, fueron objeto de mandatos judiciales en enero de este año.

Además, agrega la información del rotativo, el gran jurado también ha ordenado judicialmente a una firma de inversiones de San Luis, Missouri, revelar los datos de una cuenta que la señora Wilson mantenía con ellos.

LA HUERTA



**Venga al Banco de Santander.
Hablares de los gastos
de recolección y anticipos
de la cosecha.**

Venga a hablar con los hombres del Banco de Santander. Quizás no todos sepan manejar la azada, pero sí saben cómo resolver los problemas financieros, y no se van a limitar a adelantarle el importe de su futura cosecha. Van a colaborar con usted de una forma más práctica. Seguro.

Venga a vernos. Disponemos de los servicios especialmente concebidos para hacer más cómodo y rentable el duro trabajo del agricultor y del ganadero.

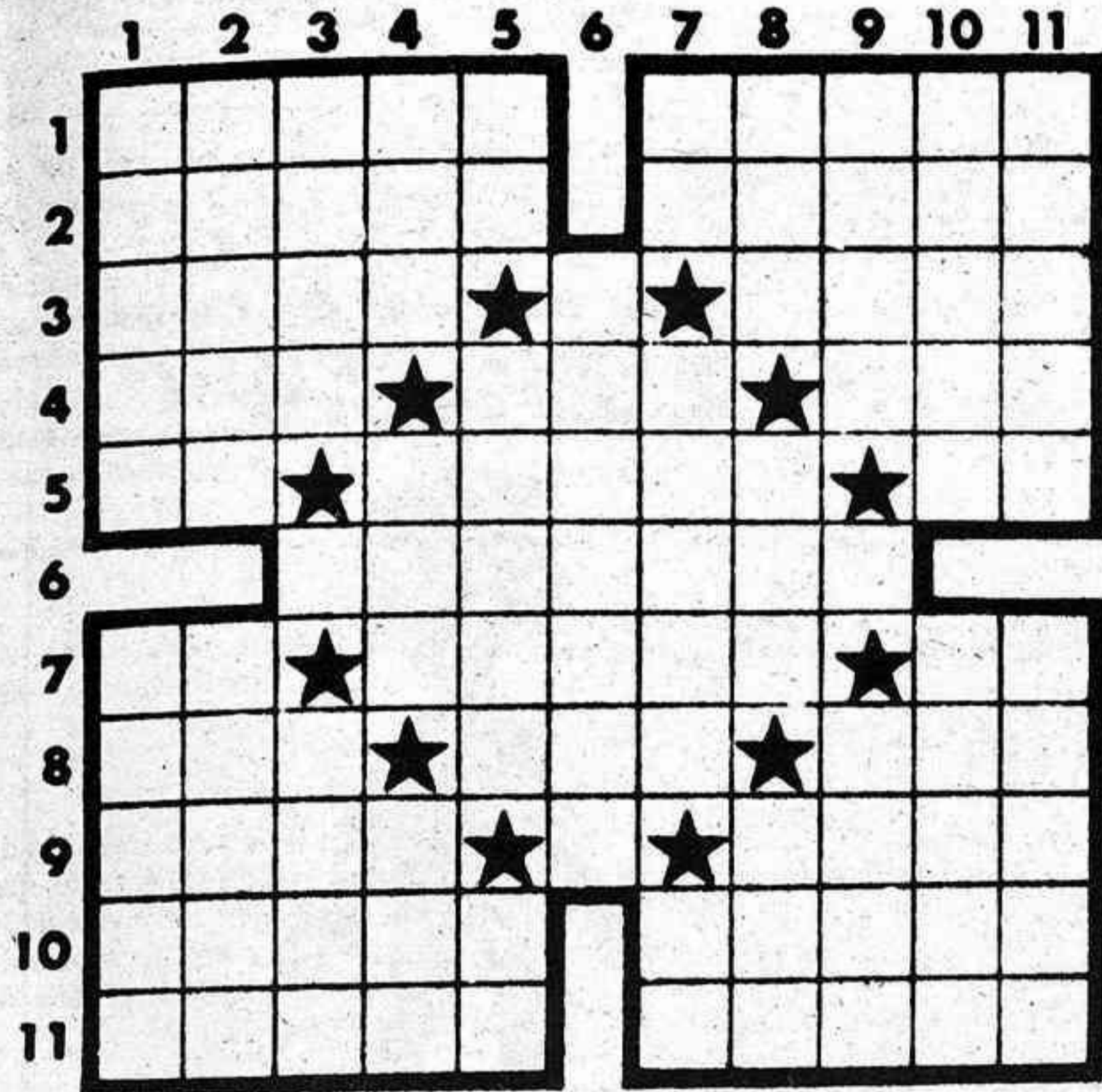
Conozca nuestros créditos para la Campaña y para Equipamientos. Créditos con un interés especial, de rápida tramitación y adaptados a cada caso en concreto.

BS

BANCO DE SANTANDER
Al servicio del agricultor y del ganadero.

Pasatiempos Y Humor

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Puros, simples. Uno de los doce profetas menores de Israel.— 2: Combinación de oxígeno y un radical. Tercera cavidad del estómago de los rumiantes.— 3: Emite su parecer. Consonante. Superior de un monasterio.— 4: Perturbado. Tratamiento inglés. Flanco.— 5: Artículo neutro. Guarida de las fieras. Contracción.— 6: Corto el rabo de una oveja.— 7: Matrícula española. Que no son buenos. Nombre de letra.— 8: Altar. Impar. Anticuado, corazón.— 9: Sorteo, lotería. Consonante. Traje nacional femenino de la India.— 10: Mamífero carnívoro parecido a la zorra. Recorrerá la vista por lo escrito.— 11: Blandos al tacto. Secreción caliza marina.

VERTICALES.— 1: Causa, motivo. Vara muy larga.— 2: Segundo libro del Pentateuco. Lirio hediondo.— 3: Costumbre o ceremonia. Consonante. Cercano, contiguo.— 4: Composición lírica. Hijo de Noé. Animal que vuela.— 5: Matrícula española. Asciendan, vayan a un lugar más alto. Símbolo químico del einstenio.— 6: Bisontes americanos.— 7: Negación. Vaso que usaban los griegos para beber. Iniciales de Luis Candelas.— 8: Dueña, señora. Municipio de la provincia de Lérida. Iglesia catedral.— 9: Cierta hueso del pie. Vocal. Perder el equilibrio.— 10: Pónla al fuego. Parte más basta de la lana.— 11: Relativo al nodo acústico. Aplicase a la tierra sin cultivar.

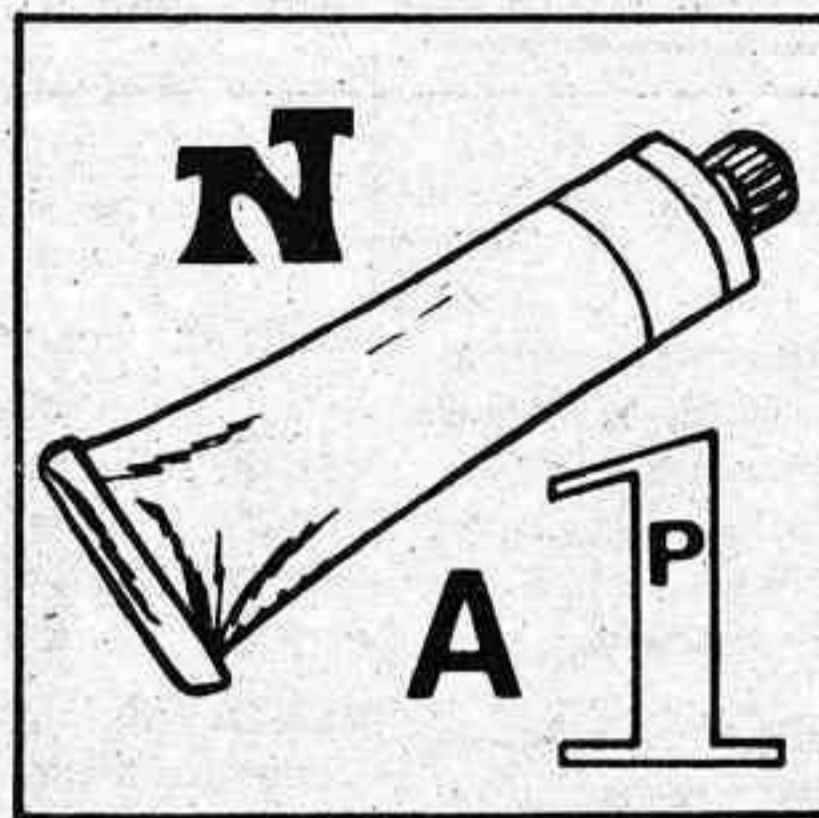
Sopa de letras



En el recuadro se encuentran los nombres de once palabras relacionadas con el rostro humano. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.



JEROGLIFICOS



¿Te has enterado?

AEIO

RA

Nota O

¿Han llegado las chicas?

Nota +



¿Te sirven las dos piezas?

Soluciones

HORIZONTALES.— 1: Meros, Natán.— 2: Oxido, Omaso.— 3: Vota, C. Abad.— 4: Ido, Sir, Ala.— 5: To, Cubil, Al.— 6: Raboteo.— 7: Vi, Malos, Be.— 8: Ara, Non, Cor.— 9: Rifa, S, Sari.— 10: Adive, Leera.— 11: Lenes, Coral.

VERTICALES.— 1: Móvil, Varal.— 2: Exodo, Irde.— 3: Rito, R. Afín.— 4: Oda, Cam, Ave.— 5: So, Suban, Es.— 6: Cibolos.— 7: No, Riton, Lc.— 8: Ama, Les, Seo.— 9: Taba, O, Caer.— 10: Asala, Borra.— 11: Nodal, Erial.

Barbilla, bigote, cejas, frente, labios, mejillas, nariz, ojos, párpados, pómulos y semblante.

«Muchas mujeres reunidas sólo se entienden bien si hablan todas a la vez».

No leo apenas (n; óleo; a; p en as).

Falta Laura sólo (falta la u; ra; sol; o).

La más roma, no (la; más; romano).

SALTO DEL CABALLO

<u>MU</u>	EN	SO	BLAN	MU
LA	HA	CHAS	DEN	LO
TÍ	DAS	VEZ.	JE	TO
SÍ	A	REU	SE	BÍ
NÍ	EN	EN	DAS	RES

2R Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un pensamiento del escritor español Noel Clarasó.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo

CADA PALABRA: 15'- Ptas. Mínimo 10 palabras



ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado. Tel. 23 00 95.

ALQUILO amplio piso sin muebles, portería, calefacción central. Avda. Rey D. Jaime. Teléf.: 23 08 11.

SE ALQUILA local comercial de 200 a 250 m². Tel. 20 56 65.

ALQUILO piso amueblado céntrico en Castellón. Tel.: 30 26 65.

EMPRESA solvente alquilaría almacén 500 m² aproximadamente. Llamar teléf. 21 65 99.

ALQUILO piso amueblado. Razón Orópesa 6-1º, por las tardes.

ALQUILO piso amueblado nuevo céntrico con automática calefacción. Tel. 21 48 63.

ALQUILO piso amueblado para estudiantes o similares. Razón, tel. 30 09 92.



AUTOMOVILES

NUEVO punto de venta de vehículos de ocasión «Eurocasión» en calle Herrero, 19. Castellón.

DE PARTICULAR a particular vengo R-8 serie A. Tel.: 22 56 94.

PARTICULAR a particular vengo Simca 1.000 seminuevo. Teléfono 20 92 05.



BRICOLAGE

CORTAMOS maderas a medida, hacemos muebles encargo. Bernilux. Sagasta, 25

HAGALO Vd. mismo! Bricolage Font. Plaza del Real, 15. Castellón.



COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

ATENCION producto internacional precisa distribuidores en exclusiva. Imprescindible disponer de 650.000 a 1.250.000 ptas. Grandes ganancias. Telefonar al 91/4017628 - 4354586.

SE NECESITA chica servicio interna. Razón: Tel. 23 41 46.

SEÑORA 48 años cuidaría niños o persona mayor. Tel. 20 48 91.

SE NECESITA personal ambos sexos para promoción cultural trabajo fácil y dirigido. Presentarse plazá Aulas, 10, 2.ª planta, de 10 a 1 y 4 a 7. Tel.: 23 59 11.

EMPRESA de ámbito nacional para su Delegación en Castellón precisa hombres dinámicos. Buscamos 6 personas de fácil relación humana para integrarse en Organización Comercial dirigidos y apoyados por la propia empresa. No necesitan vehículo propio. Se ofrece puesto estable y excelente retribución económica en función de los objetivos alcanzados. Garantía diaria durante el período de preparación. Interesados presentarse en SIGMA, C/ Trullols, 2 y 4. Teléfono 21 26 38. Ref: INEM-1201/0359.

SE NECESITA señorita para trabajar cuatro o cinco horas diarias, que entienda algo de comida. Razón: Sr. Garrigues, Cafetería San Remo, sólo mañanas.

NECESITO empleada de hogar externa, tel. 22 53 52.

NECESITO interna para residir en Madrid. 30 00 68 a partir de 3 tarde.



COMPRAS

COMPRO oro, monedas, alhajas, papeletas Monte Piedad, Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente. San Pascual, 64. Villarreal.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón: Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels.: 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.



ENSEÑANZA

ATENCION: Alumnas de Magisterio B.U.P., C.O.U., etc. En dos años podéis obtener el Título de Puericultora (técnico especialista de Jardines de Infancia). Solicitud convalidaciones. Información y reserva de plazas Centro de Formación Profesional «San Cristóbal». Tenerías, 30. Tel. 22 57 96.

PUERICULTURA -Administrativo-Secretariado. Título Oficial Enseñanza gratuita. Abierta Matrícula. Requisitos: tener como mínimo 14 años. Información en Oficinas del Centro San Cristóbal, Tenerías, 30. Tel. 22 30 08. Castellón.

ALUNNOS mayores de 14 años, podéis seguir estudios en los Centros Docentes Izquierdo. Consultad vuestro caso particular en Oficinas Centrales. Calle Navarra, 118. Tel. 22 16 07.

ALUMNOS que al finalizar la E.G.B. no obtuvieron el Graduado Escolar, pueden cursar estas enseñanzas en el Círculo Izquierdo. Navarra, 118.

ALUMNOS de Magisterio, COU, BUP, solicitud convalidación y en dos cursos podéis obtener el título de Técnico Especialista en Administración. Información: Navarra, 118-bajos. De 8 a 3.

AUXILIAR administrativo, título oficial enseñanza gratuita. Academia Latina, Jover, 15. Tel. 22-53-31.

ACADEMIA Almi. Curso acelerado. Plan General Contable. Trinidad, 5. Tel. 22 49 31.



MOTOCICLETAS

MONTESINOS concesionario de Ducati, Guzzi Lambretta, Honda, Yamaha, Ossa, Kasa-saki, Warnell, Lem-Minarelli, Mecatecno Vende. Garantiza, da servicio post-venta y facilidades. Plaza General Sanjurjo, 20.

VELOMOTORES, Benelli 49, desde 49.000. Fantic desde 71.460, SWM, 75.000 F.F. Facilidades pago. Quintana motos. Tel. 21 69 23.

LAVERDA 500, 357.500 F.F., 1000-3-C., 521.500 F.F., 1000-J., 484.500 F.F., 1.200-T, 489.500, 1200-TS: 521.500 F.F.. Amplias facilidades. Quintana motos. Ribelles Comin, 3, Tel. 21 69 23.

DE PARTICULAR a particular vengo B.M.W. R-65, muchos extras. Tel. 22 73 08, llamar tardes 5 a 7 y sábados mañana.

CASCOS! Nava, AGV, Kii, Shoei, Nolan, GPA, todos los modelos y colores. Carretera, trial y cross. Precios especiales. QUINTANA MOTOS. Ribelles Comin, 3. Teléf. 21 69 23



ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collares cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.



TRASPASOS

TRASPASO o vengo Bar Corredor Calle Figueroles. Tel. 21 33 15.

SE TRASPASA o vende frankfurt «La estudiantina», frete al Instituto Femenino en Rafalafena; de 12 a 1 mañana, en el local y teléfono 22 36 95 tarde.

POR NO PODER atender se traspasa bar restaurante. Razón: 21 78 01; de 21 a 23 horas, y diariamente, de 10 a 13, Pérez Galdós, 3-1.º-4.º

PERDIDAS

PERDIDA perra afgano pelo negro, se gratificará. Teléfono 23 55 57.



VARIOS

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 22 28 95

REPARACIONES e instalaciones albañilería, fontanería, pintura, electricidad, carpintería y cerrajería. 23 00 52.

PIANOS: afinación, reparación, (Luis Aparicio). Técnico. Profesional. Alta Cualificación. Tel. (96) 366 20 56.

GRUPO MUSICAL busca chica joven que cante bien. Razón: 51 33 69 - 20 92 76.

SE NECESITA matrimonio de edad avanzada, a ser posible sin hijos, para hacerse cargo de un maset en Ctra. Alcora. Zona Urbanización. Tel.: 31 03 48 llamar de 9 a 11.

¿LE INTERESA montar o ampliar su comercio? le ofrecemos el local ideal para ello, en zona exclusiva. Facilidades 8 años. Razón: Tel. 22 48 12.

OCASION Playa Orópesa. Ventas apartamentos, bungalos, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tl. 31 02 18.

COMPRE su piso (ya habitable) y páguelo como un alquiler. 14.778 Ptas. mensuales. Con una inicial de 175.000 Ptas. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, estar comedor. Plaza garaje. Información: Edificio Goliat. Avda Circunvalación esquina Obispo Salinas.

VENTA directa: Apartamentos Playa Orópesa del Mar, 1.ª línea, piscina, tenis, etc. Facilidades pago. Tel. 31 03 38.

VENTA directa: Apartamentos Benicasim, 1.ª línea playa, piscina, etc. Facilidades de pago. Tel. 30 02 90.

VENTA directa: Pisos Avda. Rey D. Jaime, facilidades de pago. Tel. 22 48 12.

ZONA residencial Santa Rita, Benicasim, entre pueblo y playa villas adosadas, 4 dormitorios, 2 baños, comedor estar, cocina, 2 terrazas, semisótano para garage 2 automóviles y 3 habitaciones más, 400 m² jardín. Tel. 30 05 54.

PISOS Gran Vía, Figueroles y Lepanto próxima terminación, máximas facilidades. Gallén 21 08 26-22 34 06.

VENDO piso muy céntrico. Calle Trinidad. Precio interesante. Tel. 22 69 09.

VENTA directa: plazas garajes, centro Castellón. Facilidades pago. Tel. 22 48 12.

SE VENDE piso a estrenar. 4 habitaciones, 2 baños completos. Plaza garaje opcional. Informa: Inmocas. Tel. 21 70 87.

VENDO, villa a estrenar, Benicasim, facilidades 6 años. Tel. 30 02 90.

VENTA directa: entresuelos comerciales (oficinas, consultas, despachos, etc.) centro ciudad, facilidades pago. Teléfono 22 48 12.

VENDO local, peluquería señoras, caballeros, zona Polígono, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

VENTA directa: pisos llaves mano, zona Dr. Clará, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

VENDO piso a estrenar en C/ Herrero. Facilidades de pago. Tel.: 22 48 12.

ALCORMAR, parcelas preciosas vistas, agua, a 7 Km. CS. Facilidades 21 27 00.

VENTA directa: pisos llaves mano, centro Castellón con plaza garaje, préstamo 8 años. Tel. 22 48 12.

VENDO bungalow a estrenar. Tel. 21 82 55.

VENDO solar de 5.500 m², con 63 metros lineales de fachada, frente al mar en zona Castellón. Informa J. Gas, c/ Falcó, 2.

SU VIVIENDA a estrenar, con calefacción y agua caliente central, desde 23.000 Ptas/m². Informes: Procas. Mayor, 82, bajos. Tel.: 22 76 62.

EN BURRIANA: vengo ático a estrenar facilidades, 18 años. Tel. 22 48 12.

VENDO piso 6.º, 100 m. útiles, orientación Valencia Zona Alcalde Tárrega S. Roque. Teléfono 23 24 44 de 9 a 13.

VENDO piso en 13 años o convenir, cuatro habitaciones, jardín y recinto privado, garage individual. Tifs: 23 45 02 - 23 05 25.

RESTAURANTE Pepe Benicasim, por cierre vende toda clase de utensilios para Restaurante - Bar. Tel.: 30 02 71.

VENDEMOS: Parcelas 831 m² con agua a 100.000,- Ptas, Tl. 21.55.81.

VENDO piso Grupo El Carmen, 115 m², 1.600.000 pesetas, facilidades. Tel. 21 85 78.

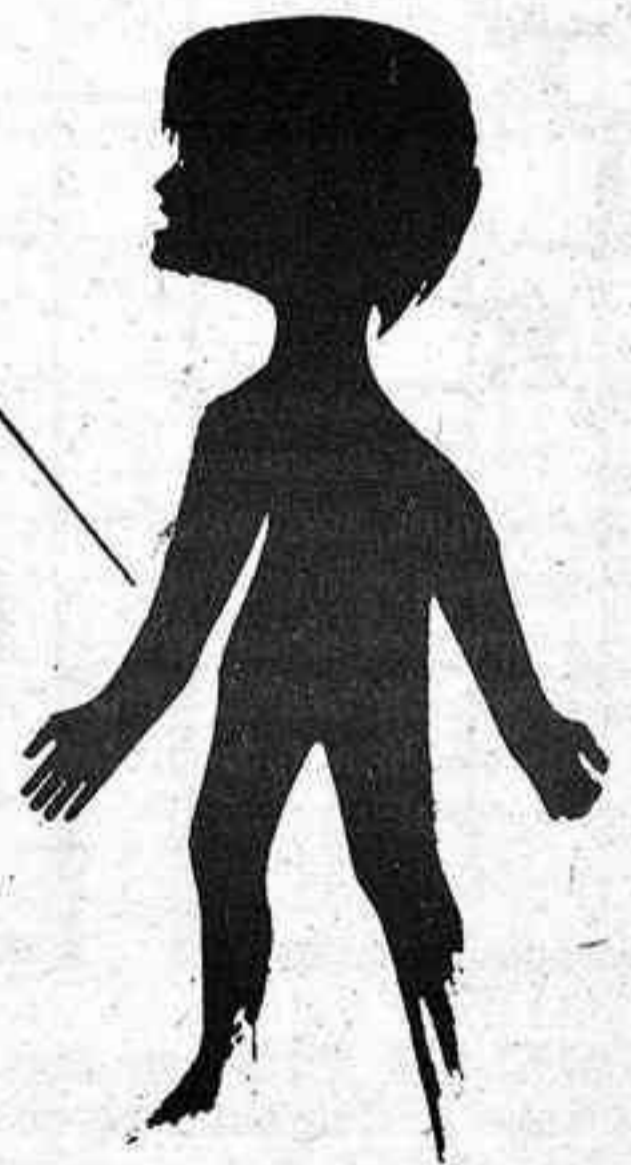
URGENTE por traslado, ganga piso cuatro habitaciones, calle Alcalde Tárrega, con o sin muebles. Tels. 20 94 29 - 22 59 85.

SE VENDE bar chafalón en Villarreal. Razón teléfono 52 34 36.

VENDEMOS 8 hanegadas tierra con agua en Alcora, y 54 hanegadas olivos, linda N-340. Tel. 21 55 81.

APARTAMENTOS terminados mejor zona Benicasim, dos habitaciones dobles, piscina, parque infantil, lavadero coches, 600.000 entrada, resto 27.500 mensuales. Vende: Inmobiliaria Comins. 23 17 12.

para millones de niños su mundo es un juego de vida o muerte



ayúdeles a vivir

hágase socio de unicef ASOCIACION UNICEF ESPAÑA APARTADO 12021 MADRID

HAGASE SUScriptor DE

Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a:

Avda. del Mar, 29

Nombre

Apellidos

Domicilio

Población

FORMA DE PAGO (+)

CAPITAL (recibo a domicilio)

() Mensual, 650 Ptas.
() Anual, 7.800 Ptas.

PROVINCIA (contra reembolso)

() Trimestral, 1.950 Ptas.
() Anual, 7.800 Ptas.

Fecha

Firma:

(+): Señale lo que le interesa

Televisión



Steve Railsback, protagonista de «Helter Skelter», junto a su mujer.

PRIMERA CADENA	20.25 Más vale prevenir.
14.15 Carta de ajuste	21.00 Telediario.
14.30 Programa regional simultáneo.	21.35 Helter Skelter.
15.00 Crónica 3	22.40 El actor y sus personajes.
16.05 Popeye.	23.35 Al cierre.
16.30 El libro gordo de Petete.	23.50 Despedida.
16.35 La cometa blanca.	SEGUNDA CADENA
17.00 Vida de estudiante.	19.00 Carta de ajuste.
17.50 Bla, bla, bla.	19.15 Noticias 2.
19.00 Avance informativo.	19.30 La clave.
19.05 Natación.	23.45 Noticias 2.
20.00 Tome la palabra.	24.00 Despedida y cierre.

Cartelera

AZUL.—Hoy, 7.30 y 10.30. 2.ª Semana. EL ESPEJO ROTO. De Agatha Christie. A. Mayores 14 años.

ASTORIA.—7.30 y 10.30. PEREGRINA DE HOMBRES. (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

AVENIDA.—7.30 y 10.30. EL RESPLANDOR. Mayores 16 años.

GOYA.—7.30 y 10.30. LOS 7 MAGNIFICOS DEL ESPACIO. Tolerado Menores.

RIALTO.—7.30 y 10.30. REIR ES VIVIR. Mayores 16 años.

SABOYA.—7.30 y 10.30. Segunda Semana: QUE GOZADA DE DIVORCIO. Mayores 18 años.

CONDAL 2.—7.30 y 10.30. BARCELONA SUR. Mayores 18 años.

REX.—7.30 y 10.30. PRIMERA AVENTURA DE PEPE CARVALHO. M. 18 años.

CINE PLAZA DE TOROS.—(Castellón).—Hoy, viernes, a las 10.30 noche, proyección de la película AMANECER EN PUERTA OSCURA. Con Paco Rabal, Isabel de Pemós y Luis Peña. Autorizado todos los públicos.

CONDAL.—Villarreal.—10.30. PAR IMPAR. Todos los públicos.

VICIANA.—Burriana.—7.15 y 10.30. EL VALLE DE LA FURIA. Mayores 14 años.

BAHIA.—Villarreal.—10.30. VENGANZA DE MUJER. «S». Mayores 18 años.

TEATRO PAYA. (Burriana).—Hoy, 7.15 y 10.30. EL LEON DEL DESIERTO. A. Mayores 16 años.

TEATRO PRINCIPAL. (Burriana).—Hoy, 7.15 y 10.30. DOS ADANES PARA EVA. A. Mayores 18 años.

PUB L'IRLANDES.—Actuaciones en directo. Paseo Marítimo. Grao de Castellón.

PUB CALIPSO.—Calle General Moscardó. Villas Benicasim. Abierto todos los días. Actuación en directo.

NUEVO BINGO U. D.—Vall de Uxó. Pedro Viruela, 6. Abierto a partir 5 tarde. Precio cartón: 100 pesetas.

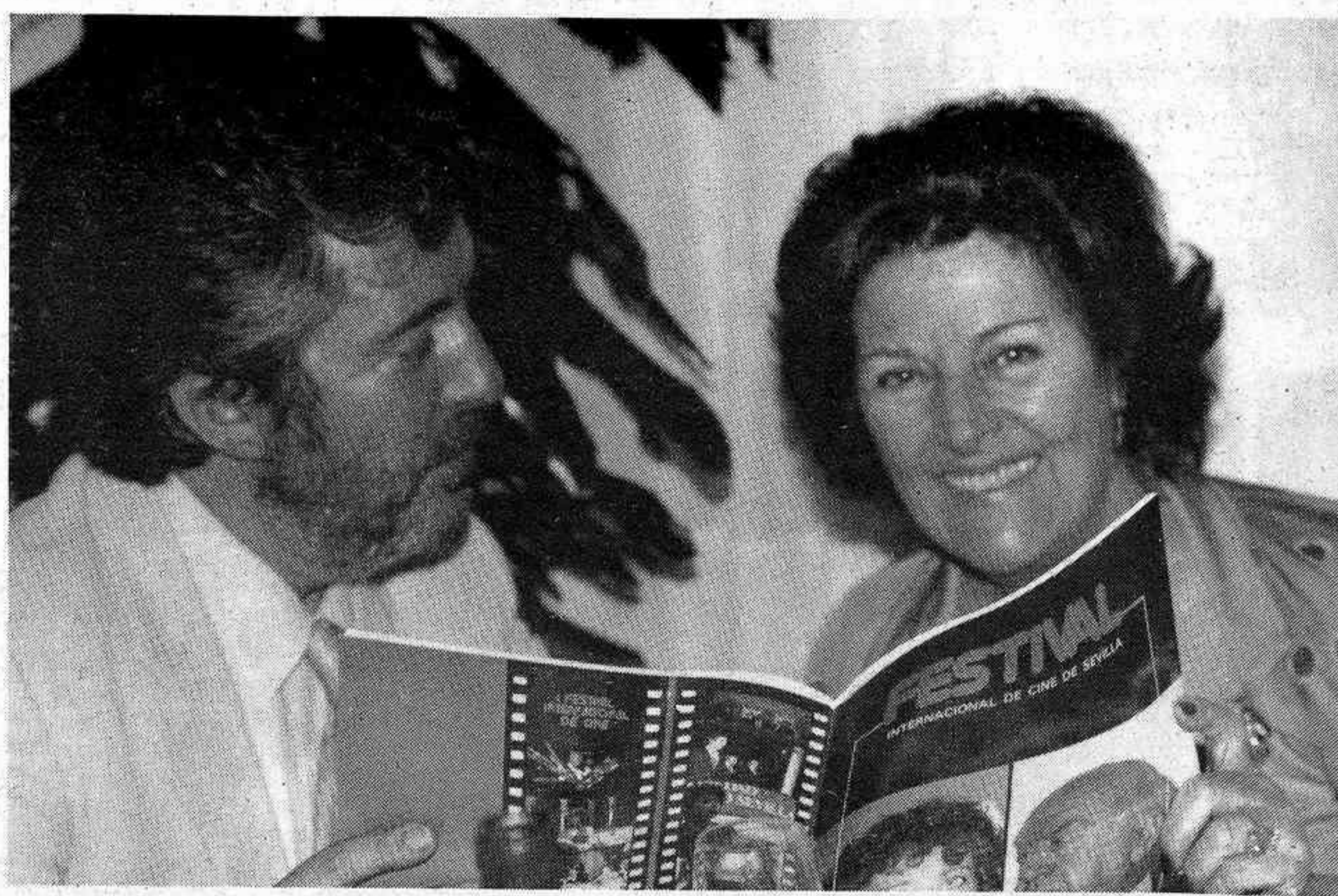
CASINO MONTE PICAYO.—Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo hotelero de lujo. Tel.: 142 12 11.

AYUNTAMIENTO DE BENICASIM ANUNCIO

Al Ayuntamiento de Benicasim, en sesión plenaria de 31 de agosto de 1981 acordó la aprobación inicial del Plan Parcial de iniciativa particular «Las Palmas», lo que se hace público para general conocimiento, advirtiéndose que el expresado Plan con su documentación aneja estará expuesto al público en las oficinas de Secretaría a efectos de reclamaciones por el plazo de un mes, contado a partir del día siguiente al de la inserción de este Anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia.

En Benicasim a cuatro de septiembre de mil novecientos ochenta y uno.

EL ALCALDE



Homenaje a Imperio Argentina

El II Festival Internacional de Cine de Sevilla está rindiendo homenaje en la actualidad a la gran artista que fue Imperio Argentina con la proyección de algunas de sus más importantes películas: «Morena Clara», «Nobleza baturra», «Goyescas» y «Bambú», así como con la edición de un libro en torno a la estrella.

Actriz española cuyo verdadero nombre es Magdalena Nile del Río, Imperio Argentina, nació en Buenos Aires (Argentina), en 1.906, en uno de los viajes artísticos de sus padres, vivió en Málaga hasta los 10 años y allí empezó a estudiar danza. A los 12 años actuó por primera vez en el Teatro de la Comedia de Buenos Aires con gran éxito. Pastora Imperio que actuaba en el mismo espectáculo, la bautizó con el nombre de «Pepita Imperio». Empezó a continuación una larga gira por toda la América Latina y regresó a España en 1.926. Al año siguiente, Florián Rey, que estaba buscando la intérprete adecuada para la

versión cinematográfica de «La Hermana San Sulpicio», de Armando Palacio Valdés, la contrató e inauguró su carrera cinematográfica.

Pocos años después, cuando ya llevaba interpretadas varias películas de gran éxito, fue contratada por la Paramount y actuó durante un año en los estudios de Joinville (París), junto con otros técnicos y artistas españoles. A su regreso a España se convirtió en la actriz más popular del cine español y, siempre dirigida por Florián Rey, interpretó sus films más notables: «Nobleza Baturra» y «Morena Clara». En 1.934 contrajo matrimonio con él, de quien se separó en 1.947 para casarse, en 1.950, con el conde de Cabezuelas. En 1.938 interpretó varios films en Berlín, entre ellos, uno en triple versión hispano-italo-germana, «Carmen la de Triana». Después de la guerra civil española, la popularidad de Imperio Argentina comenzó a decrecer, y sus películas

se espaciaron cada vez más. Sin embargo, obtuvo aún éxitos considerables en «Goyescas» y «Bambú». A partir de 1.951 se dedicó preferentemente a presentar espectáculos musicales y al teatro.



Programas de radio

RADIO POPULAR C.O.P.E.

EMISIONES EN ONDA MEDIA: 7.30 Apertura; 7.32 Mañana Popular, con servicios informativos a las 9.30 y 10.30, peticiones musicales por carta a las 9 y Disco Incontro a las 10.35; 11 Verano 81, con la Cara B a las 11.10, Ruta turística a las 11.40, La suerte va por barrios a las 11.50, Cristal Musical a las 12 y Servicios informativos a las 11.30 y 12.30; 13 Oasis; 13.30 Calle mayor; 14 Popular Deportivo; 14.30 Día; 15 Villarreal en fiestas; 15.30 Sabores; 16 El ritmo del trabajo; 16.30, 17.30 y 18.30 Servicios informativos; 17 Disco joven; 17.33 Naftalina revival; 18 Recital; 18.33 Musical; 20.30 Calle mayor; 21 Rezo del Santo Rosario; 21.30 Popular deportivo; 22 Informativo del País Valenciá; 23 Ida y vuelta; 23.30 En equipo hacia los Mundiales; 24 Cierre.

EMISIONES EN F. M. Y SONIDO ESTEREOFONICO: 10 Apertura; 10.03 Popular uno; 10.50 Popular Klavier; 11 Popular dos, con servicios informativos a las 11, 12 y 13; 13.03 Popular populares, clasificación discográfica; 14 Música para grabar; 15 Popular moments; 17 Popular populares; 18 Popular canción; 18.30 Popular sonidos; 20 Popular puro plástico; 22 Popular musical; 23.35 Popular Selección; 24 Cierre.

RADIO CASTELLÓN CADENA SER

6.30 Despierte con música.—7 Boletín informativo.—7.10 Pentagrama de la mañana.—7.30 Boletín informativo.—7.40 Ven y escucha.—8 Matinal Cadena SER.—8.30

Música en Long-Play.—8.55 Los estrenos de la SER.—9 Boletín informativo.—9.15 Cante flamenco.—9.30 Discoteca nueva.—9.45 La saga de los Porretas.—10 Boletín informativo.—10.15 Matinal musical.—10.25 El intérprete del día.—10.30 Disco club.—11 Boletín informativo.—11.15 Hits internacionales.—11.30 Música de Hispanoamérica.—12 Boletín informativo.—12.15 Servicio meteorológico de Levante.—12.16 Estrellas musicales.—12.30 Notas deportivas.—12.40 Disco flash.—12.54 Cotizaciones de productos agrarios.—12.55 Hierbas salvajes.—13 Boletín informativo.—13.15 Campo deportivo.—13.45 A todo ritmo.—14 Actualidad 14 horas.—14.30 La SER informa.—14.45 La voz de...—15 Ayer y hoy.—15.15 Canta para Ud.—15.45 Los estrenos de la SER.—16 Boletín informativo.—16.03 El secreto de la Mansión Roja. Novela de R. Barón. (Cap. 55).—16.30 La calle y el tiempo. Novela de J. F. Dicenta. (Cap. 30).—17 Boletín informativo.—17.03 Media tarde.—17.30 Radio tarde. Música e informaciones. Conjuntos musicales.—18 Boletín informativo.—18.03 Protagonista la música.—18.30 Pequeño musical.—19 Boletín informativo.—19.03 Los mejores.—19.45 Actualidad Regional.—20 Informativo de las ocho.—20.30 En punta.—20.45 Voces famosas.—21 Figuras de la música moderna.—21.30 Ráfagas deportivas, por Chencho.—22 La SER informa.—22.10 La noche es joven.—23 Superventas.—23.30 Hora XXV.—1 Club de medianoche, con Antonio José Alés.—2 De la noche a la mañana, hasta las 6.30 horas.

RADIO CADENA ESPAÑOLA EMISORA EN CASTELLÓN

MATINAL.—8 Sintonía y apertura; 8'03 Buenos días, Castellón; 8.30 Radio Cadena Actualidad. En conexión con nuestra Emisora central en Madrid, de Radio Cadena Española, para informarles de las noticias nacionales y del extranjero; 9 Caminando. Con participación directa de los oyentes; 11'30 Avance de Epicentro; 11'35 Continuación Caminando (Usted programa). MEDIODÍA.—12 El Angelus; 12'02 Cuatro por uno; 12'15 Panorama musical; 13 En grupo se canta mejor; 13'25 Especial Navarte; 13'30 Epicentro: primera edición. Servicio informativo local y provincial con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. SOBREMESA.—14 Penalty: primera edición; 14'30 Radio Cadena actualidad. En conexión con nuestra emisora central en Madrid, de Radio Cadena Española, para informarles de las noticias nacionales y del extranjero; 15 Ritmos, canciones y melodías. TARDE.—17'25 Avance de epicentro; 17'30 Consultorio Elena Francis; 18 Musical de tarde; 18'30 Estudio abierto; 19'30 Vía libre. En conexión con la Emisora Central de R.C.E.. NOCHE.—20 Epicentro: segunda edición; 20'30 Radio Cadena actualidad. En conexión con nuestra Emisora central de R.C.E., para informarles de las noticias nacionales y del extranjero; 21 Voces y melodías que fueron famosas; 21'30 Coplas; 22 Penalty: segunda edición; 22'15 El último musical; 23 Debate OTAN. En conexión directa con nuestra Emisora central de R.C.E.; 24 Despedida y cierre de emisión.

Roca -Junyent en total desacuerdo con el pacto UCD-PSOE

La Minoría Catalana votará «no» a la Concertación Autonómica

BARCELONA (Efe).— «Nosotros, de entrada, votaremos no a la concertación autonómica», ha dicho a «Efe» el portavoz de la Minoría Catalana, en el Congreso de Diputados, Miquel Roca i Junyent, que ha hecho unas declaraciones a esta agencia en las que trata diversas cuestiones relacionadas con su reciente entrevista con Calvo Sotelo, la política de concertación autonómica los debates sobre la OTAN, el aceite de colza y la situación económica del país.

Con respecto a la entrevista que el pasado lunes mantuvo con el presidente del Gobierno, Roca afirma: «Creo que se le ha dado una trascendencia excesiva. Este es un tipo de contactos que habría de considerarse normal entre un presidente del Gobierno y el portavoz de un grupo parlamentario, dado que existen temas en los que es conveniente que uno y otro conozcan sus respectivas posiciones».

«Lo que ocurre —agrega— es que después de dos meses de un cierto intento de marginación de nuestro grupo de la vida política española, esta entrevista ha tenido más relieve, o, incluso, por la crisis que dicen atraviesa UCD. Pero insisto, de que se trata de un contacto normal».

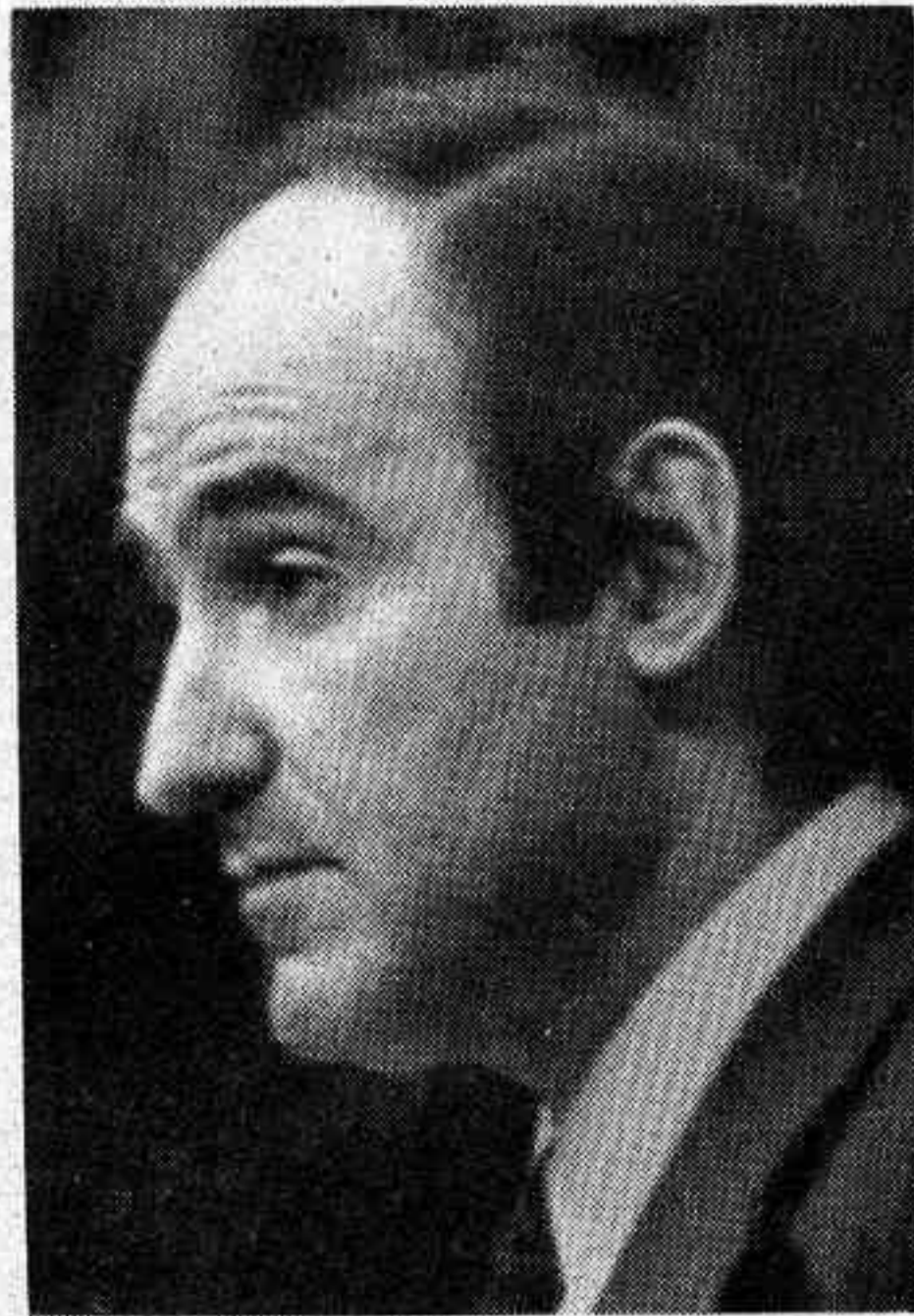
Roca Junyent se refiere, más adelante, a los recientes acuerdos autonómicos firmados por UCD y PSOE. «El presidente del Gobierno —dice— ya conoce nuestra posición contraria a la concertación autonómica, que se ratifica en su integridad, ahora bien, el presidente dice que esta concertación, no afectará a Cataluña, nosotros creemos que sí. Sin embargo, mi obligación es intentar que no afecten, que no supongan una reducción de nuestras competencias estatutarias».

«Últimamente —continúa el representante nacionalista— alguien ha hablado de una lectura catalana de la concertación, pienso, al respecto, que esta es una lectura muy difícil, pero en todo caso no podrá decirse que nosotros no lo hayamos intentado. Este es un proceso largo y en su desarrollo veremos lo que pasa. Nosotros de entrada votaremos no a la concertación, nos opondremos y utilizaremos los mecanismos pertinentes para que el Tribunal Constitucional se pronuncie de manera definitiva».

En otro momento de sus declaraciones a «Efe», se refiere al próximo debate sobre el aceite de colza. Califica este tema de «una gran gravedad». «Nadie —indica Roca— puede especular con la tragedia de unas personas, escondiendo la trascendencia del hecho o creando una psicosis desestabilizadora. Debe profundizarse en la investigación y exigirse todas las responsabilidades sin ningún tipo de vacilaciones».

Tras señalar que «estamos delante de un hecho que pone de manifiesto la inseguridad del ciudadano ante una cosa tan elemental como la de su alimentación», Miquel Roca expone las acciones que deberían acometerse de inmediato: reformar los mecanismos de inspección y control del comercio interior, avanzar en la reforma penal del fraude alimentario, actualizar las sanciones administrativas, introducir un respeto a las normas, que hasta ahora, desgraciadamente no se ha producido».

El portavoz de la Minoría Catalana se pronuncia tanto por una ayuda a los afectados como por la recuperación psíquica de todos ellos. «En definitiva —subraya— debe profundizarse con valentía en ese tema, pero sin crear un clima que convierta en sospechosos a todos los industriales alimentarios o comerciantes, ni mermar la confianza de los afectados en una recuperación y curación, que la investigación debería hacer posible. Esta es la cuestión de



fondo. Lo que me parece absurdo, es que el gobierno se refugie en cuestiones formales en un tema de esa trascendencia».

En torno al tema de la OTAN, el próximo debate parlamentario Miquel Roca manifiesta: «pienso que esta es una cuestión mal planteada, en la que se ha caído en la trampa de la forma, cuando lo más importante es en primer lugar pronunciarse sobre el fondo».

«Yo siempre he dicho —refiriéndose a la postura de su grupo que queríamos ser como este mundo occidental, tanto en lo que hace a la economía como a las relaciones laborales, hábitos parlamentarios o profesionalización del ejército, entre otros aspectos, de ahí —prosigue— que en la medida que quiero acercarme a Occidente no encuentro ningún motivo para rechazar este hecho».

«Niego rotundamente —agrega— que esta sea una polémica entre derechas e izquierdas. Hay más países en la OTAN con gobiernos socialistas o socialdemócratas, que conservadores. Incluso en Francia, con cuatro ministros comunistas, estos no han encontrado ningún obstáculo para participar en el gobierno».

Expone, más adelante, las condiciones que planteará la Minoría Catalana en el momento del debate. «La primera, es que no hemos de aceptar la nuclearización de España. En este sentido deberemos defender como una condición, el compromiso de no incluir esta nuclearización que, en todo caso, la misma sea una decisión que siempre, tanto ahora como en el futuro, deba adoptar el Parlamento y no el Gobierno».

Por otra parte, el tema de la OTAN es una cuestión bastante secundaria ante otros problemas mucho más graves. En este sentido, nos preocupa que esta cuestión quiera convertirse en un gran caballo de batalla. Me resulta —continúa Roca Junyent— incomprensible que se quiera concertar la autonomía y no se pueda concertar la política exterior. Especialmente, cuando todo el mundo se procesa europeísta, a favor del tratado bilateral con los EE.UU., e incluso de la OTAN, pero sin que España entre. Esto no me gusta», agrega.

«Nosotros —añade— pondremos condiciones, defenderemos garantías. No creemos que haya prisa, pero no podemos convertir una cuestión, en la que en el fondo todos estamos de acuerdo, en un motivo de discordia por razones de estrategia electoral».

También se muestra Roca contrario

a la celebración de un referéndum. «Últimamente —afirma— quien pidió referéndum fue la ultraderecha para el divorcio y todos estuvieron de acuerdo en que la soberanía residía en el Parlamento. Pero, en todo caso, éste no es nuestro problema. Es una decisión personal del presidente del Gobierno, que tiene sus aspectos positivos y negativos».

En otros momentos de sus declaraciones a «Efe», Miquel Roca hace un análisis de la situación política española, que centra en tres grandes apartados. «No debemos olvidar —indica, en primer lugar— que estamos aún ante el riesgo de la desestabilización. Curiosamente hemos pasado de una obsesión paralizadora ante el miedo al golpismo a una cierta alegría como si todo hubiese desaparecido, ya no nos hace miedo, parece, la radicalización, ni la división y volvemos a caer en la tentación malsana de lesionar las instituciones y las personas, con todo lo que esto comporta».

Se pronuncia en este mismo sentido, a favor de una eficaz acción de Gobierno, «para que el ciudadano tenga la sensación de que estamos luchando para solucionar los problemas que afectan a la realidad diaria, mucho más que el enfrentamiento constante entre la misma clase política, que vuelve a caracterizar, lamentablemente, el actual momento. A título de recordatorio, quiero decir de que no estamos mejor de lo que estábamos el pasado mes de enero».

La economía es otro de los apartados hacia los que, en opinión del portavoz nacionalista, debe dirigirse la acción de Gobierno, especialmente para frenar el paro y relanzar los diferentes sectores industriales. «A estos —dice— les faltan instrumentos eficaces en muchos campos, tanto en el crédito como en el del apoyo a la exportación y la propia reconversión industrial, aunque en esta se haya mejorado, incluso en la protección de la propia seguridad del comercio. En conjunto —afirma Roca— se intuyen vicios confusionarios en nuestra economía, marcada por un cierto regusto asistencialista más que en el estímulo de la capacidad de iniciativa y de creación de riquezas».

Por último, señala la necesaria reforma administrativa del Estado «en lugar de hacer la concertación autonómica, se hubiera hecho bastante más si se hubiera propuesto la reforma de la administración», afirma Roca.

Para el portavoz de la Minoría Catalana la ausencia de esta reforma está provocando una práctica imposibilidad de hacer frente a la crisis económica: «si no hay una reforma no hay austeridad, si no hay austeridad no hay reducción del gasto público y si no hay reducción del gasto público no hay inversión y sin ésta es imposible que haya crecimiento. Se acusa a la Generalitat —prosigue— de que no hace nada en ese campo, pero resulta que no podemos hacer nada porque es el Estado que debe hacer la ley de bases de la función pública. Además, contra las medidas que la Generalitat ha dictado para resolver situaciones puntuales, el Gobierno acaba de interponer recurso de inconstitucionalidad. Realmente, la concertación ha sido un desacierto tan grande, que, incluso, ha impedido que se aborden los verdaderos problemas españoles».

Preguntado finalmente, si toda esa serie de medidas constituyen un verdadero problema de Gobierno, Roca concluye «no lo es, pero en todo caso nuestra presencia en la política española viene marcada por la necesidad de dar respuesta a estas cuestiones».

Madrugada 00.07

El Partido Socialista condena los atentados

La Agrupación local del PSPV-PSOE ha hecho público un comunicado en el que pone de manifiesto su condena más enérgica de los atentados ocurridos en la mañana de ayer y al parecer reivindicados por el grupo «Terra Lliure». En la nota hecha pública por el secretario general Juanjo Vázquez se ratifica la posición de su partido contra el terrorismo.

Madrugada 00.20

EE. UU. O'Connor sí a pena de muerte

WASHINGTON. (Efe).—Sandra O'Connor, que será la primera mujer miembro del Tribunal Supremo norteamericano, está a favor de la pena de muerte y en contra de un sistema de transporte escolar que posibilita la integración racial en los colegios.

La señora O'Connor ha hecho pública su posición sobre estos dos temas polémicos al reanudarse las audiencias para la ratificación de su nombramiento para el Tribunal Supremo, que se celebran en el Comité de Relaciones Judiciales del Senado.

La juez de Arizona, negó categóricamente que el presidente Reagan le hubiera pedido, a cambio de su nombramiento para el cargo, que se comprometiera a votar en cierta forma en casos delicados que han de surgir en el Tribunal Supremo.

En su declaración inicial, la señora O'Connor, hizo hincapié en que no revelaría en el Senado cuál sería su postura o voto en temas delicados que se le pueden presentar si es aprobada para el cargo.

Madrugada 01.27

Enfrentamientos armados

SAN SALVADOR. (Efe).—Siete personas, entre ellas un guardia nacional, fallecieron el miércoles como consecuencia de una emboscada guerrillera contra un autobús de línea, según ha informado a «Efe» el Comité de Prensa de las Fuerzas Armadas («Coprofa»).

Por otra parte, otros seis salvadoreños perdieron la vida en San Salvador, San Marcos, y Ciudad Delgado, según fuentes judiciales.

Según los juzgados de esas ciudades, los cadáveres reconocidos presentaban numerosas heridas de bala en diferentes partes del cuerpo.

El tiempo

Descenso

MADRID. (Efe).—En las últimas veinticuatro horas disminuyó la inestabilidad en España, aunque todavía se registraron lluvias y chubascos frecuentes en el tercio norte peninsular. En las demás regiones predominaron los grandes claros, y las temperaturas fueron, en general, menos altas en promedio acordes con lo normal en estas fechas.

Para mañana, se espera que una nueva perturbación atlántica afecte a España, principalmente al cuadrante Noroeste peninsular. Las precipitaciones serán muy frecuentes en el Noroeste y más dispersas, y ocasionalmente en forma de tormentas, en el resto de la mitad Norte de la Península. El tiempo será tanto más soleado cuanto más hacia el Sur y hacia el Este. Las temperaturas seguirán descendiendo por el Noroeste, manteniéndose sin cambios en el resto.

Avance de predicción para el sábado. Chubascos y tormentas de reparto irregular en todas las regiones, siendo más probables en el tercio norte peninsular y en el área mediterránea. Descenso generalizado de las temperaturas.

Avance de predicción para el domingo. Progresiva mejoría, con temperaturas agradables. Previsiones para mañana por regiones: Galicia, Cantábrico, y Meseta Norte: Intervalos de nubosidad abundante, con chubascos frecuentes, más intensos en la costa Norte de Galicia. Temperaturas suaves.

Levante, Sureste, Baleares y Andalucía: predominio del tiempo soleado, con aumento de las nubes por el Oeste de Andalucía. Temperaturas en general altas.